



Interactive Tablet

Quick Start Guide



# Contents

<b>English</b>	<b>1</b>
<b>Français</b>	<b>5</b>
<b>Deutsch</b>	<b>8</b>
<b>Español</b>	<b>11</b>
<b>Italiano</b>	<b>14</b>
<b>Português</b>	<b>17</b>
<b>Nederlands</b>	<b>20</b>
<b>Čeština</b>	<b>23</b>
<b>Dansk</b>	<b>26</b>
<b>Magyar</b>	<b>29</b>
<b>Polski</b>	<b>32</b>
<b>Română</b>	<b>35</b>
<b>Slovenčina</b>	<b>38</b>
<b>Bahasa Indonesia</b>	<b>41</b>
<b>မြန်မာ</b>	<b>44</b>
<b>Türkçe</b>	<b>47</b>
<b>Русский</b>	<b>50</b>
<b>Українська</b>	<b>53</b>

## © 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. All rights reserved.

This Manual is the property of Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. or its affiliates (hereinafter referred to as "Hikvision"), and it cannot be reproduced, changed, translated, or distributed, partially or wholly, by any means, without the prior written permission of Hikvision. Unless otherwise expressly stated herein, Hikvision does not make any warranties, guarantees or representations, express or implied, regarding to the Manual, any information contained herein.

### About this Manual

The Manual includes instructions for using and managing the Product. Pictures, charts, images and all other information hereinafter are for description and explanation only. The information contained in the Manual is subject to change, without notice, due to firmware updates or other reasons. Please find the latest version of this Manual at the Hikvision website (<https://www.hikvision.com>).

Please use this Manual with the guidance and assistance of professionals trained in supporting the Product.

### Trademarks

- **HIKVISION** and other Hikvision's trademarks and logos are the properties of Hikvision in various jurisdictions.
- Other trademarks and logos mentioned are the properties of their respective owners.
- **HDMI** The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc. in the United States and other countries.

### Disclaimer

TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, THIS MANUAL AND THE PRODUCT DESCRIBED, WITH ITS HARDWARE, SOFTWARE AND FIRMWARE, ARE PROVIDED "AS IS" AND "WITH ALL FAULTS AND ERRORS". HIKVISION MAKES NO WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, MERCHANTABILITY, SATISFACTORY QUALITY, OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. THE USE OF THE PRODUCT BY YOU IS AT YOUR OWN RISK. IN NO EVENT WILL HIKVISION BE LIABLE TO YOU FOR ANY SPECIAL, CONSEQUENTIAL, INCIDENTAL, OR INDIRECT DAMAGES, INCLUDING, AMONG OTHERS, DAMAGES FOR LOSS OF BUSINESS PROFITS, BUSINESS INTERRUPTION, OR LOSS OF DATA, CORRUPTION OF SYSTEMS, OR LOSS OF DOCUMENTATION, WHETHER BASED ON BREACH OF CONTRACT, TORT (INCLUDING NEGLIGENCE), PRODUCT LIABILITY, OR OTHERWISE, IN CONNECTION WITH THE USE OF THE PRODUCT, EVEN IF HIKVISION HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES OR LOSS.

YOU ACKNOWLEDGE THAT THE NATURE OF INTERNET PROVIDES FOR INHERENT SECURITY RISKS, AND HIKVISION SHALL NOT TAKE ANY RESPONSIBILITIES FOR ABNORMAL OPERATION, PRIVACY LEAKAGE OR OTHER DAMAGES RESULTING FROM CYBER-ATTACK, HACKER ATTACK, VIRUS INFECTION, OR OTHER INTERNET SECURITY RISKS; HOWEVER, HIKVISION WILL PROVIDE TIMELY TECHNICAL SUPPORT IF REQUIRED.

YOU AGREE TO USE THIS PRODUCT IN COMPLIANCE WITH ALL APPLICABLE LAWS, AND YOU ARE SOLELY RESPONSIBLE FOR ENSURING THAT YOUR USE CONFORMS TO THE APPLICABLE LAW. ESPECIALLY, YOU ARE RESPONSIBLE, FOR USING THIS PRODUCT IN A MANNER THAT DOES NOT INFRINGE ON THE RIGHTS OF THIRD PARTIES, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, RIGHTS OF PUBLICITY, INTELLECTUAL PROPERTY RIGHTS, OR DATA PROTECTION AND OTHER PRIVACY RIGHTS. YOU SHALL NOT USE THIS PRODUCT FOR ANY PROHIBITED END-USAGES, INCLUDING THE DEVELOPMENT OR PRODUCTION OF WEAPONS OF MASS DESTRUCTION, THE DEVELOPMENT OR PRODUCTION OF CHEMICAL OR BIOLOGICAL WEAPONS, ANY ACTIVITIES IN THE CONTEXT RELATED TO ANY NUCLEAR EXPLOSIVE OR UNSAFE NUCLEAR FUEL-CYCLE, OR IN SUPPORT OF HUMAN RIGHTS ABUSES.

IN THE EVENT OF ANY CONFLICTS BETWEEN THIS MANUAL AND THE APPLICABLE LAW, THE LATER PREVAILS.

### Regulatory Information

#### FCC Information

Please take attention that changes or modification not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

**FCC compliance:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This equipment should be installed and operated with a minimum distance 20cm between the radiator and your body.

#### FCC Conditions

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

## EU Conformity Statement

This product and - if applicable - the supplied accessories too are marked with "CE" and comply therefore with the applicable harmonized European standards listed under the RE Directive 2014/53/EU, the EMC Directive 2014/30/EU, the LVD Directive 2014/35/EU, the RoHS Directive 2011/65/EU. For the RE Directive 2014/53/EU, the frequency, mode and the maximum transmitted power in EU are listed below:



Module	Received frequency	Transmitted frequency	Bandwidth	Transmit power
Wi-Fi	2.412 to 2.472 GHz	2.412 to 2.472 GHz	20 MHz and 40 MHz	802.11b: 1 Mbps: $17 \pm 2$ dBm; 802.11g: 6 Mbps: $15 \pm 2$ dBm; 802.11n(20 MHz): MCS0 $14 \pm 2$ dBm; 802.11n(40 MHz): MCS0 $14 \pm 2$ dBm
	5150 to 5250 MHz 5725 to 5825 MHz	5150 to 5250 MHz 5725 to 5825 MHz	20 MHz, 40 MHz, and 80 MHz	802.11a: 6 Mbps : $13 \pm 2$ dBm; 802.11ac(VHT20): MCS0 $12 \pm 2$ dBm; 802.11ac(VHT40): MCS0 $12 \pm 2$ dBm; 802.11ac(VHT80): MCS0 $12 \pm 2$ dBm
BT 4.0	2.402 to 2.480 GHz	2.402 to 2.480 GHz	1 Mbps, 2 Mbps, 3 Mbps	$4 \pm 2$ dBm;



2012/19/EU (WEEE directive): Products marked with this symbol cannot be disposed of as unsorted municipal waste in the European Union. For proper recycling, return this product to your local supplier upon the purchase of equivalent new equipment, or dispose of it at designated collection points. For more information see: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



2006/66/EC (battery directive): This product contains a battery that cannot be disposed of as unsorted municipal waste in the European Union. See the product documentation for specific battery information. The battery is marked with this symbol, which may include lettering to indicate cadmium (Cd), lead (Pb), or mercury (Hg). For proper recycling, return the battery to your supplier or to a designated collection point. For more information see: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Industry Canada ICES-003 Compliance

This device meets the CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B) standards requirements.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: this device may not cause interference, and

(2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radioexempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et

(2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an antenna of a type and maximum (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that the equivalent isotropically radiated power (e.i.r.p.) is not more than that necessary for successful communication.

Conformément à la réglementation d'Industrie Canada, le présent émetteur radio peut

fonctionner avec une antenne d'un type et d'un gain maximal (ou inférieur) approuvé pour l'émetteur par Industrie Canada. Dans le but de réduire les risques de brouillage radioélectrique à l'intention des autres utilisateurs, il faut choisir le type d'antenne et son gain de sorte que la puissance isotope rayonnée équivalente (p.i.r.e.) ne dépasse pas l'intensité nécessaire à l'établissement d'une communication satisfaisante.

This equipment should be installed and operated with a minimum distance 20cm between the radiator and your body.

Cet équipement doit être installé et utilisé à une distance minimale de 20 cm entre le radiateur et votre corps.

## Safety Instruction

You must carefully read the safety instructions before using and installing the product.



### Warnings & Cautions:

- In the use of the product, you must be in strict compliance with the electrical safety regulations of the nation and region.
- The equipment must be connected to an earthed mains socket-outlet.
- Ensure correct wiring of the terminals for connection to an AC mains supply.
- The equipment has been designed, when required, modified for connection to an IT power distribution system.
- Do not ingest battery. Chemical burn hazard!
- This product contains a coin/button cell battery. If the coin/button cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns in just 2 hours and can lead to death.
- Keep new and used batteries away from children.
- If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children.
- If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.
- CAUTION: Risk of explosion if the battery is replaced by an incorrect type.
- Improper replacement of the battery with an incorrect type may defeat a safeguard (for example, in the case of some lithium battery types).
- Do not dispose of the battery into fire or a hot oven, or mechanically crush or cut the battery, which may result in an explosion.
- Do not leave the battery in an extremely high temperature surrounding environment, which may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
- Do not subject the battery to extremely low air pressure, which may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
- Dispose of used batteries according to the instructions
- No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the equipment.

- The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items, such as newspapers, table-cloths, curtains, etc. The openings shall never be blocked by placing the equipment on a bed, sofa, rug or other similar surface.
- Keep a minimum 5 cm distance on the upper, left and right sides, and 1 m on the front side for sufficient ventilation.
- Install the equipment according to the instructions in this manual.
- To prevent injury, this equipment must be securely attached to the floor/wall in accordance with the installation instructions.
- Never place the equipment in an unstable location. The equipment may fall, causing serious personal injury or death.
- Keep vertical when moving or using the equipment.
- CAUTION: This equipment is for use only with specified brackets. Use with other (carts, stands, or carriers) may result in instability causing injury.
- To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.

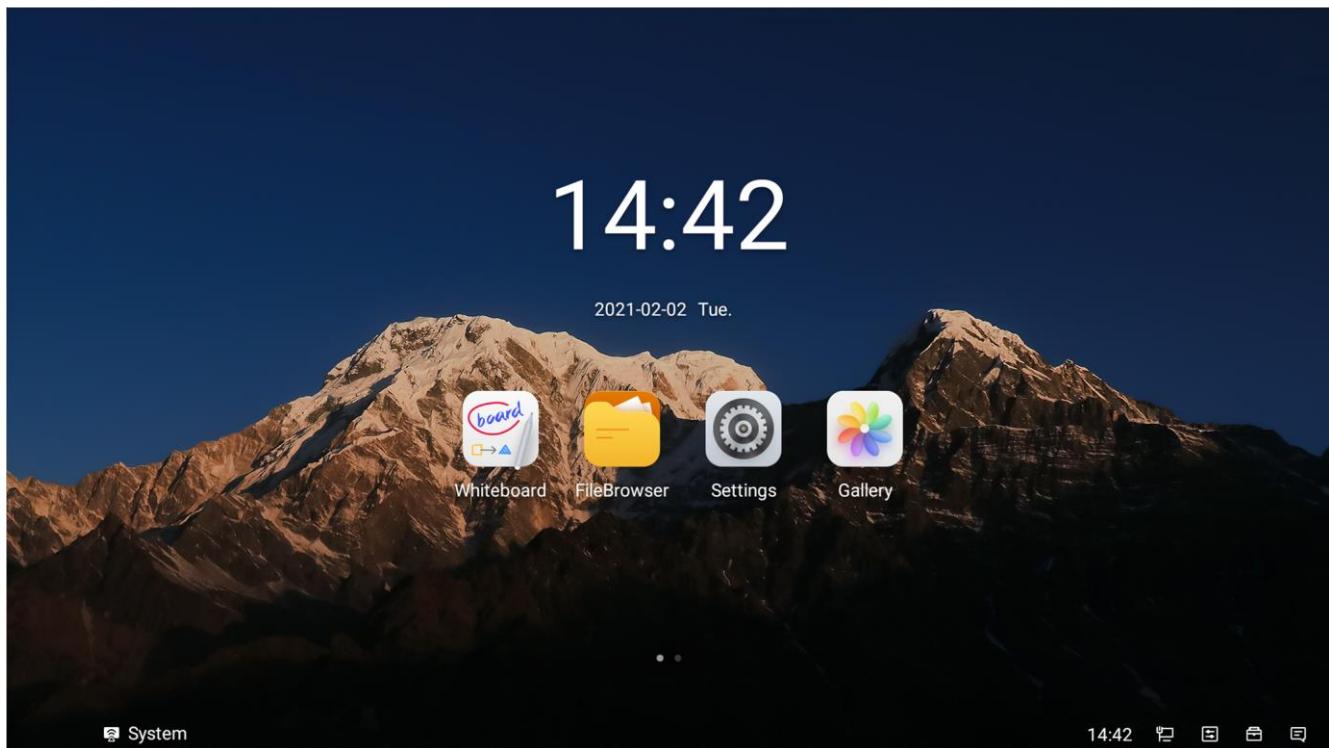
## Overview

The Interactive tablet integrates functions of computers, projectors, interactive whiteboards, sound boxes, cameras (optional), HDTVs, advertising machines and so on. The device integrates technologies like 4K display, infrared touch, human-machine interaction, multi-media information processing, and network transmission and provides users with various features such as writing, annotating, multi-screen sharing, and remote video call (optional).

## Power On

Connect your device to the power supply and press the power button to power it on. The figure below shows the main page of the device.

*Note: The main page of devices may vary with product model. The figure below is for illustration purpose only.*



## Key Functions

- **Whiteboard System:** Built-in interactive whiteboard system allows drawing and writing, and sharing by scanning QR code.
- **Wireless Screen Mirroring:** Built-in Wi-Fi realizes wireless screen mirroring by laptops, PCs, mobile phones and tablets without any cable connection.
- **Ultra Fine Writing:** It supports ultra fine writing with 2 mm in diameter recognizable.
- **Free Annotating:** It allows adding annotations anywhere on the page by touching and moving on the screen.

## © 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Tous droits réservés.

Ce manuel appartient à Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. ou ses filiales (ci-après dénommé « Hikvision ») et ne peut pas être reproduit, modifié, traduit, ou publié, en partie ou dans sa totalité, en aucune façon que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable de Hikvision. Sauf indication contraire expresse dans le présent document, Hikvision ne donne aucune garantie ou ne fait aucune représentation, expresse ou implicite, concernant le manuel, ou les informations qu'il contient.

### À propos de ce manuel

Ce manuel fournit des instructions d'utilisation et de gestion du produit. Les images, les tableaux, les figures et toutes les autres informations ci-après ne sont donnés qu'à titre de description et d'explication. Les informations contenues dans ce manuel sont sujettes à modification sans préavis, en raison d'une mise à jour d'un micrologiciel ou pour d'autres raisons. Veuillez trouver la dernière version de ce manuel sur le site Internet de Hikvision (<https://www.hikvision.com>).

Veuillez utiliser ce mode d'emploi avec les conseils et l'assistance de professionnels spécialement formés dans la prise en charge de ce produit.

### Marques déposées

- **HIKVISION** et d'autres marques de commerce et logos de Hikvision appartiennent à Hikvision dans divers pays.
- Toutes les autres marques et tous les logos mentionnés appartiennent à leurs propriétaires respectifs.
- **HDMI** Les termes HDMI et HDMI High-Definition Multimedia Interface, et le logo HDMI sont des marques commerciales ou des marques déposées de HDMI Licensing Administrator, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.

### Clause d'exclusion de responsabilité

DANS LES LIMITES AUTORISÉES PAR LA LOI EN VIGUEUR, LE PRÉSENT MANUEL ET LE PRODUIT DÉCRIT, AINSI QUE SON MATÉRIEL, SES LOGICIELS ET SES MICROLOGICIELS, SONT FOURNIS « EN L'ÉTAT » ET « AVEC TOUS LES DÉFAUTS ET ERREURS ». HIKVISION NE FAIT AUCUNE GARANTIE, EXPLICITE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, DE QUALITÉ MARCHANDE, DE QUALITÉ SATISFAISANTE, OU D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER. VOUS UTILISEZ LE PRODUIT À VOS PROPRES RISQUES. EN AUCUN CAS HIKVISION NE SERA TENUE RESPONSABLE POUR TOUT DOMMAGE SPÉCIAL, CONSÉCUTIF, ACCESSOIRE OU INDIRECT, Y COMPRIS, ENTRE AUTRES, LES DOMMAGES RELATIFS À LA PERTE DE PROFITS D'ENTREPRISE, À L'INTERRUPTION D'ACTIVITÉS COMMERCIALES, OU LA PERTE DES DONNÉES, LA CORRUPTION DES SYSTÈMES, OU LA PERTE DES DOCUMENTS, S'ils SONT BASÉS SUR UNE VIOLATION DE CONTRAT, UNE FAUTE (Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE), LA RESPONSABILITÉ EN MATIÈRE DE PRODUITS, OU AUTRE,

EN RAPPORT AVEC L'UTILISATION DU PRODUIT, MÊME SI HIKVISION A ÉTÉ INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ D'UN TEL DOMMAGE OU D'UNE TELLE PERTE.

VOUS RECONNAISSEZ QUE LA NATURE D'INTERNET EST SOURCE DE RISQUES DE SÉCURITÉ INHÉRENTS, ET HIKVISION SE DÉGAGE DE TOUTE RESPONSABILITÉ EN CAS DE FONCTIONNEMENT ANORMAL, DIVULGATION D'INFORMATIONS CONFIDENTIELLES OU AUTRES DOMMAGES DÉCOULANT D'UNE CYBERATTAQUE, D'UN PIRATAGE INFORMATIQUE, D'UNE INFECTION PAR DES VIRUS, OU AUTRES RISQUES DE SÉCURITÉ LIÉS À INTERNET ; TOUTEFOIS, HIKVISION FOURNIRA UNE ASSISTANCE TECHNIQUE DANS LES DÉLAIS, LE CAS ÉCHÉANT.

VOUS ACCEPTEZ D'UTILISER CE PRODUIT CONFORMÉMENT À L'ENSEMBLE DES LOIS EN VIGUEUR. IL EST DE VOTRE RESPONSABILITÉ EXCLUSIVE DE VEILLER À CE QUE VOTRE UTILISATION SOIT CONFORME À LA LOI APPLICABLE. IL VOUS APPARTIENT SURTOUT D'UTILISER CE PRODUIT D'UNE MANIÈRE QUI NE PORTE PAS ATTEINTE AUX DROITS DE TIERS, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES DROITS DE PUBLICITÉ, LES DROITS DE PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE, OU LA PROTECTION DES DONNÉES ET D'AUTRES DROITS À LA VIE PRIVÉE. VOUS NE DEVEZ PAS UTILISER CE PRODUIT POUR TOUTE UTILISATION FINALE INTERDITE, NOTAMMENT LA MISE AU POINT OU LA PRODUCTION D'ARMES DE DESTRUCTION MASSIVE, LA MISE AU POINT OU LA FABRICATION D'ARMES CHIMIQUES OU BIOLOGIQUES, LES ACTIVITÉS DANS LE CONTEXTE LIÉ AUX EXPLOSIFS NUCLÉAIRES OU AU CYCLE DU COMBUSTIBLE NUCLÉAIRE DANGEREUX, OU SOUTENANT LES VIOLATIONS DES DROITS DE L'HOMME.

EN CAS DE CONFLIT ENTRE CE MANUEL ET LES LOIS EN VIGUEUR, CES DERNIÈRES PRÉVALENT.

### Réglementation

#### Déclaration de conformité UE

Ce produit et, le cas échéant, les accessoires fournis portent la marque « CE » attestant leur conformité aux normes européennes harmonisées en vigueur regroupées sous la directive sur les équipements radioélectriques 2014/53/UE, la directive sur les émissions électromagnétiques 2014/30/EU, la directive sur les basses tensions 2014/35/EU et la directive RoHS 2011/65/EU. Conformément à la directive 2014/53/UE sur les équipements radioélectriques, la fréquence, le mode et la puissance maximale transmise dans l'UE sont énumérés ci-après :



Module	Fréquence de réception	Fréquence d'émission	Largeur de bande	Puissance transmise
Wi-Fi	2,412 à 2,472 GHz	2,412 à 2,472 GHz	20 MHz et 40 MHz	802.11b : 1 Mbit/s : 17 ±2 dBm ; 802.11g : 6 Mbit/s : 15 ±2 dBm ; 802.11n (20 MHz) : MCS0 14 ±2 dBm ; 802.11n (40 MHz) : MCS0 14 ±2 dBm
	5 150 à 5 250 MHz 5 725 à 5 825 MHz	5 150 à 5 250 MHz 5 725 à 5 825 MHz	20 MHz, 40 MHz et 80 MHz	802.11a: 6 Mbps : 13 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT20): MCS0 12 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT40): MCS0 12 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT80): MCS0 12 ± 2 dBm

BT 4.0	2,402 à 2,480 GHz	2,402 à 2,480 GHz	1 Mbit/s, 2 Mbit/s, 3 Mbit/s	4 ±2 dBm ;
--------	-------------------	-------------------	---------------------------------	------------



2012/19/UE (directive DEEE) : Dans l'Union européenne, les produits portant ce pictogramme ne doivent pas être déposés dans une décharge municipale où le tri des déchets n'est pas pratiqué. Pour un recyclage adéquat, remettez ce produit à votre revendeur lors de l'achat d'un nouvel équipement équivalent, ou déposez-le dans un lieu de collecte prévu à cet effet. Pour plus de précisions, rendez-vous sur : [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



2006/66/CE (directive sur les batteries) : Ce produit renferme une batterie qui ne doit pas être déposée dans une décharge municipale où le tri des déchets n'est pas pratiqué, dans l'Union européenne. Pour plus de précisions sur la batterie, reportez-vous à sa documentation. La batterie porte le pictogramme ci-contre, qui peut inclure la mention Cd (cadmium), Pb (plomb) ou Hg (mercure). Pour la recycler correctement, renvoyez la batterie à votre revendeur ou déposez-la dans un point de collecte prévu à cet effet. Pour plus de précisions, rendez-vous sur : [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Consignes de sécurité

Vous devez lire attentivement les consignes de sécurité avant d'utiliser et d'installer le produit.

### Avertissements et précautions :

- En utilisant le produit, vous devez respecter la réglementation relative à la sécurité électrique de votre pays ou région.
- L'équipement doit être connecté à une prise de courant reliée à la terre.
- Assurez-vous d'effectuer un câblage approprié des bornes pour un branchement à une alimentation secteur.
- L'équipement a été conçu, lorsque nécessaire, et modifié pour être connecté à un système à neutre impédant.
- Ne pas ingérer pas la batterie. Risque de brûlure chimique !
- Ce produit contient une pile bouton. Si la pile bouton est avalée, celle-ci peut provoquer de graves brûlures internes en seulement 2 heures et entraîner la mort.
- Conservez les piles neuves et usagées hors de la portée des enfants.
- Si le compartiment des piles ne peut pas être complètement refermé, cessez d'utiliser le produit et conservez-le hors de la portée des enfants.
- Si vous pensez que des piles ont été ingérées ou insérées à l'intérieur d'une partie du corps, consultez immédiatement un médecin.
- ATTENTION : Il y a un risque d'explosion lorsque la pile est remplacée par une pile de type incorrect.
- Remplacer une pile par une pile du mauvais type peut conduire à l'annulation d'une protection (par exemple, dans le cas de certains types de batterie au lithium).
- Ne jetez pas une batterie au feu ou dans un four chaud, ni ne broyez mécaniquement ou découpez une batterie, car cela pourrait engendrer une explosion.
- Ne laissez pas une batterie dans un environnement ambiant extrêmement chaud, car vous encourez un risque d'explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
- N'exposez pas une batterie à des pressions atmosphériques extrêmement basses, car vous encourez un risque d'explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
- Éliminez les batteries usagées conformément aux instructions
- Aucune source de flamme nue, telle que des bougies allumées, ne doit être placée sur l'équipement.
- La ventilation ne doit pas être entravée en couvrant les ouvertures de ventilation avec des articles tels que des journaux, des nappes, des rideaux, etc. Les ouvertures ne doivent jamais être bloquées en plaçant l'équipement sur un lit, un canapé, un tapis ou toute autre surface similaire.
- Gardez un espace minimum de 5 cm sur les côtés supérieur, gauche et droit et de 1 m sur le devant pour permettre une ventilation suffisante.
- Installez l'équipement conformément aux instructions de ce manuel.
- Afin d'éviter tout accident, cet appareil doit être correctement attaché sur le sol/mur conformément aux instructions d'installation.
- N'installez jamais l'équipement sur un support instable. L'équipement pourrait tomber, entraînant des blessures graves voire la mort.
- Gardez l'équipement en position verticale lorsque vous déplacez ou utilisez l'équipement.
- ATTENTION : Cet équipement doit être utilisé uniquement avec les supports spécifiés. Toute utilisation avec d'autres supports (chariots, stations ou transporteurs) peut entraîner une instabilité pouvant causer des blessures.
- Pour prévenir d'éventuels dommages auditifs, nécoutez pas à un volume élevé pendant de longues périodes.

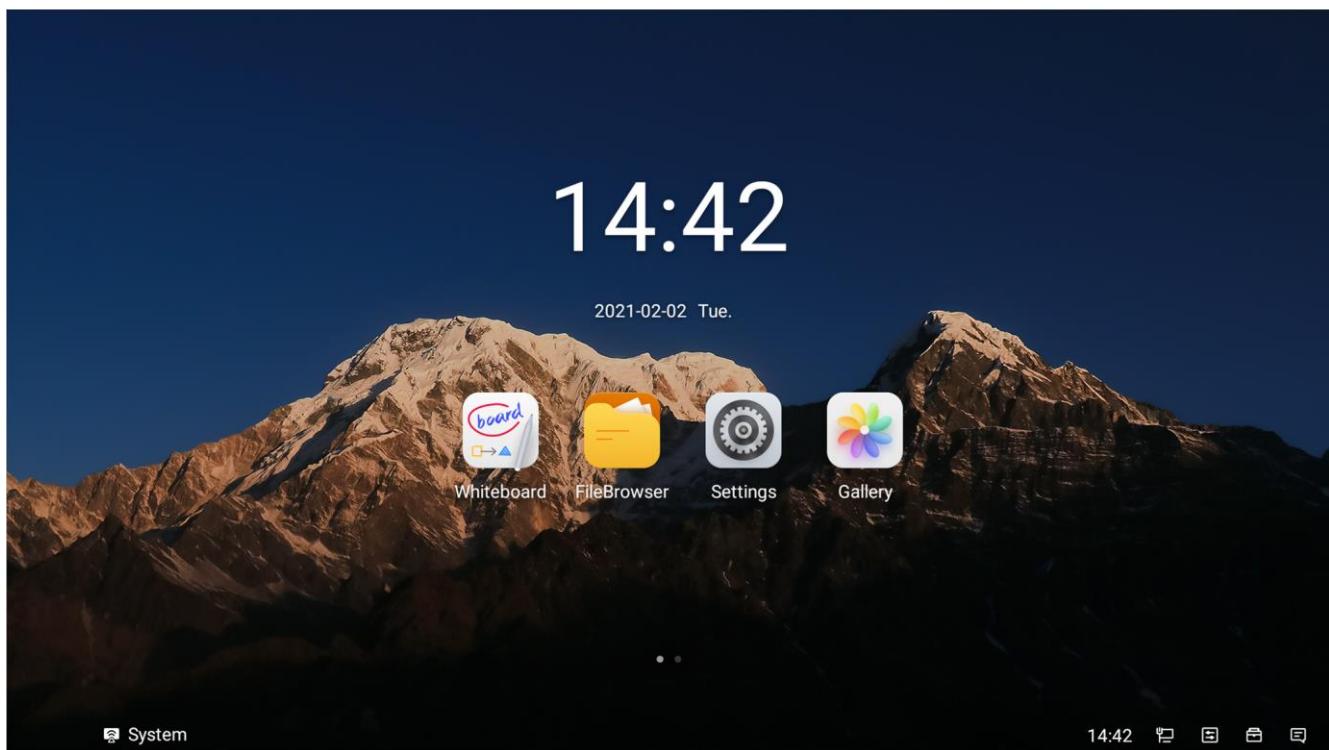
## Vue d'ensemble

La tablette interactive intègre des fonctions d'ordinateurs, de projecteurs, de tableaux blancs interactifs, de caisses de résonance, de caméras (en option), de téléviseurs HD, de machines publicitaires, etc. L'appareil intègre des technologies telles qu'un affichage 4K, le contact infrarouge, l'interaction homme-machine, le traitement de l'information multimédia et la transmission réseau et offre aux utilisateurs diverses fonctionnalités telles que l'écriture, l'annotation, le partage multi-écran et les appels vidéo (en option).

## Mise sous tension

Branchez votre appareil à l'alimentation et appuyez sur le bouton marche/arrêt pour l'allumer. La figure ci-dessous montre la page principale de l'appareil.

*Remarque : La page principale des appareils peut varier selon le modèle de produit. La figure ci-dessous est présentée uniquement à des fins d'illustration.*



## Fonctions clés

- **Système de tableau blanc** : Le système de tableau blanc interactif intégré permet de dessiner et d'écrire, et de partager en scannant le code QR.
- **Duplication d'écran sans fil** : Le Wi-Fi intégré permet la duplication d'écran sans fil sur les ordinateurs portables, les PC, les téléphones mobiles et les tablettes sans aucune connexion par câble.
- **Écriture ultra fine** : Elle prend en charge l'écriture ultra fine avec une reconnaissance de diamètre de 2 mm.
- **Annotation libre** : Elle permet d'ajouter des annotations n'importe où sur la page en touchant et en se déplaçant sur l'écran.

## © 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Alle Rechte vorbehalten.

Diese Bedienungsanleitung ist Eigentum der Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. oder ihrer Tochtergesellschaften (im Folgenden als „Hikvision“ bezeichnet) und sie darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung von Hikvision weder ganz noch teilweise reproduziert, geändert, übersetzt oder verteilt werden. Sofern hier nicht ausdrücklich anders angegeben, bietet Hikvision keine ausdrücklichen oder implizierten Garantien, Gewährleistungen oder Darstellungen bezüglich der Bedienungsanleitung und der darin enthaltenen Informationen.

## Hinweise zu dieser Bedienungsanleitung

Die Bedienungsanleitung beinhaltet Anleitungen zur Verwendung und Verwaltung des Produkts. Bilder, Diagramme, Abbildungen und alle sonstigen Informationen dienen nur der Beschreibung und Erklärung. Die Änderung der in der Bedienungsanleitung enthaltenen Informationen ist aufgrund von Firmware-Aktualisierungen oder aus anderen Gründen vorbehalten. Die neueste Version dieser Bedienungsanleitung finden Sie auf der Hikvision-Website (<https://www.hikvision.com>).

Bitte verwenden Sie diese Bedienungsanleitung unter Anleitung und Unterstützung von Fachleuten, die für den Support des Produkts geschult sind.

## Markenzeichen

- **HIKVISION** und andere Marken und Logos von Hikvision sind das Eigentum von Hikvision in verschiedenen Ländern.
- Andere hier erwähnte Marken und Logos sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.
- **HDMI™** Die Begriffe HDMI und HDMI High-Definition Multimedia Interface sowie das HDMI-Logo sind Handelsnamen oder eingetragene Markenzeichen der HDMI Licensing Administrator, Inc. in den Vereinigten Staaten und anderen Ländern.

## Haftungsausschluss

DIENE BEDIENUNGSANLEITUNG UND DAS BESCHRIEBENE PRODUKT MIT SEINER HARDWARE, SOFTWARE UND FIRMWARE WERDEN, SOWEIT GESETZLICH ZULÄSSIG, IN DER „VORLIEGENDEN FORM“ UND MIT „ALLEN FEHLERN UND IRRTÜMERN“ BEREITGESTELLT. HIKVISION ÜBERNIMMT KEINE AUSDRÜCKLICHEN ODER STILLSCHWEIGENDEN GARANTIEN, EINSCHLIESSLICH, ABER NICHT BESCHRÄNKKT AUF DIE MARKTGÄNGIGKEIT, ZUFRIEDENSTELLENDE QUALITÄT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK.

Die Nutzung des Produkts durch Sie erfolgt auf Ihre eigene Gefahr. In keinem Fall ist Hikvision Ihnen gegenüber haftbar für besondere, zufällige, direkte oder indirekte Schäden, einschließlich, jedoch nicht darauf beschränkt, Verlust von Geschäftsgewinnen, Geschäftsunterbrechung, Datenverlust, Systembeschädigung, Verlust von Dokumentationen, sei es aufgrund von Vertragsbruch, unerlaubter Handlung (einschließlich Fahrlässigkeit), Produkthaftung oder anderweitig, in Verbindung mit der Verwendung dieses Produkts, selbst wenn Hikvision über die Möglichkeit derartiger Schäden oder Verluste informiert war.

Sie erkennen an, dass die Natur des Internets damit verbundene Sicherheitsrisiken beinhaltet. Hikvision übernimmt keine Verantwortung für anormalen Betrieb, Datenverlust oder andere Schäden, die sich aus Cyberangriffen, Hackerangriffen, Virusinfektion oder anderen Sicherheitsrisiken im Internet ergeben. Hikvision wird jedoch bei Bedarf zeitnah technischen Support leisten.

Sie stimmen zu, dieses Produkt in Übereinstimmung mit allen geltenden Gesetzen zu verwenden, und Sie sind allein dafür verantwortlich, dass Ihre Verwendung gegen keine geltenden Gesetze verstößt. Insbesondere sind Sie dafür verantwortlich, dieses Produkt so zu verwenden, dass die Rechte Dritter nicht verletzt werden, einschließlich, jedoch nicht beschränkt auf Veröffentlichungsrechte, die Rechte an geistigem Eigentum oder den Datenschutz und andere Persönlichkeitsrechte. Sie dürfen dieses Produkt nicht für verbotene Endanwendungen verwenden, einschließlich der Entwicklung oder Herstellung von Massenvernichtungswaffen, der Entwicklung oder Herstellung chemischer oder biologischer Waffen, jeglicher Aktivitäten im Zusammenhang mit einem nuklearen Sprengkörper oder unsicheren nuklearen Brennstoffkreislauf bzw. zur Unterstützung von Menschenrechtsverletzungen.

Im Fall von Widersprüchen zwischen dieser Bedienungsanleitung und Geltendem Recht ist letzteres massgeblich.

## Behördliche Informationen

### EU-Konformitätserklärung

Dieses Produkt und – gegebenenfalls – das mitgelieferte Zubehör tragen das „CE“-Kennzeichen und entsprechen daher den anwendbaren harmonisierten europäischen Normen, die in der Funkgeräterichtlinie 2014/53/EU, der EMV-Richtlinie 2014/30/EU, der Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU und der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU aufgeführt sind. Für die Funkanlagenrichtlinie 2014/53/EU sind nachstehend Frequenz, Modus und maximale Sendeleistung in der EU aufgeführt:

Modul	Empfangsfrequenz	Sendefrequenz	Bandbreite	Sendeleistung
WLAN	2,412 bis 2,472 GHz	2,412 bis 2,472 GHz	20 MHz und 40 MHz	802.11b: 1 Mbps: $17 \pm 2$ dBm; 802.11g: 6 Mbps: $15 \pm 2$ dBm; 802.11n (20 MHz): MCS0 14 $\pm 2$ dBm; 802.11n (40 MHz): MCS0 14 $\pm 2$ dBm
	5150 bis 5250 MHz 5725 bis 5825 MHz	5150 bis 5250 MHz 5725 bis 5825 MHz	20 MHz, 40 MHz und 80 MHz	802.11a: 6 Mbps : $13 \pm 2$ dBm; 802.11ac(VHT20): MCS0 12 $\pm 2$ dBm; 802.11ac(VHT40): MCS0 12 $\pm 2$ dBm; 802.11ac(VHT80): MCS0 12 $\pm 2$ dBm
BT 4.0	2,402 bis 2,480 GHz	2,402 bis 2,480 GHz	1 Mbps, 2 Mbps, 3 Mbps	4 $\pm 2$ dBm;





2012/19/EU (Elektroaltgeräte-Richtlinie): Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen innerhalb der Europäischen Union nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Für korrektes Recycling geben Sie dieses Produkt an Ihren örtlichen Fachhändler zurück oder entsorgen Sie es an einer der Sammelstellen. Für weitere Informationen siehe: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



2006/66/EC (Batterierichtlinie): Dieses Produkt enthält eine Batterie, die innerhalb der Europäischen Union nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Siehe Produktdokumentation für spezifische Hinweise zu Batterien. Die Batterie ist mit diesem Symbol gekennzeichnet, das zusätzlich die Buchstaben Cd für Cadmium, Pb für Blei oder Hg für Quecksilber enthalten kann. Für korrektes Recycling geben Sie die Batterie an Ihren örtlichen Fachhändler zurück oder entsorgen Sie sie an einer der Sammelstellen. Für weitere Informationen siehe: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Sicherheitshinweis

Lesen Sie die Sicherheitshinweise aufmerksam durch, bevor Sie das Produkt verwenden und installieren.

### Warnungen und Sicherheitshinweise:

- Bei der Verwendung des Produkts müssen die elektrischen Sicherheitsbestimmungen des Landes oder der Region strikt eingehalten werden.
- Das Gerät muss an eine geerdete Netzsteckdose angeschlossen werden.
- Achten Sie auf die korrekte Verkabelung der Klemmen für den Anschluss an ein Wechselstromnetz.
- Das Gerät wurde, falls erforderlich, für den Anschluss an ein IT-Stromverteilungssystem angepasst.
- Verschlucken Sie niemals die Batterie. Verätzungsgefahr!
- Dieses Produkt enthält eine Knopfzellenbatterie. Wenn die Knopfzellenbatterie verschluckt wird, kann dies innerhalb von 2 Stunden zu schweren inneren Verätzungen und Tod führen.
- Halten Sie neue und gebrauchte Batterien von Kindern fern.
- Wenn das Batteriefach nicht sicher schließt, beenden Sie den Gebrauch des Produkts und halten Sie es von Kindern fern.
- Suchen Sie umgehend ärztliche Hilfe auf, wenn Sie vermuten, dass Batterien verschluckt oder in Körperöffnungen eingeführt wurden.
- ACHTUNG: Bei Austausch der Batterie durch einen falschen Typ besteht Explosionsgefahr.
- Unsachgemäßer Austausch einer Batterie durch einen falschen Typ kann eine Schutzvorrichtung umgehen (z. B. bei einigen Lithium-Batterietypen).
- Batterien nicht durch Verbrennen, in einem heißen Ofen oder Zerkleinern oder Zerschneiden entsorgen. Das kann zu einer Explosion führen.
- Bewahren Sie Batterien nicht in einer Umgebung mit extrem hoher Temperatur auf. Das kann zu einer Explosion oder zum Auslaufen von entflammbarer Flüssigkeit oder Gas führen.
- Setzen Sie Batterien keinem extrem niedrigen Luftdruck aus. Das kann zu einer Explosion oder zum Auslaufen von entflammbarer Flüssigkeit oder Gas führen.
- Entsorgen Sie verbrauchte Batterien entsprechend der Anleitung
- Stellen Sie keine offenen Flammen (wie brennende Kerzen) auf dem Gerät ab.
- Die Belüftung darf nicht durch Abdecken der Lüftungsöffnungen mit Gegenständen behindert werden, wie z. B. Zeitungen, Tischdecken, Vorhänge usw. Die Öffnungen dürfen niemals dadurch blockiert werden, indem das Gerät auf ein Bett, Sofa, einen Teppich oder eine ähnliche Oberfläche gestellt wird.
- Halten Sie einen Mindestabstand von 5 cm auf der oberen, linken und rechten Seite und von 1 m auf der Vorderseite ein, um eine ausreichende Belüftung zu gewährleisten.
- Installieren Sie das Gerät gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch.
- Um Verletzungen zu vermeiden, muss dieses Gerät gemäß den Installationsanweisungen sicher am Boden/an der Wand montiert werden.
- Stellen Sie das Gerät niemals an einem instabilen Ort auf. Es könnte umfallen und schwere oder sogar tödliche Verletzungen verursachen.
- Halten Sie das Gerät beim Umsetzen oder Gebrauch senkrecht.
- ACHTUNG: Dieses Gerät darf nur mit den angegebenen Halterungen verwendet werden. Die Verwendung anderen Halterungen (Wagen, Ständer oder Träger) kann zu Instabilität führen und Verletzungen verursachen.
- Hören Sie nicht für längere Zeit mit einem hohen Lautstärkepegel, um dauerhaften Hörschäden vorzubeugen.

## Überblick

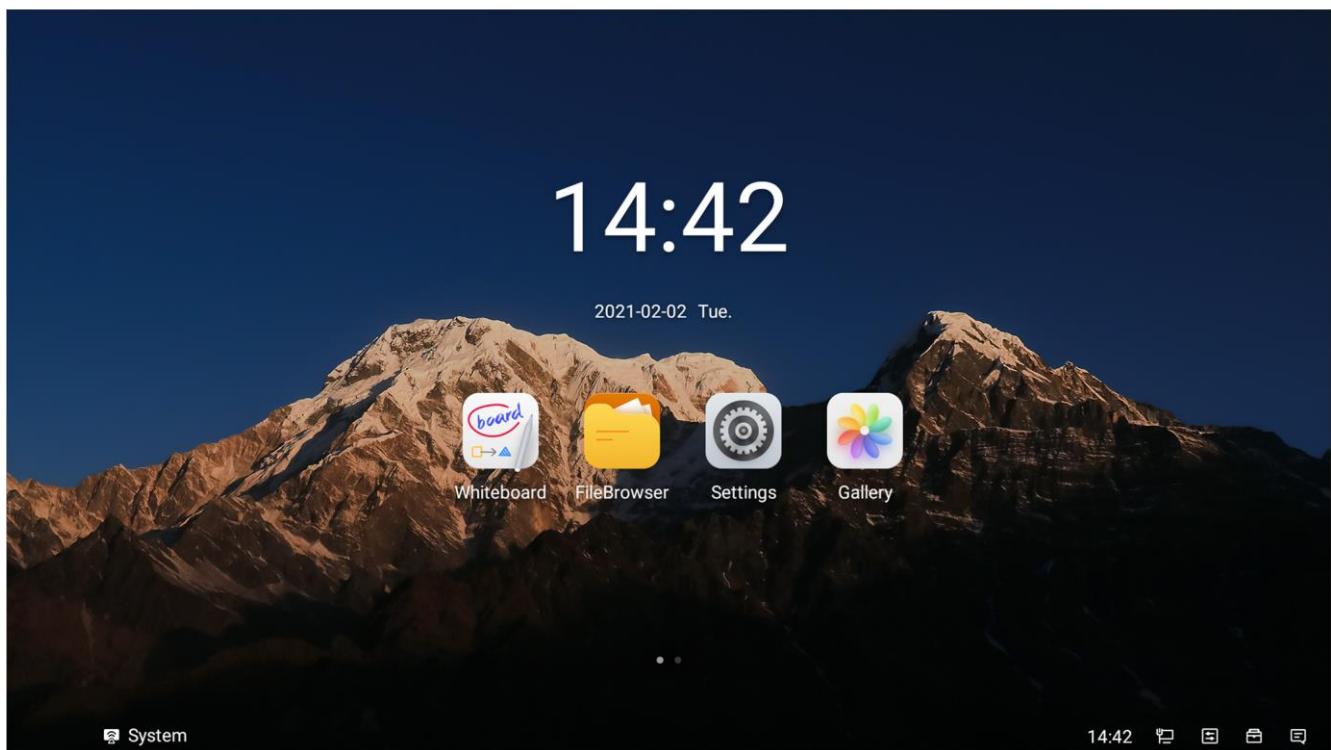
Das interaktive Tablett integriert Funktionen von Computern, Projektoren, interaktiven Whiteboards, Lautsprechern, Kameras (optional), HDTVs, Werbemaschinen und so weiter. Das Gerät verwendet Technologien wie 4K-Anzeige, Infrarot-Touch, Mensch-Maschine-Interaktion, multimediale Informationsverarbeitung sowie Netzwerkübertragung und bietet Benutzern verschiedene Funktionen wie Schreiben, Kommentieren, gemeinsame Nutzung mehrerer Bildschirme und Remote-Videoanruf (optional).

## Einschalten

Schließen Sie das Gerät an die Stromversorgung an und drücken Sie die Ein/Aus-Taste, um es einzuschalten.

Die folgende Abbildung zeigt die Hauptseite des Geräts.

*Hinweis: Die Hauptseite der Geräte kann bei unterschiedlichen Modellen abweichen. Die folgende Abbildung dient nur zur Veranschaulichung.*



## Schlüsselfunktionen

- **Whiteboard-System:** Das integrierte interaktive Whiteboard-System ermöglicht das Zeichnen und Schreiben sowie die gemeinsame Nutzung durch Scannen eines QR-Codes.
- **Drahtlose Bildschirm-Spiegelung:** Das integrierte WLAN ermöglicht die drahtlose Bildschirmspiegelung von Laptops, PCs, Mobiltelefonen und Tablets ohne jegliche Kabelverbindung.
- **Ultradünne Schrift:** Unterstützt ultradünne Schrift mit einem erkennbaren Durchmesser von 2 mm.
- **Freies Kommentieren:** Ermöglicht das Hinzufügen von Anmerkungen überall auf der Seite durch Berühren und Verschieben auf dem Bildschirm.

## © 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Todos los derechos reservados.

Este manual es propiedad de Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. o de sus afiliadas (en adelante "Hikvision"), y no se puede reproducir, cambiar, traducir o distribuir, de forma parcial o total, por ningún medio, sin el permiso escrito de Hikvision. A menos que se indique expresamente lo contrario, Hikvision declina toda garantía o declaración, expresa o implícita, sobre este manual o su contenido.

### Sobre este manual

Este manual incluye las instrucciones de utilización y gestión del producto. Las figuras, gráficos, imágenes y cualquier otra información que encontrará en lo sucesivo tienen únicamente fines descriptivos y aclaratorios. La información incluida en el manual está sujeta a cambios, sin aviso previo, debido a las actualizaciones de software u otros motivos. Busque la última versión de este manual en la página web de Hikvision (<https://www.hikvision.com>).

Utilice este manual con la guía y asistencia de profesionales capacitados en el soporte del producto.

### Marcas registradas

- **HIKVISION** y otras marcas comerciales y logotipos de Hikvision son propiedad de Hikvision en diferentes jurisdicciones.
- Las demás marcas comerciales y logotipos mencionados son propiedad de sus respectivos dueños.
- **HDMI™** Los términos HDMI y HDMI High-Definition Multimedia Interface, y el logo HDMI son marcas comerciales o marcas registradas de HDMI Licensing Administrator, Inc. en Estados Unidos y en otros países.

### Descargo de responsabilidad

EN LA MEDIDA MÁXIMA PERMITIDA POR LAS LEYES APLICABLES, ESTE MANUAL Y EL PRODUCTO DESCrito —INCLUIDOS SU HARDWARE, SOFTWARE Y FIRMWARE— SE SUMINISTRAN «TAL CUAL» Y «CON TODOS SU FALLOS Y ERRORES». HIKVISION NO OFRECE GARANTÍAS, EXPLÍCITAS O IMPLÍCITAS, INCLUIDAS, A MODO ENUNCIATIVO, COMERCIABILIDAD, CALIDAD SATISFACTORIA O IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR. EL USO QUE HAGA DEL PRODUCTO CORRE BAJO SU ÚNICO RIESGO. EN NINGÚN CASO, HIKVISION PODRÁ CONSIDERARSE RESPONSABLE ANTE USTED DE NINGÚN DAÑO ESPECIAL, CONSECUENTE, INCIDENTAL O INDIRECTO, INCLUYENDO, ENTRE OTROS, DAÑOS POR PÉRDIDAS DE BENEFICIOS COMERCIALES, INTERRUPCIÓN DE LA ACTIVIDAD COMERCIAL, PÉRDIDA DE DATOS, CORRUPCIÓN DE LOS SISTEMAS O PÉRDIDA DE DOCUMENTACIÓN, YA SEA POR INCUMPLIMIENTO DEL CONTRATO, AGRAVIO (INCLUYENDO NEGLIGENCIA), RESPONSABILIDAD DEL PRODUCTO O EN RELACIÓN CON EL USO DEL PRODUCTO, INCLUSO CUANDO HIKVISION HAYA RECIBIDO UNA NOTIFICACIÓN DE LA POSIBILIDAD DE DICHOS DAÑOS O PÉRDIDAS.

USTED RECONOCE QUE LA NATURALEZA DE INTERNET IMPLICA RIESGOS DE SEGURIDAD INHERENTES Y HIKVISION NO TENDRÁ NINGUNA RESPONSABILIDAD POR EL FUNCIONAMIENTO ANORMAL, FILTRACIONES DE PRIVACIDAD U OTROS DAÑOS RESULTANTES DE ATAQUES CIBERNÉTICOS, ATAQUES DE HACKERS, INFECCIONES DE VIRUS U OTROS RIESGOS DE SEGURIDAD DE INTERNET; SIN EMBARGO, HIKVISION PROPORCIONARÁ APOYO TÉCNICO OPORTUNO DE SER NECESARIO.

USTED ACEPta USAR ESTE PRODUCTO DE CONFORMIDAD CON TODAS LAS LEYES APLICABLES Y SOLO USTED ES EL ÚNICO RESPONSABLE DE ASEGURAR QUE EL USO CUMPLA CON DICHAS LEYES. EN ESPECIAL, USTED ES RESPONSABLE DE USAR ESTE PRODUCTO DE FORMA QUE NO INFRINJA LOS DERECHOS DE TERCEROS, INCLUYENDO, DE MANERA ENUNCIATIVA MAS NO LIMITATIVA, DERECHOS DE PUBLICIDAD, DERECHOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL, DERECHOS RELATIVOS A LA PROTECCIÓN DE DATOS Y OTROS DERECHOS RELATIVOS A LA PRIVACIDAD. NO UTILIZARÁ ESTE PRODUCTO PARA NINGÚN USO FINAL PROHIBIDO, INCLUYENDO EL DESARROLLO O LA PRODUCCIÓN DE ARMAS DE DESTRUCCIÓN MASIVA, EL DESARROLLO O PRODUCCIÓN DE ARMAS QUÍMICAS O BIOLÓGICAS, NINGUNA ACTIVIDAD EN EL CONTEXTO RELACIONADO CON ALGÚN EXPLOSIVO NUCLEAR O EL CICLO DE COMBUSTIBLE NUCLEAR INSEGURA O EN APOYO DE ABUSOS DE LOS DERECHOS HUMANOS.

EN CASO DE HABER CONFLICTO ENTRE ESTE MANUAL Y LA LEGISLACIÓN VIGENTE, ESTA ÚLTIMA PREVALECErá.

### Información normativa

#### Declaración de conformidad de la UE

Este producto, y, cuando corresponda, también los accesorios suministrados tienen la marca "CE" y por tanto cumplen con las normas europeas armonizadas aplicables enumeradas en la directiva de equipos de radio 2014/53/UE, la directiva de compatibilidad electromagnética 2014/30/UE, la directiva de baja tensión 2014/35/UE y la directiva de restricción del uso de sustancias peligrosas 2011/65/UE. A continuación se indican la frecuencia, el modo y la potencia máxima de transmisión de acuerdo con la Directiva 2014/53/UE sobre la comercialización de equipos radioeléctricos:

Módulo	Frecuencia recibida	Frecuencia transmitida	Ancho de banda	Potencia de transmisión
Wifi	2,412 a 2,472 GHz	2,412 a 2,472 GHz	20 MHz y 40 MHz	802.11b: 1 Mbps: 17 ± 2 dBm; 802.11g: 6 Mbps: 15 ± 2 dBm; 802.11n (20 MHz): MCS0 14 ± 2 dBm; 802.11n (40 MHz): MCS0 14 ± 2 dBm
	5150 a 5250 MHz 5725 a 5825 MHz	5150 a 5250 MHz 5725 a 5825 MHz	20 MHz, 40 MHz y 80 MHz	802.11a: 6 Mbps : 13 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT20): MCS0 12 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT40): MCS0 12 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT80): MCS0 12 ± 2 dBm
BT 4.0	2,402 a 2,480 GHz	2,402 a 2,480 GHz	1 Mbps, 2 Mbps y 3 Mbps	4 ± 2 dBm;





2012/19/UE (directiva RAEE, residuos de aparatos eléctricos y electromagnéticos): En la Unión Europea, los productos marcados con este símbolo no pueden ser desechados en el sistema de basura municipal sin recogida selectiva.

Para un reciclaje adecuado, entregue este producto en el lugar de compra del equipo nuevo equivalente o deshágase de él en el punto de recogida designado a tal efecto. Para más información vea la página web: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



2006/66/CE (directiva sobre baterías): Este producto lleva una batería que no puede ser desechada en el sistema municipal de basuras sin recogida selectiva dentro de la Unión Europea. Consulte la documentación del producto para ver la información específica de la batería. La batería lleva marcado este símbolo, que incluye unas letras indicando si contiene cadmio (Cd), plomo (Pb), o mercurio (Hg). Para un reciclaje adecuado, entregue la batería a su vendedor o llévela al punto de recogida de basuras designado a tal efecto. Para más información vea la página web: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Instrucciones de seguridad

Es necesario leer las instrucciones de seguridad antes de usar e instalar el producto.

### Advertencias y precauciones:

- Para usar el producto debe cumplir estrictamente con la normativa de seguridad eléctrica de su país y región.
- El equipo debe estar conectado a una toma de corriente con conexión a tierra.
- Asegúrese de que el cableado de los terminales para la conexión a una fuente de alimentación de CA sea correcto.
- El equipo ha sido diseñado, cuando es necesario, con modificaciones para conectarlo a un sistema de distribución de alimentación eléctrica para equipos informáticos.
- No se trague la pila. ¡Existe riesgo de quemaduras químicas!
- Este producto incorpora una pila de botón. Si se traga la pila de botón, podría sufrir quemaduras internas de importancia en solo 2 horas que podrían ocasionarle la muerte.
- Mantenga las baterías nuevas y usadas fuera del alcance de los niños.
- Si el compartimento de la batería no cierra debidamente, deje de usar el producto y manténgalo fuera del alcance de los niños.
- Si sospecha que una batería ha sido tragada o introducida en alguna parte del cuerpo, busque atención médica de inmediato.
- PRECAUCIÓN: Riesgo de explosión si se reemplaza la batería por otra de tipo incorrecto.
- Una sustitución inadecuada de la batería por otra de tipo incorrecto podría inhabilitar alguna medida de protección (por ejemplo, en el caso de algunas baterías de litio).
- No arroje la batería al fuego ni la meta en un horno caliente, ni intente aplastar o cortar mecánicamente la batería, ya que podría explotar.
- No deje la batería en lugares con temperaturas extremadamente altas, ya que podría explotar o tener fugas de líquido electrolítico o gas inflamable.
- No permita que la batería quede expuesta a una presión de aire extremadamente baja, ya que podría explotar o tener fugas de líquido electrolítico o gas inflamable.
- Deshágase de las pilas usadas conforme a las instrucciones.
- No coloque llamas abiertas, como velas encendidas, sobre el equipo.
- No cubra las ranuras de ventilación con objetos como periódicos, manteles, cortinas, etc. que impidan la ventilación. Dichas aberturas no deben quedar bloqueadas colocando el equipo sobre una cama, sofá, alfombra u otra superficie similar.
- Mantenga una distancia mínima de 5 cm en la parte superior y en los lados, y 1 m en su parte frontal para garantizar una correcta ventilación.
- Instale el equipo de acuerdo con las instrucciones de este manual.
- Para evitar lesiones, este equipo debe estar firmemente sujetado al suelo/pared de acuerdo con las instrucciones de instalación.
- No coloque nunca el equipo en una ubicación inestable. El equipo podría caer y provocar graves lesiones o la muerte.
- Mantenga el equipo vertical cuando lo utilice o mueva.
- PRECAUCIÓN: Este equipo debe ser usado solo con los soportes especificados. Su uso con otro tipo de soporte (carros, estantes o transportadores) podría ser inestable y ocasionar lesiones.
- Para evitar posibles pérdidas de audición, no escuche a volumen alto durante largos períodos de tiempo.

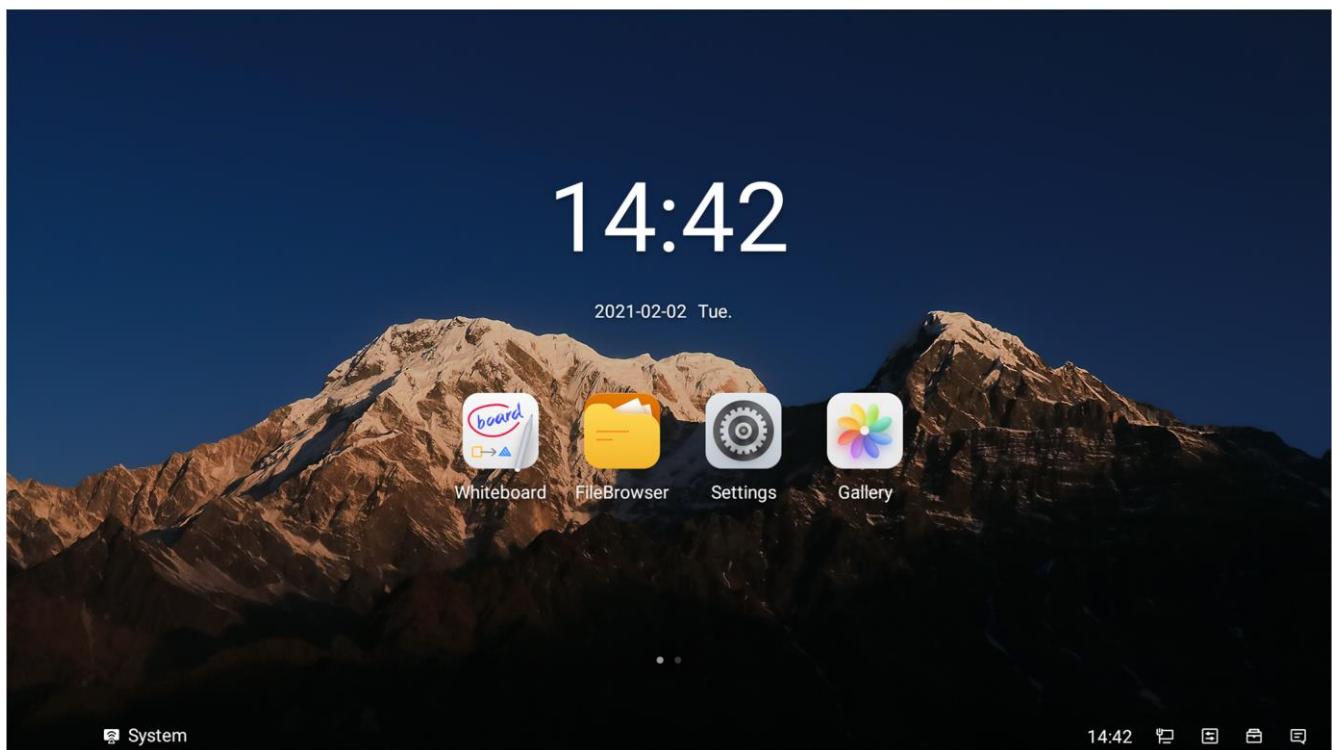
## Descripción general

La tableta interactiva integra funciones de PC, proyectores, pizarras interactivas, cajas de sonido, cámaras (opcionales), televisores de alta definición, máquinas de publicidad, etc. El dispositivo incorpora tecnologías como la visualización en 4K, el tacto infrarrojo, la interacción hombre-máquina, el procesamiento de información multimedia y la transmisión en red, y proporciona a los usuarios diversas funciones como la escritura, la anotación, el uso compartido en varias pantallas y la videollamada a distancia (opcional).

## Encendido

Conecte el dispositivo a la fuente de alimentación y pulse el botón de encendido para encenderlo. La figura siguiente muestra la página principal del dispositivo.

*Nota: La página principal de los dispositivos puede variar según el modelo del producto. La siguiente figura es sólo para fines ilustrativos.*



## Funciones de las teclas

- **Sistema de pizarra blanca:** El sistema de pizarra blanca interactiva integrado permite dibujar y escribir, y compartir mediante códigos QR.
- **Replicación inalámbrica de pantalla:** El wifi incorporado permite la replicación de las pantallas de PC, ordenadores portátiles, teléfonos móviles y tabletas sin conectar ningún cable.
- **Escritura ultra fina:** Permite una escritura ultra fina de 2 mm de diámetro reconocible.
- **Anotación libre:** Permite añadir notas en cualquier lugar de la página tocando y desplazándose por la pantalla.

© 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Tutti i diritti riservati.

Il presente Manuale è di proprietà di Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. o delle sue affiliate (di seguito "Hikvision") e non può essere riprodotto, modificato, tradotto o distribuito, parzialmente o totalmente, con qualsiasi mezzo, senza previa autorizzazione scritta di Hikvision. Salvo quanto diversamente specificato nel presente documento, Hikvision non fornisce alcuna garanzia, assicurazione o dichiarazione, esplicita o implicita, riguardo al Manuale, o ad alcuna informazione contenuta nel presente documento.

### Informazioni sul presente Manuale

Il presente Manuale contiene le istruzioni per l'uso e la gestione del prodotto. Le illustrazioni, i grafici e tutte le altre informazioni di seguito riportate hanno solo scopi illustrativi ed esplicativi. Le informazioni contenute nel Manuale sono soggette a modifiche senza preavviso in seguito ad aggiornamenti del firmware o per altri motivi. La versione più recente del presente manuale è disponibile sul sito web di Hikvision (<https://www.hikvision.com>).

Utilizzare il presente Manuale con la supervisione e l'assistenza di personale qualificato nel supporto del prodotto.

### Marchi commerciali

- **HIKVISION** e gli altri marchi e loghi di Hikvision sono di proprietà di Hikvision in varie giurisdizioni.
- Gli altri marchi registrati e loghi menzionati appartengono ai rispettivi proprietari.
- **HDMI**  
HIGH DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE I termini HDMI e HDMI High-Definition Multimedia Interface e il logo HDMI sono marchi commerciali o marchi commerciali registrati di HDMI Licensing Administrator, Inc. negli Stati Uniti e in altri Paesi.

### Esclusione di responsabilità

NELLA MISURA MASSIMA CONSENTITA DALLA LEGGE VIGENTE, QUESTO MANUALE E IL PRODOTTO DESCrito, CON IL SUO HARDWARE, SOFTWARE E FIRMWARE, SONO FORNITI "COSÌ COME SONO" E "CON TUTTI I DIFETTI E GLI ERRORI". HIKVISION NON RILASCIA ALCUNA GARANZIA, NÉ ESPRESSA NÉ IMPLICITA COME, SOLO A TITOLO DI ESEMPIO, GARANZIE DI COMMERCIALITÀ, QUALITÀ SODDISFALENTE O IDONEITÀ PER UN USO SPECIFICO. L'UTENTE UTILIZZA IL PRODOTTO A PROPRIO RISCHIO. IN NESSUN CASO HIKVISION SARÀ RESPONSABILE VERSO L'UTENTE IN RELAZIONE A QUALSIASI DANNO STRAORDINARIO, CONSEQUENZIALE, ACCIDENTALE O INDIRETTO, COME, TRA GLI ALTRI, MANCATO PROFITTO, INTERRUZIONE DELL'ATTIVITÀ O PERDITA DI DATI, DANNEGGIAMENTO DI SISTEMI O PERDITA DI DOCUMENTAZIONE, DERIVANTI DA INADEMPIENZA CONTRATTUALE, ILLECITO (COMPRESA LA NEGLIGENZA), RESPONSABILITÀ PER DANNI AI PRODOTTI O ALTRIMENTI IN RELAZIONE ALL'USO DEL PRODOTTO, ANCHE QUALORA HIKVISION SIA STATA INFORMATA DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI O PERDITE.

L'UTENTE RICONOSCE CHE LA NATURA DI INTERNET PREVEDE RISCHI DI SICUREZZA INTRINSECHI E CHE HIKVISION DECLINA QUALSIASI RESPONSABILITÀ IN RELAZIONE A FUNZIONAMENTI ANOMALI, VIOLAZIONE DELLA RISERVATEZZA O ALTRI DANNI RISULTANTI DA ATTACCHI INFORMATICI, INFESTAZIONE DA VIRUS O ALTRI RISCHI LEGATI ALLA SICUREZZA SU INTERNET; TUTTAVIA, HIKVISION FORNIRÀ TEMPESTIVO SUPPORTO TECNICO, SE NECESSARIO.

L'UTENTE ACCETTA DI UTILIZZARE IL PRODOTTO IN CONFORMITÀ A TUTTE LE LEGGI VIGENTI E DI ESSERE IL SOLO RESPONSABILE DI TALE UTILIZZO CONFORME. IN PARTICOLARE, L'UTENTE È RESPONSABILE DEL FATTO CHE L'UTILIZZO DEL PRODOTTO NON VIOLI DIRITTI DI TERZI COME, SOLO A TITOLO DI ESEMPIO, DIRITTI DI PUBBLICITÀ, DIRITTI DI PROPRIETÀ INTELLETTUALE O DIRITTI RELATIVI ALLA PROTEZIONE DEI DATI E ALTRI DIRITTI RIGUARDANTI LA PRIVACY. L'UTENTE NON UTILIZZERÀ IL PRODOTTO IN MODI PROIBITI, COME, TRA GLI ALTRI, LA PRODUZIONE DI ARMI DI DISTRUZIONE DI MASSA, LO SVILUPPO O LA PRODUZIONE DI ARMI CHIMICHE O BIOLOGICHE, QUALSIASI ATTIVITÀ SVOLTA IN CONTESTI CORRELATI A ESPLOSIVI NUCLEARI O COMBUSTIBILI NUCLEARI NON SICURI O ATTIVITÀ CHE CAUSINO VIOLAZIONI DEI DIRITTI UMANI.

IN CASO DI CONFLITTO TRA IL PRESENTE MANUALE E LA LEGGE VIGENTE, PREVARRÀ QUEST'ULTIMA.

### Informazioni sulle normative

#### Dichiarazione di conformità UE

Questo prodotto e gli eventuali accessori in dotazione sono contrassegnati con il marchio "CE" e sono quindi conformi alle norme europee armonizzate vigenti di cui alla Direttiva sulle energie rinnovabili RE 2014/53/UE, alla Direttiva sulla compatibilità elettromagnetica EMC 2014/30/UE, alla Direttiva sulla bassa tensione LVD 2014/35/UE e alla Direttiva sulla restrizione all'uso di sostanze pericolose RoHS 2011/65/UE. In base alla Direttiva sulle apparecchiature radio RE 2014/53/UE, la frequenza, la modalità e la potenza massima trasmessa nell'UE sono elencate di seguito:

Modulo	Frequenza ricevuta	Frequenza trasmessa	Larghezza di banda	Potenza di trasmissione
Wi-Fi	Da 2,412 a 2,472 GHz	Da 2,412 a 2,472 GHz	20 MHz e 40 MHz	802.11b: 1 Mbps: 17 ± 2 dBm; 802.11g: 6 Mbps: 15 ± 2 dBm; 802.11n (20 MHz): MCS0 14 ± 2 dBm; 802.11n (40 MHz): MCS0 14 ± 2 dBm
	Da 5150 a 5250 MHz Da 5725 a 5825 MHz	Da 5150 a 5250 MHz Da 5725 a 5825 MHz	20 MHz, 40 MHz e 80 MHz	802.11a: 6 Mbps : 13 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT20): MCS0 12 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT40): MCS0 12 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT80): MCS0 12 ± 2 dBm
BT 4.0	Da 2,402 a 2,480 GHz	Da 2,402 a 2,480 GHz	1 Mbps, 2 Mbps, 3 Mbps	4 ± 2 dBm;

2012/19/UE (Direttiva RAEE): I prodotti contrassegnati con il presente simbolo non possono essere smaltiti come rifiuti domestici indifferenziati nell'Unione europea. Per lo smaltimento corretto, restituire il prodotto al rivenditore in occasione dell'acquisto di una nuova apparecchiatura o smaltrirlo nei punti di raccolta autorizzati.

Per ulteriori informazioni, visitare: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)





2006/66/CE (Direttiva sulle batterie): questo prodotto contiene una batteria e non è possibile smaltrirlo con i rifiuti domestici indifferenziati nell'Unione europea. Fare riferimento alla documentazione del prodotto per le informazioni specifiche sulla batteria. La batteria è contrassegnata con il presente simbolo, che potrebbe includere le sigle di cadmio (Cd), piombo (Pb) o mercurio (Hg). Per lo smaltimento corretto, restituire la batteria al rivenditore locale o smaltrirla nei punti di raccolta autorizzati. Per ulteriori informazioni, visitare: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Istruzioni per la sicurezza

prima di installare e utilizzare il prodotto è indispensabile leggere con attenzione le istruzioni per la sicurezza.

### Avvertenze e precauzioni:

- Durante l'uso del prodotto è indispensabile rispettare rigorosamente le normative nazionali e locali sulla sicurezza elettrica.
- L'attrezzatura deve essere collegata a una presa di corrente dotata di messa a terra.
- Verificare il corretto cablaggio dei terminali prima di effettuare la connessione all'alimentazione CA.
- L'attrezzatura è stata progettata per poter essere modificata, in caso di necessità, per il collegamento a un sistema di alimentazione elettrica IT.
- Non ingerire le batterie. Rischio di ustioni chimiche!
- Questo prodotto contiene una batteria a bottone. Se ingerita, la batteria a bottone può causare gravi ustioni interne in sole 2 ore e portare anche alla morte.
- Tenere le batterie nuove e usate lontano dalla portata dei bambini.
- Se il vano batteria non si chiude bene, interrompere l'uso del prodotto e tenerlo lontano dai bambini.
- Se si pensa che una batteria possa essere stata ingerita o possa essere penetrata in una qualsiasi parte del corpo, rivolgersi immediatamente a un medico.
- ATTENZIONE: Rischio di esplosione se la batteria viene sostituita con una di tipo non corretto.
- La sostituzione della batteria con una di tipo non idoneo può impedire il corretto funzionamento dei sistemi di sicurezza (ad esempio con alcuni tipi di batterie al litio).
- Non gettare le batterie nel fuoco o in un forno caldo ed evitare di schiacciarle o tagliarle, per prevenire il rischio di esplosioni.
- Le batterie esposte a temperature ambientali eccessive possono esplodere o subire perdite di liquidi o gas infiammabili.
- Le batterie sottoposte a una pressione atmosferica estremamente bassa possono esplodere o subire perdite di liquidi o gas infiammabili.
- Smaltire le batterie usate nel rispetto delle istruzioni
- Non collocare sull'attrezzatura sorgenti di fiamme libere, quali candele accese.
- Non ostacolare la ventilazione ostruendo le feritoie con oggetti quai giornali, tovaglie, tende ecc. Le feritoie di ventilazione non devono mai essere bloccate, neanche appoggiando l'attrezzatura su letti, divani, tappeti o altre superfici simili.
- Per garantire una ventilazione adeguata, mantenere una distanza minima di 5 cm sui lati superiore, sinistro e destro, e di 1 m sul lato anteriore.
- Installare l'attrezzatura nel rispetto delle istruzioni riportate nel presente manuale.
- Per prevenire lesioni personali, questa attrezzatura deve essere saldamente fissata alla parete o al pavimento, nel rispetto delle istruzioni di installazione.
- Non collocare mai l'attrezzatura in una posizione instabile. L'attrezzatura potrebbe cadere, causando lesioni personali gravi e anche mortali.
- Tenere l'attrezzatura in posizione verticale durante il suo spostamento o utilizzo.
- ATTENZIONE: La presente attrezzatura deve essere usata solo con le staffe in dotazione. L'uso con altri componenti (carrelli, sostegni o contenitori) potrebbe causare l'instabilità dell'attrezzatura e il rischio di lesioni personali.
- Per evitare possibili danni all'udito, evitare l'ascolto prolungato a volumi elevati.

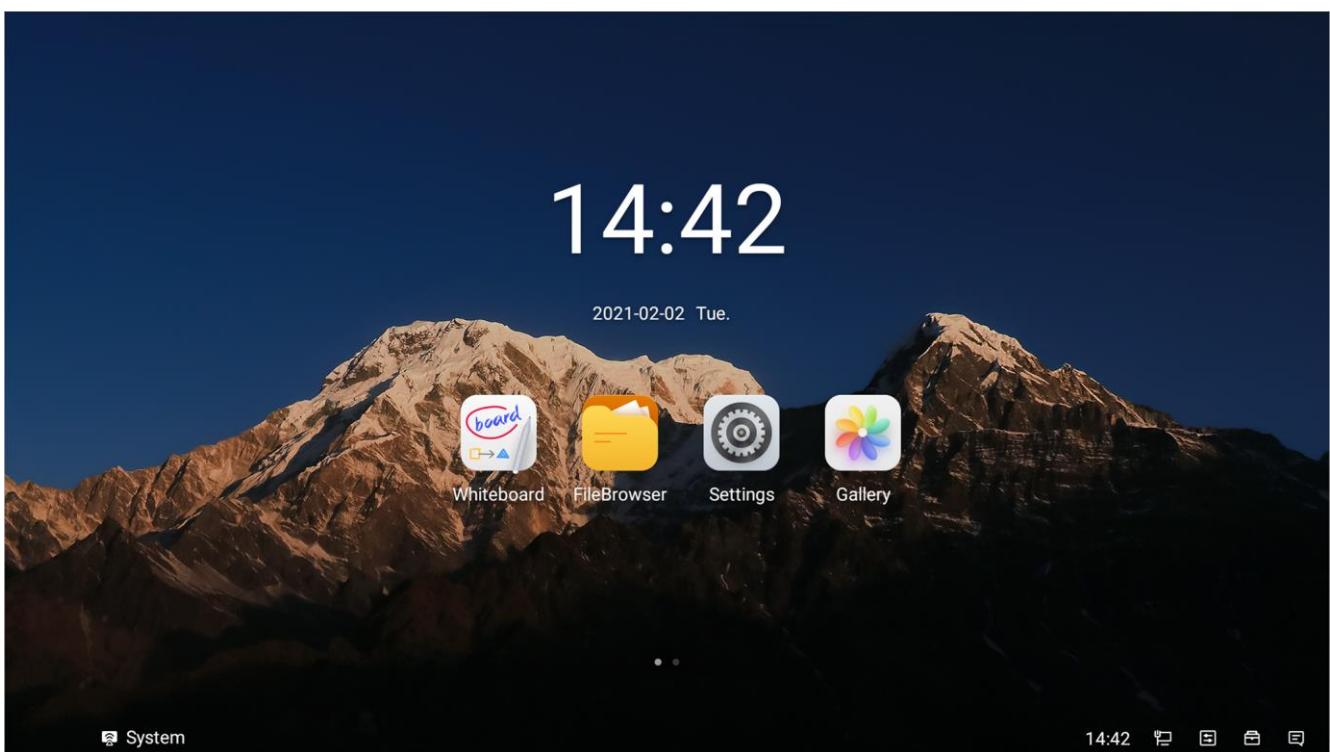
## Panoramica

Il tablet interattivo permette di integrare numerose funzioni, quali quelle di computer, proiettori, lavagne interattive, casse armoniche, telecamere (opzionali), HDTV, display pubblicitari e simili. Il dispositivo permette di integrare numerose tecnologie, quali schermi 4K, touch a infrarossi, strumenti di interazione uomo-macchina, elaborazione di informazioni multimediali e trasmissioni di rete, oltre a offrire agli utenti varie funzioni, quali scrittura, annotazioni, condivisione multi-schermo e chiamate video remote (opzionali).

## Accensione

Collegare il dispositivo all'alimentatore e premere l'interruttore per accenderlo. La pagina seguente mostra la schermata principale del dispositivo.

*Nota: La schermata principale dei dispositivi dipende dall'effettivo modello del prodotto. La figura seguente è a solo titolo esemplificativo.*



## Funzioni principali

- **Sistema lavagna:** Il sistema di lavagna interattiva integrata permette di disegnare, scrivere e condividere tramite scansione del codice QR.
- **Riproduzione di schermo wireless:** Il Wi-Fi integrato permette la riproduzione di schermo wireless tramite portatili, PC, telefoni cellulari e tablet senza connessioni cablate.
- **Scrittura ultra fine:** Supporta la scrittura ultra fine riconoscibile con 2 mm di diametro.
- **Annotazione libera:** Consente di aggiungere annotazioni ovunque nella pagina, toccando e spostandosi sullo schermo.

## © 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Todos os direitos reservados.

Este Manual é propriedade da Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd ou as suas afiliadas (doravante designadas como "Hikvision"), não podendo, por isso, ser reproduzido, modificado, traduzido ou distribuído - parcial ou integralmente - sem a prévia permissão escrita por parte da Hikvision. Salvo disposição em contrário no presente documento, a Hikvision não oferece quaisquer garantias ou declarações, implícitas ou explícitas, em relação ao Manual ou às informações nele contidas.

### Acerca deste Manual

O Manual inclui instruções para utilizar e gerir o produto. As fotografias, os gráficos, as imagens e todas as outras informações doravante apresentadas destinam-se apenas a fins de descritivos e informativos. As informações que constam do Manual estão sujeitas a alteração, sem aviso prévio, devido a atualizações de firmware ou a outros motivos. Pode encontrar a versão mais recente deste Manual no website da Hikvision (<https://www.hikvision.com>).

Utilize este Manual sob orientação e com a assistência de profissionais formados neste Produto.

### Marcas comerciais

- **HIKVISION** e outros logótipos e marcas comerciais da Hikvision são propriedade da Hikvision em vários territórios.
- Outras marcas comerciais e logótipos mencionados são propriedade dos respetivos proprietários.
- **HDMI™** Os termos HDMI e HDMI High-Definition Multimedia Interface, e o logótipo HDMI são marcas comerciais ou marcas registadas da HDMI Licensing Administrator, Inc. nos Estados Unidos da América e noutras países.

### Aviso legal

NA MEDIDA MÁXIMA PERMITIDA PELA LEI APLICÁVEL, ESTE MANUAL E O PRODUTO DESCrito, COM O SEU HARDWARE, SOFTWARE E FIRMWARE, SÃO FORNECIDOS "TAL COMO ESTÃO" E "COM TODAS AS SUAS FALHAS E ERROS". A HIKVISION EXCLUI, DE FORMA EXPLÍCITA OU IMPLÍCITA, GARANTIAS DE, INCLUINDO E SEM LIMITAÇÃO, COMERCIABILIDADE, QUALIDADE DO SERVIÇO OU ADEQUAÇÃO A UMA FINALIDADE ESPECÍFICA. A SUA UTILIZAÇÃO DESTE PRODUTO É FEITA POR SUA CONTA E RISCO.

EM NENHUMA CIRCUNSTÂNCIA, A HIKVISION SERÁ RESPONSÁVEL POR SI EM RELAÇÃO A QUAISQUER DANOS ESPECIAIS, CONSEQUENCIAIS, INCIDENTAIS OU INDIRETOS, INCLUINDO, ENTRE OUTROS, DANOS PELA PERDA DE LUCROS COMERCIAIS, INTERRUPÇÃO DA ATIVIDADE, PERDA DE DADOS, CORRUPÇÃO DE SISTEMAS OU PERDA DE DOCUMENTAÇÃO SEJA COM BASE NUMA VIOLAÇÃO DO CONTRATO, ATOS ILÍCITOS (INCLUÍDO NEGIGÊNCIA), RESPONSABILIDADE PELO PRODUTO OU, DE OUTRO MODO, RELACIONADA COM A UTILIZAÇÃO DO PRODUTO, AINDA QUE A HIKVISION TENHA SIDO AVISADA SOBRE A POSSIBILIDADE DE TAIS DANOS OU PERDAS.

O UTILIZADOR RECONHECE QUE A NATUREZA DA INTERNET OFERECE RISCOS DE SEGURANÇA INERENTES E QUE A HIKVISION NÃO SERÁ RESPONSABILIZADA POR UM FUNCIONAMENTO ANORMAL, PERDA DE PRIVACIDADE OU OUTROS DANOS RESULTANTES DE ATAQUES INFORMÁTICOS, ATAQUES DE PIRATARIA, INFECÇÃO POR VÍRUS OU OUTROS RISCOS ASSOCIADOS À SEGURANÇA DA INTERNET. NO ENTANTO, A HIKVISION PRESTARÁ APOIO TÉCNICO ATEMPADO, SE SOLICITADO.

O UTILIZADOR ACEITA UTILIZAR ESTE PRODUTO EM CONFORMIDADE COM TODAS AS LEIS APLICÁVEIS E SER O ÚNICO RESPONSÁVEL POR GARANTIR QUE A SUA UTILIZAÇÃO É CONFORME À LEI APLICÁVEL. PARTICULARMENTE, O UTILIZADOR É O RESPONSÁVEL PELA UTILIZAÇÃO DESTE PRODUTO DE MODO QUE NÃO INFRINJA OS DIREITOS DE TERCEIROS, INCLUINDO, ENTRE OUTROS, OS DIREITOS DE PUBLICIDADE, DIREITOS DE PROPRIEDADE INTELECTUAL OU DE PROTEÇÃO DE DADOS, OU QUAISQUER OUTROS DIREITOS DE PRIVACIDADE. O UTILIZADOR NÃO PODERÁ UTILIZAR ESTE PRODUTO PARA QUAISQUER UTILIZAÇÕES FINAIS PROIBIDAS, INCLUINDO O DESENVOLVIMENTO OU PRODUÇÃO DE ARMAS DE DESTRUIÇÃO MACIÇA, DESENVOLVIMENTO OU PRODUÇÃO DE QUÍMICOS OU ARMAS BIOLÓGICAS, QUAISQUER ATIVIDADES DESENVOLVIDAS NO ÂMBITO DE EXPLOSIVOS NUCLEARES OU CICLOS DE COMBUSTÍVEL NUCLEAR INSEGURU OU PARA APOIAR ABUSOS AOS DIREITOS HUMANOS.

NA EVENTUALIDADE DA OCORRÊNCIA DE ALGUM CONFLITO ENTRE ESTE MANUAL E A LEGISLAÇÃO APLICÁVEL, ESTA ÚLTIMA PREVALECE.

### Informações sobre as normas reguladoras

#### Declaração de conformidade da UE

Este produto e, se aplicável, os acessórios fornecidos com o mesmo, têm a marcação "CE" e estão, por isso, em conformidade com os padrões europeus aplicáveis, indicados na diretiva RE 2014/53/UE, na diretiva CEM 2014/30/UE, na diretiva "Baixa Tensão" 2014/35/UE e na diretiva RSP 2011/65/UE. Nos termos da Diretiva 2014/53/UE, relativa à harmonização da legislação dos Estados-Membros respeitante à disponibilização de equipamentos de rádio no mercado, a frequência, o modo e a potência transmitida na UE são indicados abaixo:



Módulo	Frequência recebida	Frequência transmitida	Largura de banda	Potência de transmissão
Wi-Fi	2,412 a 2,472 GHz	2,412 a 2,472 GHz	20 MHz e 40 MHz	802.11b: 1 Mbps: 17 ± 2 dBm; 802.11g: 6 Mbps: 15 ± 2 dBm; 802.11n (20 MHz): MCS0 14 ± 2 dBm; 802.11n (40 MHz): MCS0 14 ± 2 dBm
	5150 a 5250 MHz 5725 a 5825 MHz	5150 a 5250 MHz 5725 a 5825 MHz	20 MHz, 40 MHz e 80 MHz	802.11a: 6 Mbps : 13 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT20): MCS0 12 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT40): MCS0 12 ± 2 dBm; 802.11ac(VHT80): MCS0 12 ± 2 dBm
BT 4.0	2,402 a 2,480 GHz	2,402 a 2,480 GHz	1 Mbps, 2 Mbps, 3 Mbps	4 ± 2 dBm;



2012/19/UE (Diretiva REEE): Os produtos com este símbolo não podem ser eliminados como resíduos urbanos indiferenciados na União Europeia. Para uma reciclagem adequada, devolva este produto ao seu fornecedor local quando adquirir um novo equipamento equivalente ou elimine-o através dos pontos de recolha adequados.

Para obter mais informações consulte: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



2006/66/CE (diretiva relativa a baterias): Este produto contém uma bateria que não pode ser eliminada como resíduo urbano indiferenciado na União Europeia. Consulte a documentação do produto para obter informações específicas acerca da bateria. A bateria está marcada com este símbolo, que poderá incluir inscrições para indicar a presença de cádmio (Cd), chumbo (Pb), ou mercúrio (Hg). Para reciclar o produto de forma adequada, devolva a bateria ao seu fornecedor ou coloque-a num ponto de recolha apropriado. Para obter mais informações consulte: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Instruções de segurança

Deve ler atentamente as instruções de segurança antes de utilizar e instalar o produto.

### Avisos e Advertências:

- Durante a utilização do produto, o utilizador tem de estar em estrita conformidade com as normas de segurança elétrica do país e região.
- O equipamento deve ser ligado a uma tomada da rede elétrica com terra.
- Certifique-se de que a cablagem dos terminais foi efetuada corretamente para ligação a uma fonte de alimentação CA.
- O equipamento foi concebido para ser modificado para ligação a um sistema de distribuição de energia IT.
- Não ingira a pilha. Perigo de queimadura causada por produtos químicos!
- Este produto contém uma pilha celular tipo botão. Se a pilha celular tipo botão for engolida, pode causar queimaduras internas graves em apenas 2 horas e pode provocar a morte.
- Mantenha as pilhas novas e usadas longe do alcance das crianças.
- Se o compartimento da pilha não fechar de forma segura, suspenda a utilização do produto e mantenha-o longe do alcance das crianças.
- Se achar que as pilhas foram engolidas ou colocadas numa parte do organismo, consulte um médico de imediato.
- ADVERTÊNCIA: Existe risco de explosão se a bateria for substituída por outra de tipo incorreto.
- A substituição incorreta da bateria por outra de tipo incorreto pode destruir uma proteção (por exemplo, no caso de alguns tipos de bateria de lítio);
- Não proceda à eliminação da bateria numa fogueira ou forno quente, ou mediante esmagamento ou corte mecânico da mesma pois tal pode resultar numa explosão.
- Não deixe a bateria num ambiente com temperaturas extremamente elevadas pois tal pode resultar numa explosão ou na fuga de líquido inflamável ou gás.
- Não sujeite a bateria a pressão de ar extremamente baixa pois tal poderá resultar numa explosão de líquido inflamável ou gás.
- Elimine as baterias usadas de acordo com as instruções
- Não deverão ser colocadas fontes de chama livre, como velas acesas, sobre o equipamento.
- A ventilação não deve ser dificultada pela obstrução das aberturas de ventilação com materiais como jornais, toalhas de mesa, cortinados, etc. As aberturas nunca devem ser obstruídas ao colocar o equipamento em cima de uma cama, sofá, tapete ou outra superfície semelhante.
- Mantenha um espaço livre mínimo de 5 cm à volta dos lados superior, esquerdo e direito, e de 1 m no lado frontal para assegurar uma ventilação suficiente.
- Instale o equipamento de acordo com as instruções constantes deste manual.
- Para evitar ferimentos, este equipamento deve ser fixo corretamente ao chão/parede em conformidade com as instruções de instalação.
- Nunca coloque o equipamento num local instável. O equipamento pode cair e causar lesões corporais graves ou morte.
- Mantenha o equipamento na vertical quando o mover ou utilizar.
- ADVERTÊNCIA: Este equipamento destina-se a ser utilizado apenas com os suportes especificados. A utilização com outros tipos de suporte (carrinhos, bancadas ou carrinhos de transporte) pode resultar em instabilidade e causar ferimentos.
- Para evitar possíveis lesões auditivas, não utilize um nível de som elevado durante um longo período de tempo.

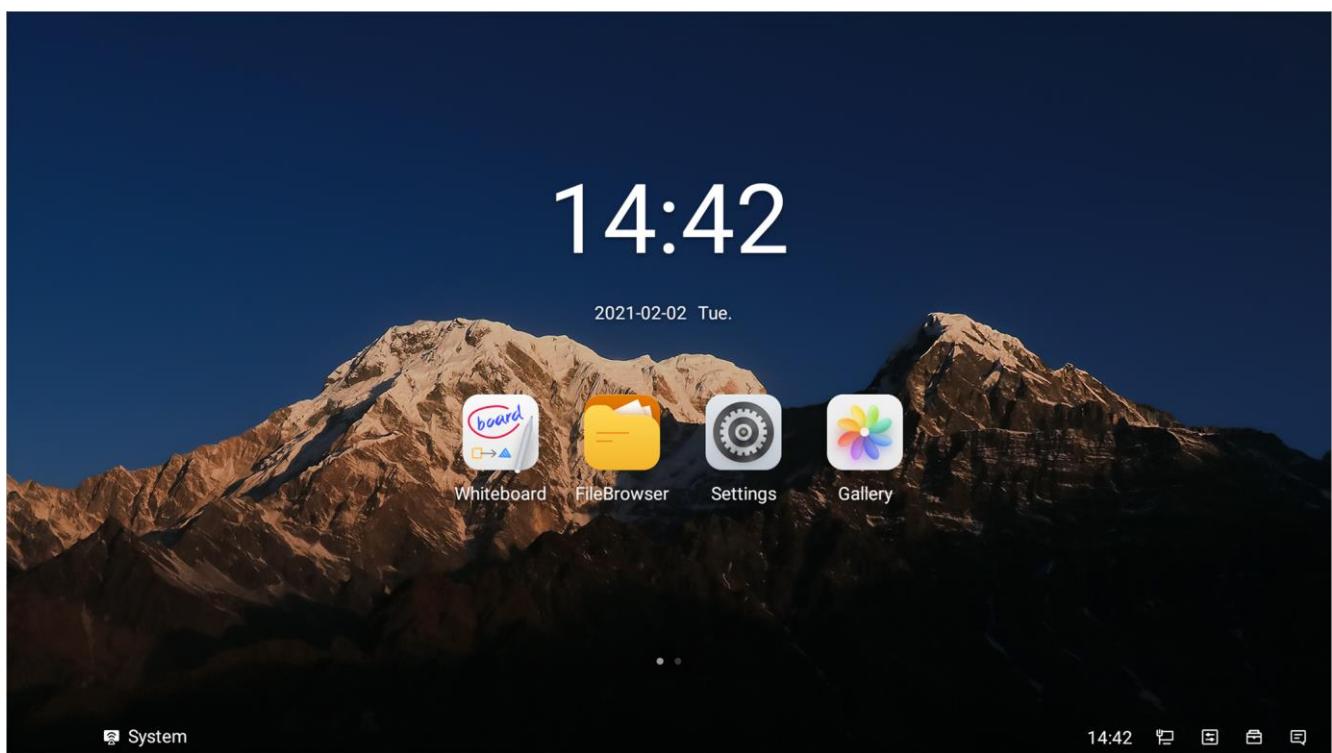
## Visão geral

O Tablet interativo integra funções de computadores, projetores, quadros interativos, caixas de som, câmaras (opcional), HDTVs, aparelhos de publicidade, etc. O dispositivo integra tecnologias como resolução 4K, toque por infravermelhos, interação homem-máquina, processamento de informações multimédia e transmissão de rede, pondo à disposição dos utilizadores várias funcionalidades como escrita, anotação, partilha multiecrã e videochamadas remotas (opcional).

## Ligar

Ligue o dispositivo à fonte de alimentação e prima o botão de ligar/desligar para o ligar. A figura abaixo mostra a página principal do dispositivo.

*Nota: A página principal do dispositivo varia consoante o modelo do produto. A figura seguinte serve apenas como referência.*



## Principais funções

- **Sistema de quadro:** o sistema de quadro interativo incorporado permite desenhar e escrever, e ainda partilhar mediante a leitura de um código QR.
- **Espelhamento de ecrã sem fios:** o Wi-Fi incorporado efetua o espelhamento de ecrã sem fios com portáteis, PCs, telemóveis e tablets sem a utilização de uma ligação por cabo.
- **Escrita ultrafina:** suporta escrita ultrafina com 2 mm de diâmetro reconhecível.
- **Anotação livre:** permite a adição de anotações em qualquer parte da página ao tocar e deslocar-se no ecrã.

## © 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Alle rechten voorbehouden.

Deze handleiding is eigendom van Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. of haar verbonden ondernemingen (hierna "Hikvision" genoemd) en mag op geen enkele manier worden gereproduceerd, gewijzigd, vertaald of verspreid, gedeeltelijk of volledig, zonder de voorafgaande schriftelijke toestemming van Hikvision. Tenzij hierin uitdrukkelijk anders vermeld geeft Hikvision geen waarborgen, garanties of representaties, expliciet of impliciet, met betrekking tot de handleiding of hierin opgenomen informatie.

### Over deze handleiding

De handleiding bevat instructies voor het gebruik en beheer van het product. Foto's, grafieken, afbeeldingen en alle andere informatie hierna worden verstrekt voor beschrijving en uitleg. De informatie in de handleiding is onderhevig aan verandering, zonder voorafgaande kennisgeving, als gevolg van firmware-updates of andere redenen. U kunt de nieuwste versie van deze handleiding vinden op de Hikvision-website (<https://www.hikvision.com>).

Gebruik deze handleiding onder begeleiding en ondersteuning van professionals die zijn opgeleid voor het ondersteunen van het product.

### Handelsmerken

- **HIKVISION** en andere handelsmerken en logo's van Hikvision zijn eigendom van Hikvision in verschillende jurisdicities.
- Andere genoemde handelsmerken en logo's zijn het eigendom van hun respectievelijke eigenaren.
- **HDMI™** De termen HDMI en HDMI High-Definition Multimedia Interface en het HDMI-logo zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van HDMI Licensing Administrator, Inc. in de Verenigde Staten en andere landen.

### Vrijwaringsclausule

VOOR ZOVER MAXIMAAL TOEGESTAAN OP GROND VAN HET TOEPASSELIJK RECHT, WORDEN DEZE HANDLEIDING EN HET OMSCHREVEN PRODUCT, INCLUSIEF HARDWARE, SOFTWARE EN FIRMWARE, GELEVERD 'ZOALS ZE ZIJN', INCLUSIEF 'FOUTEN EN GEBREKEN'. HIKVISION GEEFT GEEN GARANTIES, EXPLICIET NOCH IMPLICIET, INCLUSIEF ZONDER BEPERKING OMTRENT VERKOOPBAARHEID, TEVREDENHEID OMTRENT KWALITEIT OF GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL. HET GEBRUIK VAN HET PRODUCT DOOR U IS OP EIGEN RISICO. IN GEEN GEVAL IS HIKVISION VERANTWOORDELIJK VOOR SPECIALE, BIJKOMENDE, INCIDENTELE OF INDIRECTE SCHADE, WAARONDER, ONDER ANDERE, SCHADE VAN VERLIES AAN ZAKELIJKE WINST, ZAKELIJKE ONDERBREKING OF VERLIES VAN GEGEVENS, CORRUPTIE OF SYSTEMEN, OF VERLIES VAN DOCUMENTATIE, ONGEACHT OF DIT VOORTVLOEIT UIT CONTRACTBREUK, BENADELING (INCLUSIEF NALATIGHEID), PRODUCTAANSPRAAKELIJKHEID OF ANDERS, MET BETrekking TOT HET PRODUCT, ZELFS ALS HIKVISION OP DE HOOGTE IS GEBRACHT VAN ZULKE SCHADE OF VERLIES.

U ERKENT DAT DE AARD VAN INTERNET INHERENTE VEILIGHEIDSrisico's MET ZICH MEE BRENGT, EN HIKVISION GEEN ENKELE VERANTWOORDELIJKHEID NEEMT VOOR ABNORMALE WERKING, PRIVACYLEKKEN OF ANDERE SCHADE DIE VOORTVLOEIT UIT CYBERAANVAL, HACKERAANVAL, VIRUSINFECTIE, OF ANDERE INTERNETVEILIGHEIDSrisico's; HIKVISION BIEDT INDIEN NODIG ECHTER TIJDELIJK TECHNISCHE ONDERSTEUNING.

U GAAT AKKOORD MET HET GEBRUIK VAN DIT PRODUCT IN OVEREENSTEMMING MET ALLE TOEPASBARE WETten EN UITSLUITEND U BENT VERANTWOORDELIJK VOOR DE GARANTIE DAT UW GEBRUIK OVEREENSTEMT MET DE TOEPASBARE WET. U BENT VOORAL VERANTWOORDELIJK DAT HET GEBRUIK VAN DIT PRODUCT GEEN INBREUK MAAKT OP DE RECHTEN VAN DERDEN, INCLUSIEF EN ZONDER BEPERKING DE RECHTEN VAN PUBLICITEIT, INTELLECTUEEL EIGENDOM, OF GEGEVENSBESCHERMING EN ANDERE PRIVACYRECHTEN. U MAG DIT PRODUCT NIET GEBRUIKEN VOOR ENIGE ONWETIG EINDGEBRUIK, MET INBEGRIp VAN DE ONTWIKKELING OF DE PRODUCTIE VAN MASSAVERNIETIGINGSwapens, DE ONTWIKKELING OF DE PRODUCTIE VAN CHEMISCHE OF BIOLOGISCHE WAPENS, ALLE ACTIVITEITEN IN HET KADER VAN EVENTUELE NUCLEaire EXPLOSIEVEN OF ONVEILIGE NUCLEaire BRANDSTOFcyclus, OF TER ONDERSTEUNING VAN MENSENRECHTENSCHENDINGEN.

IN HET GEVAL VAN ENIGE CONFLICTEN TUSSEN DEZE HANDLEIDING EN DE TOEPASSELIJKE WETGEVING, PREVALEERT DE LAATSTE.

### Informatie met betrekking tot regelgeving

#### EU-conformiteitsverklaring

Dit product en indien van toepassing ook de meegeleverde accessoires, zijn gemarkerd met "CE" en voldoen daarom aan de toepasselijke geharmoniseerde Europese normen, zoals vermeld in de Richtlijn radioapparatuur 2014/53/EU, de Richtlijn elektromagnetische compatibiliteit 2014/30/EU, de Laagspanningsrichtlijn 2014/35/EU, de RoHS-richtlijn 2011/65/EU. Met betrekking tot de richtlijn radioapparatuur 2014/53/EU, staan de frequentie, modus en het maximale uitgezonden vermogen in de EU hieronder vermeld.



Module	Ontvangen frequentie	Uitzenden frequentie	Bandbreedte	Uitzendvermogen
Wifi	2,412 tot 2,472 GHz	2,412 tot 2,472 GHz	20 MHz en 40 MHz	802.11b: 1 Mbps: $17 \pm 2$ dBm; 802.11g: 6 Mbps: $15 \pm 2$ dBm; 802.11n (20 MHz): MCS0 $14 \pm 2$ dBm; 802.11n (40 MHz): MCS0 $14 \pm 2$ dBm
	5150 tot 5250 MHz 5725 tot 5825 MHz	5150 tot 5250 MHz 5725 tot 5825 MHz	20 MHz, 40 MHz en 80 MHz	802.11a: 6 Mbps : $13 \pm 2$ dBm; 802.11ac(VHT20): MCS0 $12 \pm 2$ dBm; 802.11ac(VHT40): MCS0 $12 \pm 2$ dBm; 802.11ac(VHT80): MCS0 $12 \pm 2$ dBm
BT 4.0	2,402 tot 2,480 GHz	2,402 tot 2,480 GHz	1 Mbps, 2 Mbps, 3 Mbps	$4 \pm 2$ dBm;



2012/19/EU (WEEE-richtlijn): Producten die met dit symbool zijn gemarkeerd mogen binnen de Europese Unie niet worden weggegooid als ongesorteerd huishoudelijk afval. Retourneer dit product bij aankoop van gelijkwaardige nieuwe apparatuur naar uw lokale leverancier of breng het naar een daarvoor bestemd inzamelpunt om het op de juiste manier te recycelen. Zie voor meer informatie: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



2006/66/EG (Batterijrichtlijn): Dit product bevat een batterij die binnen de Europese Unie niet mag worden weggegooid als ongesorteerd huishoudelijk afval. Zie de productdocumentatie voor specifieke informatie over de batterij. De batterij is gemarkeerd met dit symbool, dat letters kan bevatten die cadmium (Cd), lood (Pb) of kwik (Hg) aanduiden. Retourneer de batterij naar uw lokale leverancier of breng het naar een daarvoor bestemd inzamelpunt om deze op de juiste manier te recycelen. Zie voor meer informatie: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Veiligheidsinstructies

U dient de veiligheidsinstructies zorgvuldig te lezen voordat u het product gebruikt en installeert.

### Waarschuwingen & Voorzorgsmaatregelen:

- U moet zich bij het gebruik van het product strikt houden aan de elektrische veiligheidsvoorschriften van het land en de regio.
- De apparatuur moet worden aangesloten op een geaard stopcontact.
- Zorg voor de juiste bekabeling van de klemmen voor aansluiting op een wisselstroomnet.
- Indien nodig is de apparatuur aangepast voor aansluiting op een IT-stroomdistributiesysteem.
- Slik de batterij niet in. Gevaar voor chemische brandwonden!
- Dit product bevat een knoopbatterij. Als de knoopbatterij wordt ingeslikt, dan kan dat binnen slechts 2 uur leiden tot hevige interne brandwonden en dit kan de dood tot gevolg hebben.
- Houd nieuwe en gebruikte batterijen buiten bereik van kinderen.
- Als het batterijvak niet goed sluit, gebruik het product dan niet langer en houd het buiten bereik van kinderen.
- Als u vermoedt dat de batterijen zijn ingeslikt of in enig deel van het lichaam zijn gebracht, ga dan onmiddellijk op zoek naar medische hulp.
- LET OP: Er bestaat explosiegevaar wanneer de batterij door een onjuist type wordt vervangen.
- Onjuiste vervanging van de batterij door een onjuist type kan een beveiliging omzeilen (bijvoorbeeld in het geval van sommige typen lithiumbatterijen).
- Gooi de batterij niet in vuur of een hete oven en plet of snij de batterij niet op mechanische wijze, want dat kan een explosie veroorzaken.
- Laat de batterij niet in een omgeving met een extreem hoge temperatuur liggen, want dat kan een explosie of het lekken van brandbare vloeistof of gas tot gevolg hebben.
- Stel de batterij niet bloot aan extreem lage luchtdruk, want dat kan een explosie of het lekken van brandbare vloeistof of gas tot gevolg hebben.
- Verwijder gebruikte batterijen in overeenstemming met de instructies
- Plaats geen bronnen met open vuur, zoals brandende kaarsen, op het apparaat.
- De ventilatie mag niet worden belemmerd door afdekken van de ventilatieopeningen met voorwerpen zoals kranten, tafelkleden, gordijnen, enz. De ventilatieopeningen mogen nooit worden geblokkeerd door de apparatuur op een bed, bank, tapijt of een ander soortgelijk oppervlak te plaatsen.
- Houd minimaal 5 cm afstand aan de boven-, linker- en rechterkant en 1 m aan de voorzijde voor voldoende ventilatie.
- Installeer de apparatuur volgens de instructies in deze handleiding.
- Om letsel te voorkomen moet deze apparatuur in overeenstemming met de installatie-instructies stevig aan de grond of muur worden bevestigd.
- Plaats de apparatuur nooit op een onstabiele plaats. De apparatuur kan dan vallen, wat ernstig letsel of de dood tot gevolg kan hebben.
- Houd de apparatuur verticaal tijdens verplaatsen of gebruik van de apparatuur
- LET OP: Deze apparatuur mag alleen worden gebruikt met gespecificeerde beugels. Gebruik met andere voorwerpen (karren, standaards of dragers) kan leiden tot instabiliteit letsel veroorzaken.
- Luister niet langdurig naar geluid met een hoog volume om mogelijke gehoorbeschadiging te voorkomen.

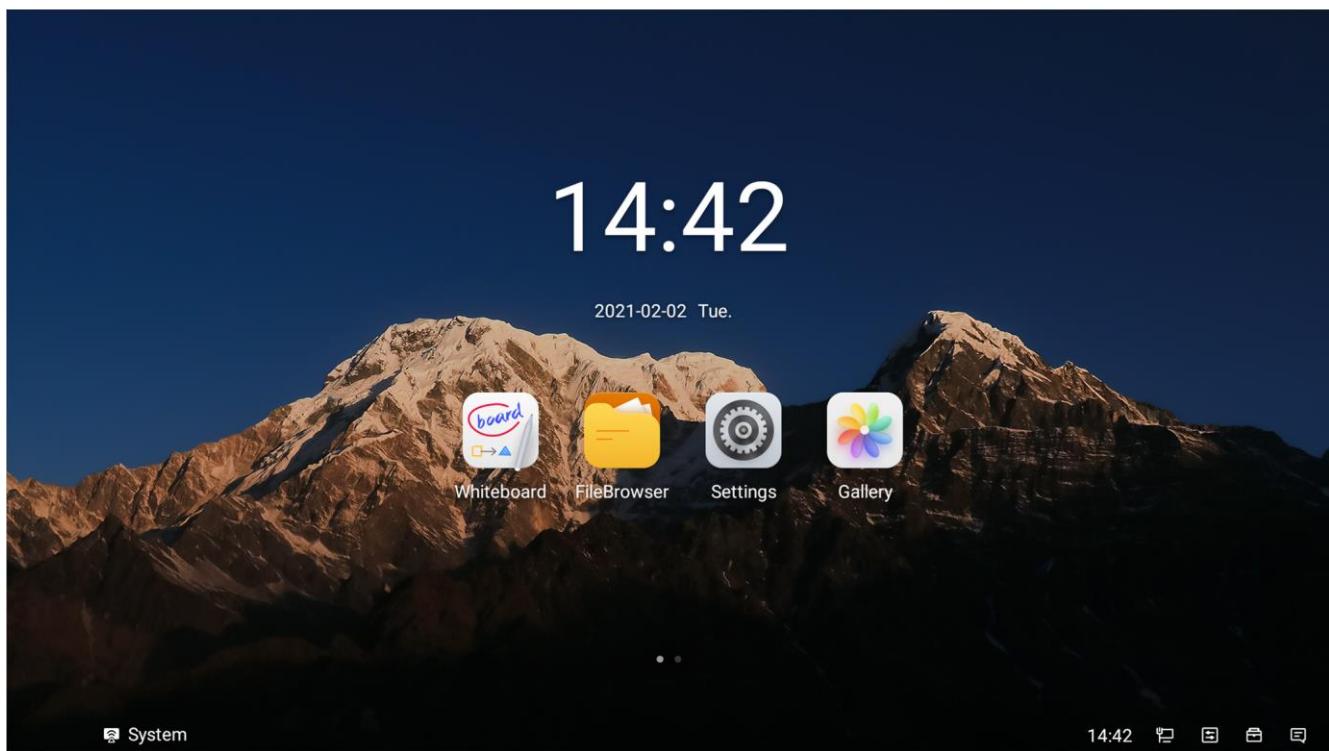
## Overzicht

Het interactieve tablet integreert functies van computers, projectors, interactieve whiteboards, geluidsboxen, camera's (optioneel), HDTV's, reclamemachines, enzovoort. Het apparaat integreert technologieën zoals 4K-weergave, infrarood-touch, mens-machine-interactie, multimedia informatieverwerking en elektronische datatransmissie en biedt gebruikers diverse functies zoals schrijven, aantekeningen maken, multi-schermdelen en externe video-oproep (optioneel).

## Inschakelen

Sluit uw apparaat aan op de voeding en druk op de aan-/uitknop om het in te schakelen. De afbeelding hieronder toont de startpagina van het apparaat.

*Opmerking: De startpagina's van de apparaten kunnen per productmodel verschillen. Onderstaande afbeelding dient slechts ter illustratie.*



## Toetsfuncties

- **Whiteboardsysteem:** Met het ingebouwde interactieve whiteboardsysteem kunt u tekenen, schrijven en delen door middel van het scannen van QR-codes.
- **Draadloze screenmirroring:** Met de ingebouwde WiFi wordt draadloze screenmirroring door laptops, PC's, mobiele telefoons en tablets zonder kabelaansluiting gerealiseerd.
- **Ultrafijn-schrijven:** Het ondersteunt ultrafijn-schrijven met een herkenbare diameter van 2 mm.
- **Gratis annotatie:** U kunt hiermee overal op de pagina aantekeningen toevoegen door aanraken en slepen op het scherm.

## © 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Všechna práva vyhrazena.

Tento návod je majetkem společnosti Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. nebo jejích poboček (dále jen „Hikvision“) a bez předchozího písemného souhlasu společnosti Hikvision ho nelze žádným způsobem částečně ani zcela reprodukovat, měnit, překládat ani distribuovat. Pokud není jinak výslovně uvedeno, společnost Hikvision neposkytuje ve vztahu k návodu a zde uvedeným informacím žádné záruky ani ujištění, a to ani výslovné, ani vyplývající.

### Informace o tomto návodu

V návodu jsou obsaženy pokyny k používání a obsluze výrobku. Obrázky, schémata, snímky a veškeré ostatní zde uvedené informace slouží pouze jako popis a vysvětlení. Informace obsažené v tomto návodu podléhají vzhledem k aktualizacím firmwaru nebo z jiných důvodů změnám bez upozornění. Nejnovější verzi tohoto návodu najeznete na webových stránkách společnosti Hikvision (<https://www.hikvision.com>).

Tento návod používejte s vedením a pomocí odborníků vyškolených v oblasti podpory výrobku.

### Ochranné známky

- **HIKVISION** a ostatní ochranné známky a logo společnosti Hikvision jsou vlastnictvím společnosti Hikvision v různých jurisdikcích.
- Ostatní ochranné známky a logo uvedené v této příručce jsou majetkem příslušných vlastníků.
- **HDMI™** Termíny HDMI a HDMI High-Definition Multimedia Interface a logo HDMI jsou ochrannými známkami nebo registrovanými ochrannými známkami společnosti HDMI Licensing Administrator, Inc. v USA a dalších zemích.

### Prohlášení o vyloučení odpovědnosti

TATO PŘÍRUČKA A POPISOVANÉ PRODUKTY VČETNĚ PŘÍSLUŠNÉHO HARDWARU, SOFTWAREU A FIRMWAREU JSOU V MAXIMÁLNÍM ROZSAHU PŘÍPUSTNÉM PODLE ZÁKONA POSKYTOVÁNÝ, „JAK STOJÍ A LEŽÍ“, A „SE VŠEMI VADAMI A CHYBAMI“. SPOLEČNOST HIKVISION NEPOSKYTUJE ŽÁDNÉ VÝSLOVNÉ ANI PŘEDPOKLÁDANÉ ZÁRUKY ZARNUJÍCÍ MIMO JINÉ PRODEJNOST, USPOKOJOVOU KVALITU NEBO VHODNOST KE KONKRÉTNÍM ÚCELŮM. POUŽÍVÁNÍ TOHOTO PRODUKTU JE NA VAŠE VLASTNÍ RIZIKO. SPOLEČNOST HIKVISION V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ NENESE ODPOVĚDNOST ZA JAKÉKOLI ZVLÁŠTNÍ, NÁSLEDNÉ, NÁHODNÉ NEBO NEPŘÍMÉ ŠKODY ZAHRNUJÍCÍ MIMO JINÉ ŠKODY ZE ZTRÁTY OBCHODNÍHO ZISKU, PŘERUŠENÍ OBCHODNÍ ČINNOSTI NEBO ZTRÁTY DAT, POŠKOZENÍ SYSTÉMŮ NEBO ZTRÁTY DOKUMENTACE V SOUVISLOSTI S POUŽÍVÁNÍM TOHOTO VÝROBKU BEZ OHLEDU NA TO, ZDA TAKOVÉ ŠKODY VZNIKLY Z DŮVODU PORUŠENÍ SMLOUVY, OBČANSKOPRÁVNÍHO PŘECINU (VČETNĚ NEDBALOSTI) ČI ODPOVĚDNOSTI ZA PRODUKT, A TO ANI V PŘÍPADĚ, že SPOLEČNOST HIKVISION BYLA NA MOŽNOST TAKOVÝCHTO ŠKOD NEBO ZTRÁTY UPOZORNĚNA.

BERETE NA VĚDOMÍ, že INTERNET SVOU PODSTATOU PŘEDSTAVUJE SKRYTÁ BEZPEČNOSTNÍ RIZIKA A SPOLEČNOST HIKVISION PROTO NEPŘEBÍRÁ ŽÁDNOU ODPOVĚDNOST ZA NESTANDARDNÍ PROVOZNÍ CHOVÁNÍ, ÚNIK OSOBNÍCH ÚDAJŮ NEBO JINÉ ŠKODY VYPLÝVAJÍCÍ Z KYBERNETICKÉHO ČI HACKERSKÉHO ÚTKU, NAPADENÍ VIREM NEBO ŠKODY ZPŮSOBENÉ JINÝMI INTERNETOVÝMI BEZPEČNOSTNÍMI RIZIKY; SPOLEČNOST HIKVISION VŠAK V PŘÍPADĚ POTŘEBY POSKYTNĚ VČASNOU TECHNICKOU PODPORU.

SOUHLASÍTE S TÍM, že TENTO PRODUKT BUDE POUŽÍVÁN V SOULADU SE VŠEMI PLATNÝMI ZÁKONY A VÝHRADNĚ ODPOVÍDÁTE ZA ZAJISTĚNÍ, že VAŠE UŽÍVÁNÍ BUDE V SOULADU S PLATNOU LEGISLATIVOU. ODPOVÍDÁTE ZEJMÉNA ZA POUŽÍVÁNÍ PRODUKTU ZPŮSOBEM, KTERÝ NEPORUŠUJE PRÁVA TŘETÍCH STRAN, COŽ ZAHRNUJE MIMO JINÉ PRÁVO NA OCHRANU OSOBNOSTI, PRÁVO DUŠEVNÍHO VLASTNICTVÍ NEBO PRÁVO NA OCHRANU OSOBNÍCH ÚDAJŮ A DALŠÍ PRÁVA NA OCHRANU SOUKROMÍ. TENTO PRODUKT NESMÍTE POUŽÍVAT K JAKÝMKOLI NEDOVOLENÝM KONCOVÝM ÚCELŮM VČETNĚ VÝVOJE ČI VÝROBY ZBRANÍ HROMADNÉHO NIČENÍ, VÝVOJE NEBO VÝROBY CHEMICKÝCH ČI BIOLOGICKÝCH ZBRANÍ NEBO JAKÝCHKOLI ČINNOSTÍ SOUVISEJÍCÍCH S JADERNÝMI VÝBUŠNINAMI NEBO NEBEZPEČNÝM JADERNÝM PALIVOVÝM CYKLEM ČI K PODPOŘE PORUŠOVÁNÍ LIDSKÝCH PRÁV.

V PŘÍPADĚ JAKÉHOKOLI ROZPORU MEZI TÍMTO NÁVODEM A PŘÍSLUŠNÝMI ZÁKONY PLATÍ DRUHÉ ZMÍNĚNÉ.

### Právní informace

#### EU prohlášení o shodě

Tento výrobek, a případně i dodané příslušenství, jsou označeny štítkem „CE“, což znamená, že vyhovují příslušným harmonizovaným evropským normám uvedeným ve směrnici RE 2014/53/EU, směrnici EMC 2014/30/EU, směrnici LVD 2014/35/EU a směrnici RoHS 2011/65/EU. Pro nařízení RE 2014/53/EU jsou frekvence, režim a maximální vyzařovaný výkon v EU uvedeny níže:



Modul	Přijímaná frekvence	Vysílaná frekvence	Šířka pásma	Vyzařovaný výkon
Sít Wi-Fi	2,412 až 2,472 GHz	2,412 až 2,472 GHz	20 MHz a 40 MHz	802.11b: 1 Mb/s: 17 dBm ± 2 dBm; 802.11g: 6 Mb/s: 15 dBm ± 2 dBm; 802.11n (20 MHz): MCS0 14 dBm ± 2 dBm; 802.11n (40 MHz): MCS0 14 dBm ± 2 dBm
	5 150 až 5 250 MHz 5 725 až 5 825 MHz	5 150 až 5 250 MHz 5 725 až 5 825 MHz	20 MHz, 40 MHz a 80 MHz	802.11a: 6 Mbps : 13 ± 2 dBm; 802.11ac (VHT20): MCS0 12 ± 2 dBm; 802.11ac (VHT40): MCS0 12 ± 2 dBm; 802.11ac (VHT80): MCS0 12 ± 2 dBm
BT 4.0	2,402 až 2,480 GHz	2,402 až 2,480 GHz	1 Mb/s, 2 Mb/s, 3 Mb/s	4 dBm ± 2 dBm;



Směrnice 2012/19/ES (WEEE): Výrobky označené tímto symbolem nelze v Evropské unii likvidovat společně s netříděným domovním odpadem. Při zakoupení nového ekvivalentního výrobku tento výrobek řádně zrecyklujte vrácením svému místnímu dodavateli, nebo jej zlikvidujte odevzdáním v určených sběrných místech. Více informací naleznete na webu: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



Směrnice 2006/66/ES (týkající se baterií): Tento výrobek obsahuje baterii, kterou nelze v Evropské unii likvidovat společně s netříděným domovním odpadem. Konkrétní informace o baterii naleznete v dokumentaci výrobku. Baterie je označena tímto symbolem, který může obsahovat písmena značící kadmium (Cd), olovo (Pb) nebo měď (Hg). Baterii řádně zlikvidujte odevzdáním svému dodavateli nebo na určeném sběrném místě. Více informací naleznete na webu: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Bezpečnostní pokyny

Před použitím a instalací výrobku si pečlivě přečtěte bezpečnostní pokyny.

### Varování a upozornění:

- Při používání výrobku je nutné přísně dodržovat všechny národní a místní předpisy týkající se elektrické bezpečnosti.
- Zařízení musí být připojeno k uzemněné síťové zásuvce.
- Při připojení ke zdroji střídavého proudu zajistěte správné zapojení svorek.
- Toto zařízení bylo navrženo a v případě potřeby upraveno k připojení do rozvodného systému IT.
- Zabraňte spolknutí baterie. Nebezpečí chemického popálení!
- Tento výrobek obsahuje knoflíkovou baterii. Dojde-li ke spolknutí knoflíkové baterie, může dojít k závažným popáleninám již za dvě hodiny, a následkem může být smrt.
- Nové a použité baterie uchovávejte mimo dosah dětí.
- Nezavírejte-li se bezpečně přehradka na baterie, přestaňte výrobek používat a držte jej mimo dosah dětí.
- Myslete-li si, že mohlo dojít ke spolknutí baterií nebo jejich umístění uvnitř kterékoli části těla, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- UPOZORNĚNÍ: Při výměně baterie za nesprávný typ hrozí nebezpečí výbuchu.
- Vyměňte-li baterii za nesprávný typ, může dojít k poškození pojistiky (například v případě některých typů lithiových baterií).
- Baterii nevhazujte do ohně, nevkládejte do horké trouby, mechanicky ji nedříte ani neřezejte. Mohlo by dojít k výbuchu.
- Neponechávejte baterii v prostředí s extrémně vysokou teplotou, protože by mohlo dojít k výbuchu nebo úniku hořlavé kapaliny nebo plynu.
- Nevystavujte baterii extrémně nízkému tlaku vzduchu, protože by mohlo dojít k výbuchu nebo úniku hořlavé kapaliny nebo plynu.
- Použité baterie zlikvidujte podle pokynů.
- Na zařízení se nesmí pokládat zdroje otevřeného ohně jako například hořící svíčky.
- Odvětrávání nesmí být nikdy omezeno zakrytím ventilačních otvorů předměty, jako jsou noviny, ubrusy, záclony apod. Nikdy nesmí dojít k zablokování otvorů tím, že je zařízení umístěno na posteli, pohovce, koberci nebo jiném podobném povrchu.
- Při horní straně zařízení a po jeho stranách zachovávejte volné místo minimálně 5 cm a při přední straně zařízení zachovávejte alespoň 1 m, abyste zajistili dostatečné odvětrávání.
- Namontujte zařízení podle pokynů v tomto návodu.
- Zařízení je třeba v souladu s montážními pokyny bezpečně připevnit na podlahu nebo na zeď, aby nedošlo ke zranění.
- Zařízení nikdy neumísťujte na nestabilní místo. Zařízení může spadnout a způsobit vážné zranění nebo smrt.
- Zařízení přenášejte a používejte pouze ve vertikální poloze.
- UPOZORNĚNÍ: Toto zařízení je určeno k používání pouze s uvedenými držáky. Při použití jiného vybavení (vozíků, stojanů nebo nosičů) může být instalace nestabilní a může dojít ke zranění.
- Neposlouchejte po delší dobu s vysokou hlasitostí, abyste se chránili před možným poškozením sluchu.

## Přehled

Interaktivní tablet zahrnuje funkce počítačů, projektorů, interaktivních tabulí, zvukových boxů, kamer (volitelně), televizorů HD, reklamních zařízení atd. Zařízení je vybaveno technologiemi, jako je infračervený dotykový displej s rozlišením 4K, interakce člověka s počítačem, zpracování multimediálních informací a síťový přenos. Uživatelům nabízí různé funkce, kterými jsou například psaní, přidávání poznámek, sdílení více obrazovek a vzdálené videohovory (volitelně).

## Zapnutí

Připojte zařízení k napájecímu zdroji a stisknutím vypínače jej zapněte. Na níže uvedeném obrázku je hlavní strana zařízení.  
*Poznámka: Hlavní strana zařízení se může u různých modelů výrobku lišit. Niže uvedený obrázek je pouze orientační.*



## Klíčové funkce

- **Systém tabule:** Vestavěný systém interaktivní tabule umožňuje kreslení, psaní a sdílení naskenováním kódu QR.
- **Bezdrátové zrcadlení obrazovek:** Díky vestavěné síti Wi-Fi lze bezdrátově zrcadlit obrazovky notebooků, počítačů, mobilních telefonů a tabletů bez jakéhokoli kabelu.
- **Ultra jemné psaní:** Je podporováno ultra jemné rozlišení psaní s rozeznatelností průměru 2 mm.
- **Volné přidávání poznámek:** Poznámky lze přidávat kamkoliv na stránku dotykem a přesunem na obrazovce.

## © 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co. Ltd. Alle rettigheder forbeholdes.

Denne vejledning tilhører Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. eller virksomhedens tilknyttede virksomheder (i det efterfølgende benævnt "Hikvision") og må ikke kopieres, ændres, oversættes eller distribueres helt eller delvist på nogen måde uden Hikvisions forudgående skriftlige tilladelse. Medmindre andet udtrykkeligt er angivet i vejledningen, afgiver Hikvision ingen garantier eller erklæringer, uanset om de er udtrykkelige eller underforståede, med hensyn til vejledningen og alle informationer i den.

### Om denne vejledning

Vejledningen indeholder anvisninger om brug og håndtering af produktet. Billeder, diagrammer, illustrationer og alle øvrige oplysninger herefter tjener kun som beskrivelse og forklaring. Oplysningerne i vejledningen er med forbehold for ændring uden varsel på grund af opdateringer af firmware eller andre årsager. Du kan finde den seneste udgave af vejledning på Hikvisions websted (<https://www.hikvision.com>).

Brug brugervejledningen under vejledning af og med hjælp fra fagfolk, der er uddannet i understøttelse af produktet.

### Varemærker

- **HIKVISION** og andre af Hikvisions varemærker og logoer tilhører Hikvision i forskellige jurisdiktioner.
- Andre nævnte varemærker og logoer tilhører deres respektive ejere.
- **HDMI™** Begreberne HDMI og HDMI High-Definition Multimedia Interface og HDMI-logoet er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende HDMI Licensing Administrator, Inc. i USA og andre lande.

### Ansvarsfraskrivelse

VEJLEDNINGEN OG DET HERI BESKREVNE PRODUKT, INKL. HARDWARE, SOFTWARE OG FIRMWARE, LEVERES I STØRST MULIGT OMFANG, DER ER TILLADT VED LOV, "SOM DET ER OG FOREFINDES" OG "MED ALLE DEFEKTER OG FEJL". HIKVISION UDSTEDER INGEN GARANTIER, UDTRYKKELIGE ELLER UNDERFORSTÅEDE, INKL. UDEN BEGRÆNSNING, VEDRØRENDE SALGBARHED, TILFREDSTILLENDÉ KVALITET ELLER EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL. DIN BRUG AF PRODUKTET SKER PÅ DIN EGEN RISIKO. UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER ER HIKVISION ANSVARLIG OVER FOR DIG FOR SÆRLIGE SKADER, HÆNDELIGE SKADER, FØLGESKADER ELLER INDIREKTE SKADER, INKL. BL.A., SKADER SOM FØLGE AF DRIFTSTAB, DRIFTSFORSTYRRELSE ELLER TAB AF DATA, BESKADIGELSE AF SYSTEMER ELLER TAB AF DOKUMENTATION, UANSET OM DET ER BASERET PÅ KONTRAKTBRUD, SKADEVOLDENDE HANDLINGER (HERUNDER UAGTSOMHED), PRODUKTANSVAR ELLER PÅ ANDEN MÅDE I FORBINDELSE MED BRUGEN AF PRODUKTET, SELVOM HIKVISION ER BLEVET UNDERRETET OM MULIGHEDEN FOR SÅDANNE SKADER.

DU ANERKENDER, AT INTERNETTET INDEHOLDER INDBYGGLEDE SIKKERHEDSRISICI. HIKVISION PÅTAGER SIG INTET ANSVAR FOR UNORMAL DRIFT, LÆKAGE AF PERSONLIGE OPLYSNINGER ELLER ANDRE SKADER SOM FØLGE AF CYBERANGREB, HACKERANGREB, VIRUSANGREB ELLER ANDRE INTERNETSIKKERHEDSRISICI. HIKVISION VIL DOG YDE EVENTUEL NØDVENDIG OG RETTIDIG TEKNISK BISTAND.

DU ERKLÆRER DIG INDFORSTÅET MED AT BRUGE PRODUKTET I OVERENSSTEMMELSE MED ALLE GÆLDENDE LOVE, OG DU ER ENEANSVARLIG FOR AT SIKRE, AT DIN BRUG OVERHOLDER AL GÆLDENDE LOVGIVNING. DU ER ISÆR ANSVARLIG FOR AT BRUGE PRODUKTET PÅ EN MÅDE, DER IKKE KRÆNKER TREDJEPARTERS RETTIGHEDER, HERUNDER, UDEN BEGRÆNSNINGER, RETTIGHEDER VEDRØRENDE OFFENTLIG OMTALE, INTELLEKTUELLE EJENDOMSRETTIGHEDER ELLER RETTIGHEDER VEDRØRENDE DATABASESKYTELSE OG ANDRE RETTIGHEDER VEDRØRENDE PERSONLIGE OPLYSNINGER. DU MÅ IKKE BRUGE PRODUKTET TIL FORBUDTE SLUTANVENDELSER, HERUNDER UDVIKLING ELLER FREMSTILLING AF MASSEØDELÆGGELSESVÅBEN, UDVIKLING ELLER PRODUKTION AF KEMISKE ELLER BIOLOGISKE VÅBEN, AKTIVITETER I DEN KONTEKST, DER ER KNYTTET TIL ATOMBOMBER ELLER USIKKERT REAKTORBRændSEL, ELLER SOM STØTTE TIL OVERTRÆDELSE AF MENNESKERETTIGHEDER.

I TILFÆLDE AF UOVERENSSTEMMELSE MELLEM VEJLEDNINGEN OG GÆLDENDE LOVGIVNING GÆLDER SIDSTNÆVNTE.

### Lovgivningsmæssige oplysninger

#### EU-overensstemmelseserklæring

Produktet og eventuelt medfølgende tilbehør er mærket "CE" og opfylder derfor gældende harmoniserede europæiske standarder anført i RE-direktivet 2014/53/EU, EMC-direktivet 2014/30/EU, LVD-direktivet 2014/35/EU og RoHS-direktivet 2011/65/EU. For RE-direktivet 2014/53/EU er frekvensen, tilstanden og den maksimale sendestyrke i EU angivet herunder:

Modul	Modtaget frekvens	Transmitteret frekvens	Båndbredde	Sendestyrke
Wi-fi	2,412 til 2,472 GHz	2,412 til 2,472 GHz	20 MHz og 40 MHz	802.11b: 1 Mbps: $17 \pm 2$ dBm; 802.11g: 6 Mbps: $15 \pm 2$ dBm; 802.11n (20 MHz): MCS0 $14 \pm 2$ dBm; 802.11n (40 MHz): MCS0 $14 \pm 2$ dBm
	5150 til 5250 MHz 5725 til 5825 MHz	5150 til 5250 MHz 5725 til 5825 MHz	20 MHz, 40 MHz og 80 MHz	802.11a: 6 Mbps : $13 \pm 2$ dBm; 802.11ac (VHT20): MCS0 $12 \pm 2$ dBm; 802.11ac (VHT40): MCS0 $12 \pm 2$ dBm; 802.11ac (VHT80): MCS0 $12 \pm 2$ dBm
BT 4.0	2,402 til 2,480 GHz	2,402 til 2,480 GHz	1 Mbps, 2 Mbps, 3 Mbps	$4 \pm 2$ dBm;

2012/19/EU (WEEE-direktivet): Produkter, der er mærket med dette symbol, kan ikke bortslettes som almindeligt husholdningsaffald i EU. Med henblik på korrekt genbrug skal du aflevere produktet til din lokale leverandør ved køb af tilsvarende nyt udstyr eller aflevere det på et dertil indrettet afleveringssted. Du kan få flere oplysninger her:



[www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



2006/66/EF (batteridirektivet): Dette produkt indeholder et batteri, som ikke kan bortskaftes sammen med almindeligt husholdningsaffald i EU. Find specifikke oplysninger om batteriet i produktdokumentationen. Batteriet er mærket med dette symbol, som kan indeholde bogstaver, der indikerer indhold af kadmium (Cd), bly (Pb) eller kviksølv (Hg). Med henblik på korrekt genbrug skal du aflevere batteriet til din leverandør eller til et dertil indrettet afleveringssted. Du kan få flere oplysninger her: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Sikkerhedsanvisning

Læs sikkerhedsanvisningerne omhyggeligt, før du installerer og bruger produktet.

### Advarsler og forsigtighedsregler:

- Når du anvender produktet, skal du strengt overholde landets og regionens sikkerhedsbestemmelser for elnettilslutning.
- Udstyret skal tilsluttes en stikkontakt på elnettet med jordforbindelse.
- Sørg for korrekt kabelføring af terminalerne for tilslutning til en strømforsyning med vekselstrøm.
- Udstyret kan efter behov ændres til tilslutning til et strømfordelingssystem med klassifikation IT.
- Slug ikke batteriet. Fare for kemisk ætsning!
- Produktet indeholder et mønt-/knapcellebatteri. Et mønt-/knapcellebatteri, der sluges, kan medføre alvorlige indre forbrændinger på bare 2 timer og kan medføre døden.
- Hold nye og brugte batterier væk fra børn.
- Hvis batterirummet ikke lukker forsvarligt, skal du stoppe med at bruge produktet og holde det væk fra børn.
- Hvis du tror, at en person har slugt et batteri eller placeret det i en del af kroppen, skal du øjeblikkeligt søge lægehjælp.
- FORSIGTIG: Der er eksplorationsfare, hvis batteriet udskiftes med en ukorrekt type.
- Udskiftning af batteriet med et batteri af forkert type kan sætte en sikkerhedsforanstaltning ud af kraft (gælder fx for visse lithium-batterytyper).
- Bortskaf ikke batteriet i åben ild eller en varm ovn. Knus ikke og skær ikke i batteriet, da dette kan forårsage en ekslosion.
- Opbevar ikke batteriet i omgivelser med ekstremt høje temperaturer, da det kan medføre en ekslosion eller lækage af brandfarlig væske eller luftart.
- Opbevar ikke batteriet i omgivelser med ekstremt lavt lufttryk, da det kan medføre en ekslosion eller lækage af brandfarlig væske eller luftart.
- Bortskaf brugte batterier i henhold til anvisningerne
- Placer ikke kilder med åben ild, såsom et tændt stearinlys, oven på udstyret.
- Ventilationen må ikke blokeres ved at dække ventilationsåbningerne med genstande, såsom avis, duge, gardiner osv. Åbningerne må aldrig blokeres ved at placere udstyret på en seng, en sofa, et tæppe eller en lignende overflade.
- Hold en minimumsafstand på 5 cm over og på hver af siderne samt 1 m foran udstyret for tilstrækkelig ventilation.
- Installér udstyret i overensstemmelse med anvisningerne i vejledningen.
- For at undgå personskafe skal udstyret fastgøres forsvarligt til gulvet/væggen i overensstemmelse med installationsvejledningen.
- Placer aldrig udstyret på et usikkert underlag. Udstyret kan vælte og forårsage alvorlig personskafe eller død.
- Hold lodret, når du flytter eller bruger udstyret.
- FORSIGTIG: Brug kun udstyret sammen med de specificerede beslag. Brug af andet (arbejdsvogne, stativer eller støtter) kan medføre ustabilitet og forårsage personskafe.
- Lyt ikke ved høj lydstyrke i længere perioder for at undgå eventuelle høreskader.

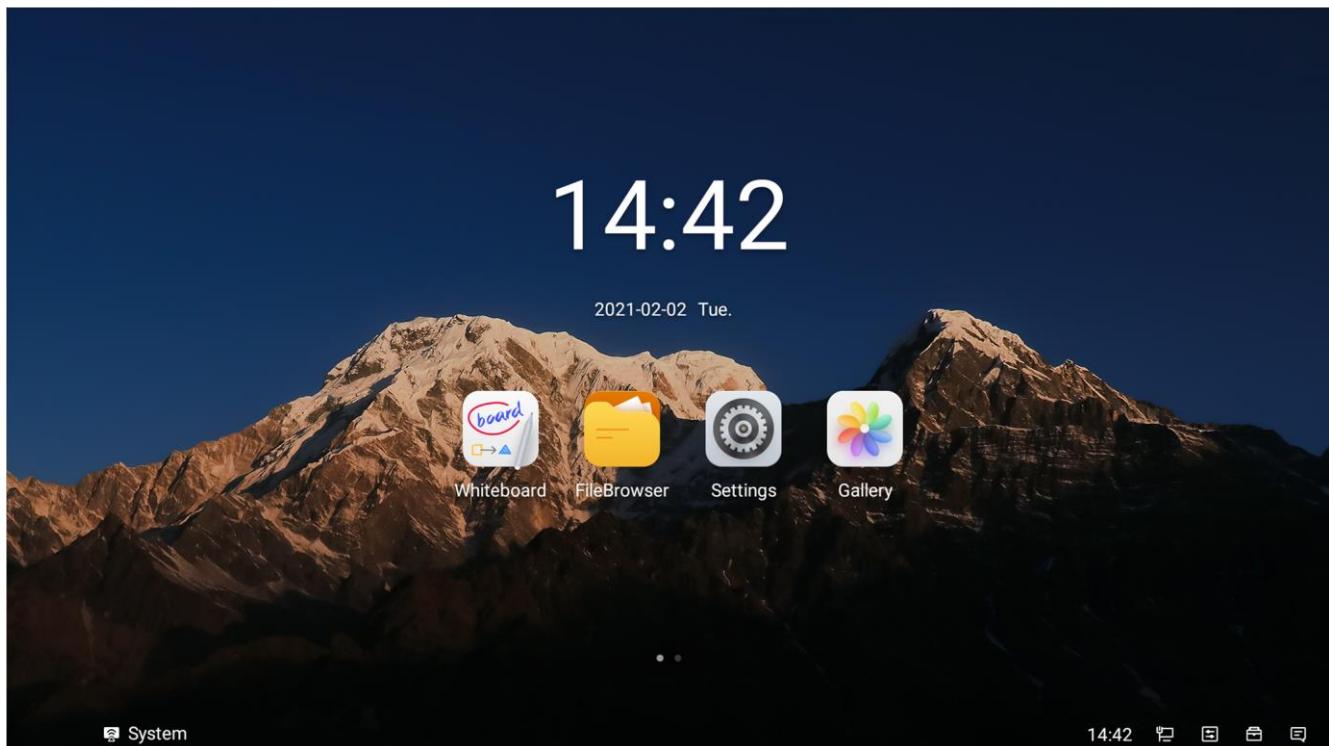
## Overblik

Den interaktive tablet-pc integrerer funktioner fra computere, projektorer, interaktive whiteboards, lydbokse, kameraer (valgfrie), HD-tv-apparater, reklameudstyr osv. Enheden integrerer teknologier såsom display i 4K, infrarød berøring, interaktion mellem menneske og maskine, behandling af multimedieoplysninger samt netværksoverførsel og giver brugerne forskellige funktioner, såsom skrivning, anmærkninger, deling af flere skærme og fjernvideoopkald (valgfrit).

## Strøm tændt

Slut din enhed til strømforsyningen, og tryk på strømknappen for at tænde enheden. Figuren nedenfor viser enhedens startside.

Bemærk: Enhedens startside kan variere efter produktmodel. Figuren nedenfor er kun til illustration.



## Nøglefunktioner

- **Whiteboard-system:** Indbygget interaktivt whiteboard-system giver mulighed for at tegne og skrive samt deling ved scanning af QR-kode.
- **Trådløs skærmspejling:** Indbygget wi-fi giver trådløs skærmspejling til laptops, pc'er, mobiltelefoner og tablet-pc'er uden brug af kabler.
- **Ultrafin skrift:** Ultrafin skrift med genkendelse ned til 2 mm i diameter understøttes.
- **Frie anmærkninger:** Anmærkninger kan tilføjes overalt på siden ved berøring og flytning på skærmen.





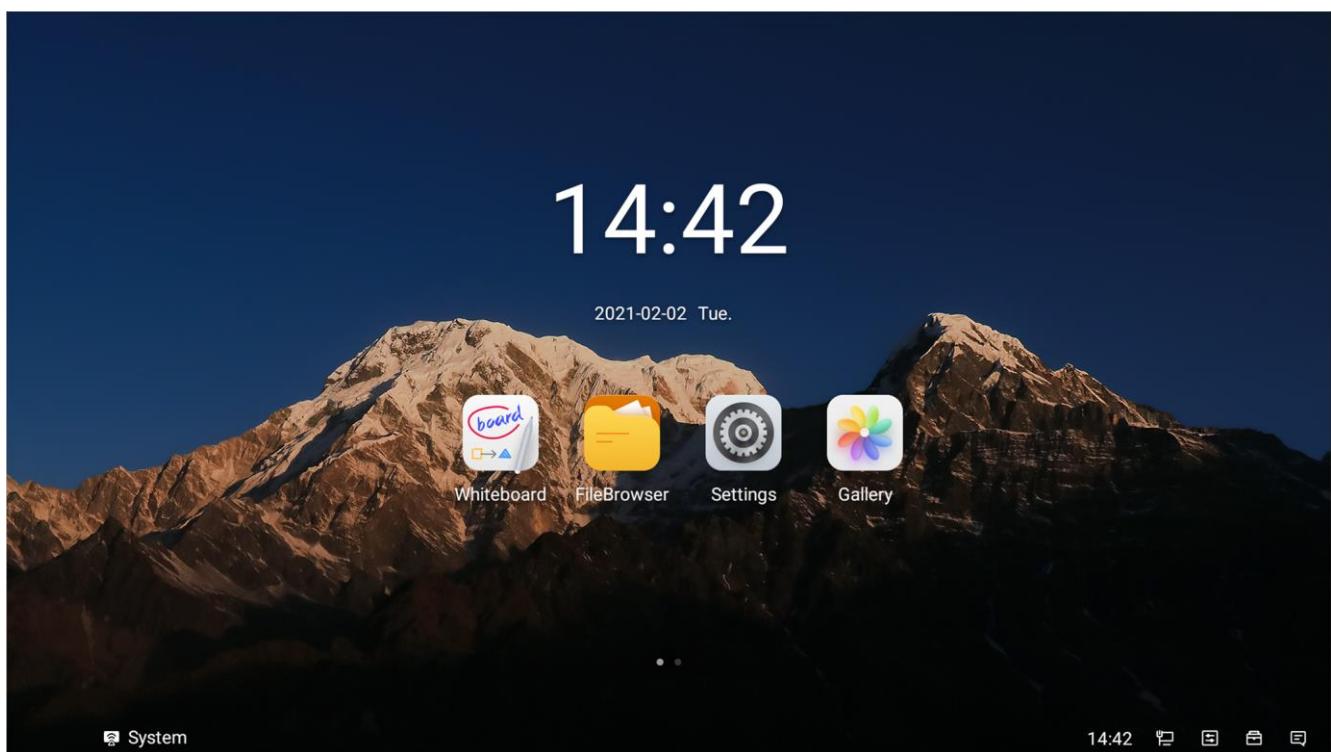
## Áttekintés

Az interaktív tábla egyesíti a számítógépek, projektorok, interaktív táblák, hangszórók, kamerák (opcionális), HDTV-k, reklámtáblák stb. funkcióit. A készülék 4K felbontású képernyővel, infravörös érintésérzékeléssel, ember-gép kapcsolati és multimédiás információfeldolgozási technológiával rendelkezik, és a hálózaton keresztüli adatátvitelen keresztül olyan funkciókat kínál a felhasználók számára, mint az írás, megjegyzések írása, a több képernyő közötti megosztás vagy a távoli videóhívás (opcionális).

## Bekapcsolás

Csatlakoztassa a készüléket az áramforráshoz, majd a bekapcsoló gombot megnyomva kapcsolja be. Az alábbi ábrán a készülék fő képernyője látható.

*Megjegyzés: A készülék fő képernyője a termék típusától függően különböző lehet. Az alábbi ábra csupán szemléltetési célokat szolgál.*



## Fő funkciók

- Táblarendszer:** A beépített interaktív táblarendszer lehetővé teszi a rajzolást és írást, valamint a QR-kód beolvasásával történő megosztást.
- Vezeték nélküli képernyőtükörözés:** A beépített wifi lehetővé teszi laptopok, asztali számítógépek, mobiltelefonok és táblagépek képernyőinek kábelcsatlakozás nélküli tükrözését.
- Ultravékony írás:** A készülék támogatja az ultravékony írást, 2 mm felismerési átmérő mellett.
- Megjegyzések szabad elhelyezési lehetősége:** A készülék lehetővé teszi megjegyzés érintéssel és a képernyőn való mozgatással történő elhelyezését az oldalon.





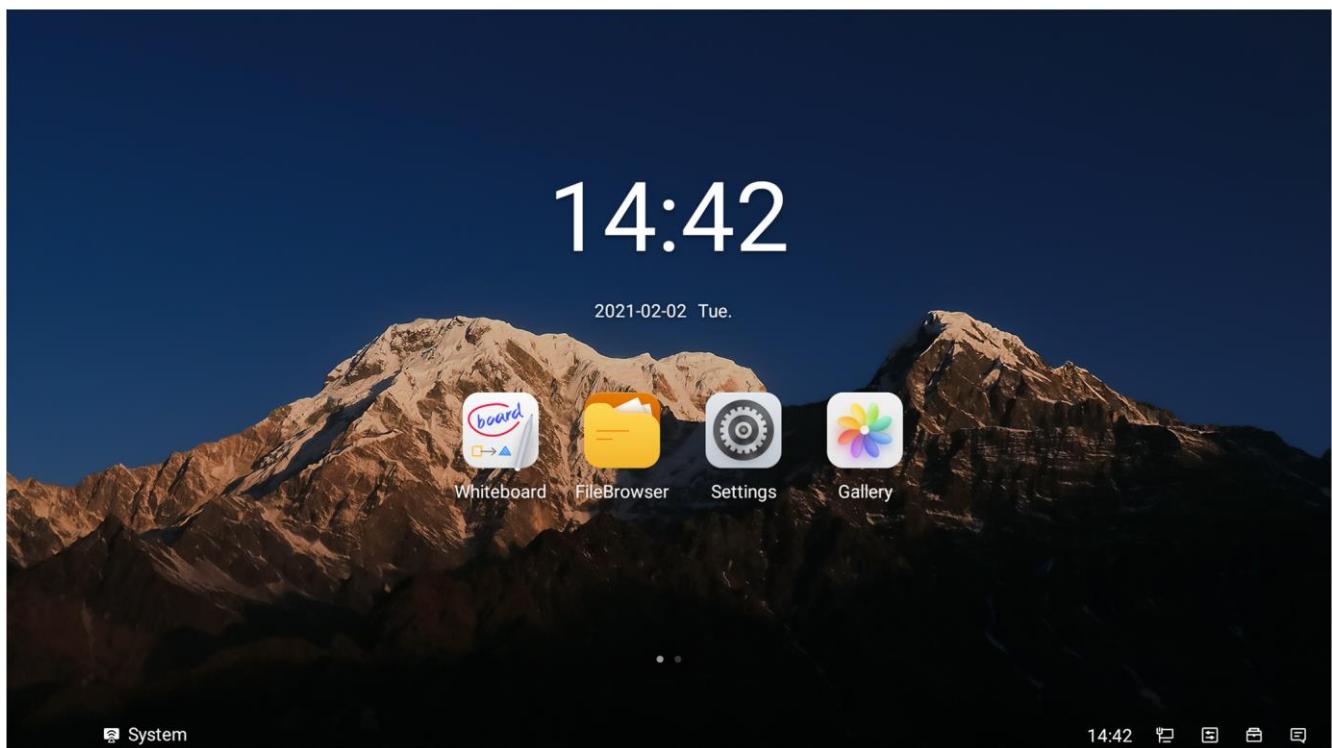
## Opis urządzenia

Tablet interaktywny integruje funkcje komputerów, projektorów, tablic interakcyjnych, głośników, kamer (opcjonalnych), telewizorów HDTV, urządzeń reklamowych itp. Urządzenie integruje technologie takie jak wyświetlacze 4K, ekrany dotykowe na podczerwień, interakcja człowiek-maszyna, przetwarzanie informacji multimedialnych i transmisja sieciowa oraz zapewnia różne funkcje dla użytkowników, takie jak wpisywanie, adnotacje, udostępnianie wielu ekranów i zdalne połączenia wideo (opcjonalne).

## Włączanie zasilania

Podłącz zasilanie urządzenia i naciśnij przycisk zasilania, aby uruchomić urządzenie. Na poniższym rysunku przedstawiono stronę główną urządzenia.

*Uwaga: Strona główna urządzenia jest zależna od modelu produktu. Poniższy rysunek służy wyłącznie do celów ilustracyjnych.*



## Najważniejsze funkcje

- Tablica:** Wbudowana tablica interakcyjna umożliwia rysowanie i wpisywanie tekstu oraz udostępnianie przy użyciu zeskanowanego kodu QR.
- Bezprzewodowe wyświetlanie kopii ekranu:** Wbudowana funkcja Wi-Fi umożliwia bezprzewodowe wyświetlanie kopii ekranu na wyświetlaczach laptopów, komputerów, telefonów komórkowych i tabletów.
- Precyzyjne rozpoznawanie pisma ręcznego:** Rozpoznawane są elementy pisma ręcznego o średnicy 2 mm.
- Swobodne adnotacje:** Adnotacje można dodawać w dowolnym miejscu na stronie, dotykając ekranu i przesuwając wskaźnik na ekranie.





2012/19/UE (Directiva WEEE): Produsele marcate cu acest simbol nu pot fi eliminate ca deșeu municipal nesortat în Uniunea Europeană. Pentru o reciclare adecvată, returnați acest produs furnizorului dvs. local la achiziționarea unui nou echipament echivalent sau eliminați-l în punctele de colectare indicate. Pentru mai multe informații, consultați: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



2006/66/CE (Directiva pentru baterii): Acest produs conține o baterie care nu poate fi eliminată ca deșeu municipal nesortat în Uniunea Europeană. Consultați documentația produsului pentru informații specifice cu privire la baterie. Bateria este marcată cu acest simbol, care poate include litere pentru a indica substanțele cadmu (Cd), plumb (Pb) sau mercur (Hg). Pentru o reciclare adecvată, returnați bateria furnizorului dvs. sau la un punct de colectare adecvat. Pentru mai multe informații, consultați: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Instrucțiuni de siguranță

Înainte de a utiliza și instala produsul, trebuie să citiți cu atenție instrucțiunile de siguranță.

### Avertizări și atenționări:

- În utilizarea produsului, trebuie să respectați cu strictețe reglementările de siguranță electrică naționale și regionale.
- Echipamentul trebuie să fie conectat la o ieșire a unei prize cu împământare.
- Asigurați conectarea corectă a terminalelor pentru conectarea la o rețea de curent alternativ.
- Echipamentul a fost proiectat și modificat, în caz de necesitate, pentru conectarea la un sistem de distribuție a energiei electrice IT.
- Nu ingerați bateria. Pericol de arsuri chimice!
- Acest produs conține o baterie cu celulele primare tip buton sau monedă. Dacă bateria cu celulele primare tip buton sau monedă este înghițită, poate provoca arsuri interne grave în doar 2 ore și poate duce la moarte.
- Nu lăsați bateriile noi și folosite la îndemâna copiilor.
- Dacă compartimentul pentru baterii nu se închide ferm, opriți utilizarea produsului și nu-l lăsați la îndemâna copiilor.
- Dacă credeți că bateriile ar fi putut fi înghițite sau introduce în orice parte a corpului, solicitați asistență medicală imediată.
- ATENȚIE: Există risc de explozie dacă bateria este înlocuită cu una de un tip incorrect.
- Înlocuirea bateriei cu una de un tip incorrect poate cauza anularea protecției (de exemplu, anumite baterii de tip litiu).
- Nu aruncați bateria în foc sau într-un cuptor fierbinte și nu zdrobiți mecanic sau tăiați bateria. Aceasta poate exploda.
- Nu lăsați bateria într-un mediu cu o temperatură extrem de ridicată, deoarece acest lucru poate duce la explozie sau la scurgerea de lichid sau gaze inflamabile.
- Nu expuneți bateria la presiune atmosferică extrem de joasă, care poate duce la explozie sau la scurgerea de lichid sau gaze inflamabile.
- Eliminați bateriile folosite conform instrucțiunilor
- Nu plasați pe echipament surse de flacără deschisă, cum ar fi lumânări aprinse.
- Ventilația nu va fi împiedicată prin acoperirea orificiilor de ventilație cu articole, cum ar fi ziare, fețe de masă, perdele etc. Deschiderile nu vor fi niciodată blocate, prin plasarea echipamentului pe un pat, o canapea, un covor sau o altă suprafață asemănătoare.
- Păstrați o distanță minimă de 5 cm în partea superioară, cea stânga și cea dreapta și de 1 m în partea din față, pentru o ventilație corespunzătoare.
- Instalați echipamentul conform instrucțiunilor din acest manual.
- Pentru a preveni rănirea, acest echipament trebuie să fie fixat ferm pe podea/perete, în conformitate cu instrucțiunile de instalare.
- Nu plasați niciodată echipamentul într-un loc instabil. Echipamentul poate cădea și poate cauza astfel vătămări corporale sau decesul.
- Mențineți în poziție verticală atunci când deplasați sau utilizați echipamentul.
- ATENȚIE: Acest echipament va fi utilizat numai împreună cu consolele de fixare. Utilizarea împreună cu alte obiecte (cărucioare, stative sau dispozitive de transport) poate produce instabilitate, cauzând vătămări.
- Pentru a preveni deteriorarea auzului, nu ascultați la niveluri ridicate de volum pentru perioade lungi de timp.

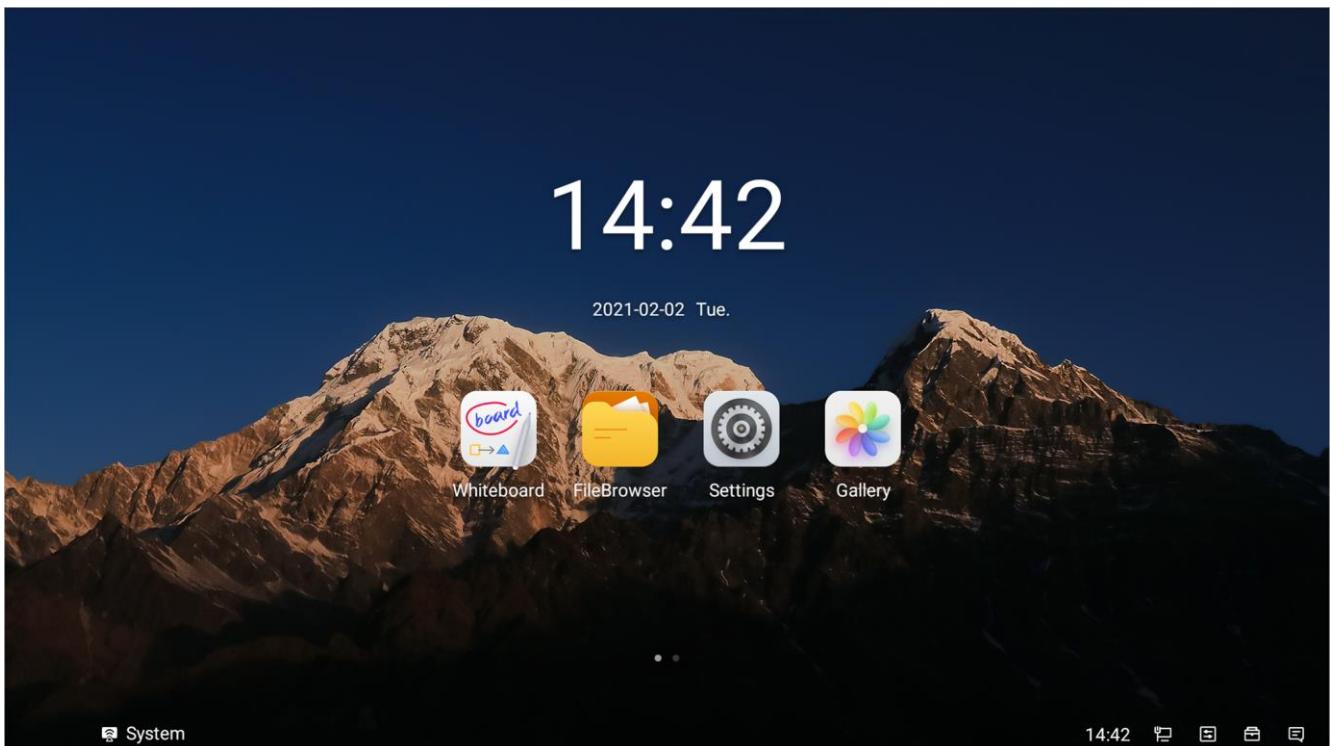
## Prezentare generală

Tableta interactivă integrează funcții pentru calculatoare, proiecție, table interactive, casete de sunet, camere de luat vederi (optional), televizoare HD, aparate publicitare și altele. Dispozitivul integrează tehnologii precum afișarea 4K, atingere cu infraroșu, interacțiunea om-mașină, prelucrarea informației multimedia și transmisia de date prin rețea și oferă utilizatorilor diverse funcții, cum ar fi scrierea, adnotarea, partajarea multi-ecran și apelul video de la distanță (optional).

## Pornire

Conectați dispozitivul la sursa de alimentare și apăsați butonul de alimentare pentru a-l porni. Figura de mai jos prezintă pagina principală a dispozitivului.

*Notă: Pagina principală a dispozitivelor poate varia în funcție de modelul produsului. Figura de mai jos are caracter ilustrativ.*



## Funcții cheie

- Sistem tablă:** Sistemul integrat tablă interactivă permite desenarea și scrierea și partajarea prin scanarea codului QR.
- Ecran oglindă wireless:** Wi-Fi încorporat realizează oglindirea ecranului dispozitivului în mod wireless pe laptopuri, computere, telefoane mobile și tablete fără nicio conexiune prin cablu.
- Scriere ultra-fină:** Acceptă scriere ultra-fină cu 2 mm diametru, ușor de recunoscut.
- Adnotare gratuită:** Permite adăugarea adnotărilor oriunde pe pagină atingând și mutând pe ecran.





2012/19/EÚ (smernica o odpade z elektrických a elektronických zariadení): Produkty označené týmto symbolom sa v rámci Európskej únie nesmú likvidovať spolu s netriedeným komunálnym odpadom. Po zakúpení ekvivalentného nového zariadenia zrecyklujte produkt tým, že ho odovzdáte miestnemu dodávateľovi alebo ho zlikvidujete na určených zbernych miestach. Ďalšie informácie nájdete na lokalite: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



2006/66/ES (smernica o batériach): Tento produkt obsahuje batériu, ktorá sa v rámci Európskej únie nesmie likvidovať spolu s netriedeným komunálnym odpadom. Konkrétnie informácie o batérii nájdete v dokumentácii produktu. Batéria je označená týmto symbolom, ktorý môže obsahovať písmaná označujúce obsah kadmia (Cd), olova (Pb) alebo ortuti (Hg). Zrecyklujte batériu tým, že ju odovzdáte dodávateľovi alebo ju zlikvidujete na určenom zbernom mieste. Ďalšie informácie nájdete na lokalite: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Bezpečnostné pokyny

Pred používaním a inštaláciou produktu si musíte pozorne prečítať tieto bezpečnostné pokyny.

### Upozornenia a výstrahy:

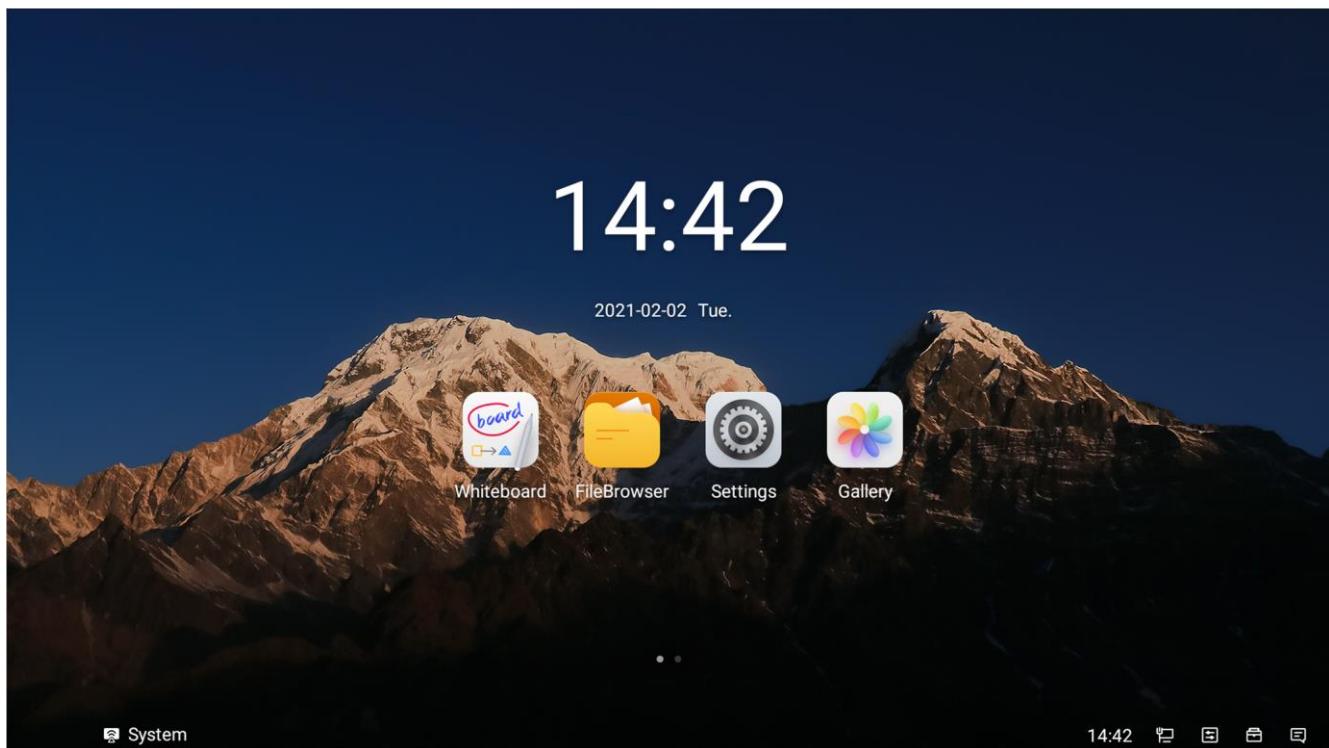
- Pri používaní produktu je potrebné, aby ste dôsledne dodržiavali elektroinštalačné bezpečnostné predpisy platné na celoštátnej a regionálnej úrovni.
- Zariadenie musí byť pripojené k uzemnenej sieťovej zásuvke.
- Zaistite správne pripojenie koncoviek ku sietovému napájaniu striedavým prúdom.
- Zariadenie je v prípade potreby navrhnuté tak, aby ho bolo možné pripojiť k systému distribúcie napájania IT.
- Batériu nejedzte. Nebezpečenstvo chemického popálenia!
- Tento produkt obsahuje gombíkovú batériu. V prípade prehlutnutia gombíkovej batérie môže v priebehu iba 2 hodín dôjsť k vážnym vnútorným popáleninám, ktoré môžu spôsobiť smrť.
- Nové a použité batérie uchovajte mimo dosahu detí.
- Ak sa priečinok batérie nedá bezpečne zavrieť, prestaňte produkt používať a uchovajte ho mimo dosahu detí.
- Ak si myslíte, že mohlo dôjsť k prehlutnutiu batérií alebo ich vloženiu do akejkoľvek časti tela, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.
- **VÝSTRAHA:** Riziko výbuchu v prípade výmeny batérie za nesprávny typ.
- Nevhodná výmena batérie za nesprávny typ môže deaktivovať bezpečnostný prvok (napríklad pri niektorých typoch lítiových batérií).
- Batériu nedávajte do ohňa ani do horúcej rúry, ani ju mechanicky nedrvte ani nerežte, pretože to môže viesť k výbuchu.
- Batériu nenechávajte v prostredí s mimoriadne vysokou teplotou, pretože to môže viesť k výbuchu alebo úniku horľavých kvapalín alebo plynov.
- Batériu nevystavujte mimoriadne nízkemu tlaku vzduchu, pretože to môže viesť k výbuchu alebo úniku horľavých kvapalín alebo plynov.
- Použité batérie zlikvidujte podľa pokynov.
- Na zariadenie sa nesmú umiestňovať zdroje otvoreného ohňa, ako napríklad zapálené sviečky.
- Ventilácia by sa nemalo brániť zakrytím vetracích otvorov predmetmi, ako sú noviny, obrusy, záclony atď. Otvory nesmú byť nikdy blokované umiestnením zariadenia na posteľ, pohovku, koberec alebo iný podobný povrch.
- Na dostatočnú ventiláciu udržiavajte minimálnu vzdialenosť 5 cm od hornej, ľavej a pravej strany a 1 m od prednej strany.
- Zariadenie nainštalujte podľa pokynov v tejto príručke.
- Toto zariadenie musí byť bezpečne pripojené na podlahu/stenu v súlade s pokynmi na inštaláciu, aby sa predišlo zraneniu.
- Zariadenie nikdy neumiestňujte na nestabilné miesto. Zariadenie môže spadnúť, v dôsledku čoho môže dôjsť k vážnemu zraneniu alebo usmrteniu.
- Pri presune alebo používaní zariadenia udržiavajte vo zvislej polohe.
- **VÝSTRAHA:** Toto zariadenie je určené na používanie iba s určenými konzolami. Použitie s inými (vozíky, stojany alebo nosiče) môže viesť k zraneniu spôsobenému nestabilitou.
- Aby sa predišlo možnému poškodeniu sluchu, nepočúvajte dlho pri vysokej hlasitosti.

## Prehľad

Interaktívny tablet integruje funkcie počítačov, projektorov, interaktívnych tabúľ, reproduktorov, kamier (voliteľné), HDTV, reklamných zariadení atď. Zariadenie integruje technológie, ako sú displej 4K, infračervený dotyk, interakcia človeka so zariadením, spracovanie multimediálnych informácií a sieťový prenos a poskytuje používateľom rôzne funkcie, ako napríklad písanie, pridávanie poznámok, zdieľanie viacerých obrazoviek a vzdialené videohovory (voliteľné).

## Zapnutie

Pripojte zariadenie ku zdroju napájania a stlačením vypínača ho zapnite. Obrázok nižšie zobrazuje hlavnú stránku zariadenia.  
*Poznámka: Hlavná stránka zariadení sa môže lísiť v závislosti od modelu produktu. Obrázok nižšie slúži len na ilustráciu.*



## Kľúčové funkcie

- **Systém tabule:** Vstavaný systém interaktívnej tabule umožňuje kreslenie, písanie a zdieľanie naskenovaním kódu QR.
- **Bezdrôtové zrkadlenie obrazovky:** Vstavané Wi-Fi umožňuje bezdrôtové zrkadlenie obrazovky na notebookoch, počítačoch, mobilných telefónoch a tabletoch bez akéhokoľvek káblového pripojenia.
- **Veľmi jemné písanie:** Podporuje veľmi jemné písanie s rozpoznaním priemerom 2 mm.
- **Voľné pridávanie poznámok:** Umožňuje pridávanie poznámok kdekoľvek na stránke dotykom a pohybom na obrazovke.

## © 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Hak dilindungi.

Manual ini adalah milik Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. atau afiliasinya (selanjutnya disebut "Hikvision"), dan tidak boleh digandakan, diubah, diterjemahkan, atau disebarluaskan, seluruhnya atau sebagian, tanpa izin tertulis sebelumnya dari Hikvision. Kecuali secara tegas dinyatakan sebaliknya dalam dokumen ini, Hikvision tidak memberikan jaminan, garansi, atau pernyataan apa pun, baik tersurat ataupun tersirat, tentang Manual ini ataupun segala informasi yang ada di dalamnya.

### Tentang Manual ini

Manual ini berisi petunjuk untuk menggunakan dan mengelola produk. Foto, diagram, gambar, dan semua informasi lain di dalam dokumen ini hanya untuk gambaran dan penjelasan. Informasi yang ada di dalam Manual ini dapat berubah, tanpa pemberitahuan, akibat adanya pembaruan firmware atau sebab lain. Versi terbaru Manual ini dapat Anda lihat di situs web Hikvision (<https://www.hikvision.com>).

Gunakan Manual ini di bawah bimbingan dan bantuan profesional yang terlatih dalam memberikan dukungan atas Produk.

### Merek Dagang

- **HIKVISION** dan merek dagang serta logo Hikvision lainnya adalah milik Hikvision di berbagai wilayah hukum.
- Merek dagang dan logo lain yang disebutkan dalam dokumen ini adalah milik pemilik yang bersangkutan.
- **HDMI** Istilah HDMI dan HDMI High-Definition Multimedia Interface, serta Logo HDMI adalah merek dagang atau merek dagang terdaftar dari HDMI Licensing Administrator, Inc. di Amerika Serikat dan negara lain.

### Penafian

SEPANJANG DIPERBOLEHKAN OLEH PERATURAN YANG BERLAKU, MANUAL INI DAN PRODUK YANG DIJELASKAN, BESERTA PERANGKAT KERAS, PERANGKAT LUNAK, DAN FIRMWARE, DISEDIAKAN "SEPERTI ADANYA" DAN "DENGAN SEMUA CACAT DAN KESALAHAN". HIKVISION TIDAK MEMBERIKAN JAMINAN TERSURAT ATAU PUN TERSIRAT, TERMASUK TIDAK TERBATAS PADA, JAMINAN KOMERSIAL, KUALITAS MEMUASKAN, ATAUPUN KEcocokan UNTUK TUJUAN TERTENTU. PENGGUNAAN PRODUK OLEH ANDA ADALAH ATAS RISIKO ANDA SENDIRI. DALAM SEGALA HAL, HIKVISION TIDAK BERTANGGUNG JAWAB KEPADA ANDA ATAS KERUSAKAN KHUSUS, IKUTAN, INCIDENTIL, ATAU TIDAK LANGSUNG, TERMASUK, ANTARA LAIN, KERUGIAN AKIBAT HILANGNYA LABA USAHA, TERGANGGUNYA USAHA, ATAU HILANGNYA DATA, KERUSAKAN SISTEM, ATAU HILANGNYA DOKUMEN, BAIK BERDASARKAN PELANGGARAN ATAS KONTRAK, TINDAKAN MELAWAN HUKUM (TERMASUK KELALAIAN), KEWAJIBAN PRODUK, ATAU LAINNYA, TERKAIT PENGGUNAAN PERANGKAT LUNAK, MESKIPUN HIKVISION SUDAH DIBERITAHU ADANYA POTENSI KERUSAKAN ATAU KERUGIAN SEMACAM ITU.

ANDA MENGAJUI BAHWA SIFAT INTERNET MENGHADIRKAN RISIKO KEAMANAN TIDAK TERLIHAT, DAN HIKVISION TIDAK BERTANGGUNG JAWAB ATAS ABNORMALITAS PENGOPERASIAN, KEBOCORAN PRIVASI, ATAU KERUSAKAN LAIN AKIBAT SERANGAN SIBER, SERANGAN PERETAS, INFEKSI VIRUS, DAN RISIKO KEAMANAN INTERNET LAINNYA; AKAN TETAPI, KAMI AKAN MENYEDIAKAN DUKUNGAN TEKNIS SECARA BERKALA JIKA DIBUTUHKAN.

ANDA SETUJU UNTUK MENGGUNAKAN PRODUKINI DENGAN MEMATUHI SEMUA PERATURAN YANG BERLAKU DAN ANDA SECARA PRIBADI BERTANGGUNG JAWAB MEMASTIKAN PENGGUNAAN OLEH ANDA MEMATUHI PERATURAN YANG BERLAKU. SECARA KHUSUS, ANDA BERTANGGUNG JAWAB MENGGUNAKAN PRODUK DENGAN CARA YANG TIDAK MELANGGAR HAK-HAK PIHAK KETIGA, TERMASUK TANPA BATASAN PADA, HAK PUBLISITAS, HAK KEKAYAAN INTELEKTUAL, ATAU PERLINDUNGAN DATA DAN HAK PRIVASI LAINNYA. ANDA DILARANG MENGGUNAKAN PRODUK UNTUK PENGGUNAAN AKHIR YANG DILARANG, TERMASUK PENGEMBANGAN ATAU PRODUKSI SENJATA PEMUSNAH MASSAL, PENGEMBANGAN ATAU PRODUKSI SENJATA KIMIA ATAU BIOLOGIS, AKTIVITAS YANG BERHUBUNGAN DENGAN BAHAN PELEDAK NUKLIR ATAU DAUR BAHAN BAKAR NUKLIR SECARA TIDAK AMAN ATAU UNTUK MENDUKUNG PELANGGARAN HAK ASASI MANUSIA.

JIKA TERJADI PERTENTANGAN ANTARA MANUAL INI DAN PERATURAN YANG BERLAKU, YANG DISEBUT TERAKHIR DIPRIORITASKAN.

### Informasi Peraturan

#### Pernyataan Kepatuhan Terhadap UE

Produk ini - dan jika ada - aksesoris yang disertakan bertanda "CE" dan oleh karena itu memenuhi standar kompatibel Eropa yang disebutkan dalam RE Directive 2014/53/EU, EMC Directive 2014/30/EU, LVD Directive 2014/35/EU, RoHS Directive 2011/65/EU. Untuk RE Directive 2014/53/EU, frekuensi, mode, dan daya maksimum yang dipancarkan di UE disebutkan di bawah:

Modul	Frekuensi yang diterima	Frekuensi yang dipancarkan	Bandwidth	Daya dipancarkan
Wi-Fi	2.412 hingga 2.472 GHz	2.412 hingga 2.472 GHz	20 MHz dan 40 MHz	802.11b: 1 Mbps: $17 \pm 2$ dBm; 802.11g: 6 Mbps: $15 \pm 2$ dBm; 802.11n (20 MHz): MCS0 $14 \pm 2$ dBm; 802.11n (40 MHz): MCS0 $14 \pm 2$ dBm
	5150 hingga 5250 MHz 5725 hingga 5825 MHz	5150 hingga 5250 MHz 5725 hingga 5825 MHz	20 MHz, 40 MHz, dan 80 MHz	802.11a: 6 Mbps : $13 \pm 2$ dBm; 802.11ac (VHT20): MCS0 $12 \pm 2$ dBm; 802.11ac (VHT40): MCS0 $12 \pm 2$ dBm; 802.11ac (VHT80): MCS0 $12 \pm 2$ dBm
BT 4.0	2.402 hingga 2.480 GHz	2.402 hingga 2.480 GHz	1 Mbps, 2 Mbps, 3 Mbps	$4 \pm 2$ dBm;





2012/19/EU (WEEE directive): Produk yang bertanda simbol ini tidak boleh dibuang sebagai sampah umum yang tidak disortir di wilayah Uni Eropa. Agar dapat didaur ulang sesuai ketentuan, kembalikan produk ini ke toko terdekat saat Anda membeli peralatan pengganti yang baru, atau buang pada titik pengumpulan yang ditentukan. Untuk informasi lebih lanjut, kunjungi: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



2006/66/EC (ketentuan baterai): Produk ini berisi baterai yang tidak boleh dibuang sebagai sampah umum yang tidak disortir di wilayah Uni Eropa. Lihat dokumentasi produk untuk informasi spesifik tentang baterai. Baterai ini ditandai dengan simbol ini, yang mungkin disertai huruf untuk menandakan kadmium (Cd), timbal (Pb), atau merkuri (Hg). Agar dapat didaur ulang sesuai ketentuan, kembalikan baterai ke toko atau titik pengumpulan yang ditentukan. Untuk informasi lebih lanjut, kunjungi: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Petunjuk Keselamatan

Bacalah petunjuk keselamatan ini dengan saksama sebelum menggunakan dan memasang produk.

### Peringatan & Perhatian:

- Dalam menggunakan produk ini, Anda wajib secara ketat mematuhi peraturan keselamatan kelistrikan di negara dan kawasan Anda.
- Peralatan wajib dihubungkan ke lubang stopkontak listrik yang dibumikan.
- Pastikan sambungan kabel terminal yang akan dihubungkan ke sumber arus AC sudah benar.
- Peralatan ini dirancang, dan jika perlu, dimodifikasi untuk disambungkan ke sistem distribusi daya IT.
- Jangan menelan baterai. Bahaya luka bakar akibat bahan kimia!
- Produk ini menggunakan baterai sel berbentuk koin/kancing. Baterai sel koin/kancing, jika tertelan, dapat menyebabkan luka bakar internal serius hanya dalam waktu 2 jam dan mengakibatkan kematian.
- Simpan baterai baru dan lama jauh dari jangkauan anak-anak.
- Jika kompartemen baterai tidak dapat ditutup sempurna, hentikan penggunaan produk dan jauhkan dari jangkauan anak-anak.
- Jika Anda curiga baterai telah tertelan atau memasuki bagian tubuh mana pun, segera hubungi dokter.
- PERHATIAN: Risiko ledakan jika baterai diganti dengan jenis yang salah.
- Penggantian baterai yang tidak tepat dengan baterai dari jenis yang salah dapat memengaruhi keamanan (misalnya, untuk beberapa jenis baterai lithium).
- Jangan membuang baterai ke dalam api atau oven panas, atau menghancurkan atau memotongnya secara mekanis, karena dapat menyebabkan ledakan.
- Jangan meletakkan baterai di lingkungan yang bersuhu sangat tinggi, karena dapat menyebabkan ledakan atau kebocoran cairan atau gas yang mudah terbakar.
- Jangan membiarkan baterai terpapar tekanan udara yang sangat rendah, karena dapat menyebabkan ledakan atau kebocoran cairan atau gas yang mudah terbakar.
- Buang baterai bekas sesuai petunjuk
- Jangan menempatkan sumber nyala terbuka, misalnya lilin, di atas peralatan.
- Jangan menghalangi ventilasi dengan menutup lubang ventilasi menggunakan barang-barang, seperti koran, taplak meja, gorden, dll. Jangan menempatkan tempat tidur, sofa, permadani, atau permukaan serupa lainnya di posisi yang dapat menghalangi lubang ventilasi.
- Sediakan ruang bebas minimum 5 cm di sisi atas, kiri, dan kanan, dan 1 m di sisi depan sebagai ventilasi.
- Pasang peralatan sesuai petunjuk di dalam manual ini.
- Untuk mencegah cedera, pasang peralatan ini dengan aman ke lantai/tembok sesuai petunjuk pemasangan.
- Jangan memasang peralatan ini di lokasi yang tidak stabil. Peralatan bisa jatuh dan menyebabkan cedera serius hingga kematian.
- Pertahankan peralatan dalam posisi berdiri saat dipindahkan.
- PERHATIAN: Gunakan peralatan ini dengan braket yang ditentukan saja. Penggunaan dengan alat lain (kereta dorong, meja, atau tas) dapat menyebabkan peralatan jatuh dan menyebabkan cedera.
- Untuk mencegah potensi kerusakan pendengaran, jangan mendengarkan dalam volume keras dalam waktu lama.

## Gambaran Umum

Tablet interaktif ini mengintegrasikan fungsi komputer, proyektor, papan tulis interaktif, speaker, kamera (opsional), HDTV, mesin periklanan dan lain sebagainya. Perangkat ini mengintegrasikan teknologi seperti tampilan 4K, fungsi sentuh inframerah, interaksi manusia-mesin, pemrosesan informasi multi-media, dan transmisi jaringan serta menyediakan aneka fitur seperti menulis, anotasi, berbagi beberapa-layar, dan panggilan video jarak jauh (opsional) bagi pengguna.

## Menyalakan Daya

Hubungkan perangkat ke catu daya lalu tekan tombol daya untuk menyalakannya. Gambar di bawah menampilkan halaman utama perangkat.

*Catatan: Halaman utama perangkat dapat berbeda antar model produk. Gambar berikut hanya untuk ilustrasi.*



## Fungsi-fungsi Utama

- **Sistem Papan Tulis:** Dengan sistem papan tulis terintegrasi, Anda dapat menulis dan menggambar, serta berbagi dengan memindai kode QR.
- **Proyeksi Layar Nirkabel:** Dengan Wi-Fi terintegrasi, Anda dapat memproyeksikan layar lewat laptop, PC, ponsel, dan tablet tanpa sambungan kabel.
- **Tulisan Ultra Kecil:** Tablet ini mendukung tulisan ultra kecil dan mampu mengenali karakter dengan diameter 2 mm.
- **Kemudahan Anotasi:** Anda dapat menambahkan anotasi ke bagian mana pun pada halaman dengan menyentuh dan menggerakkannya di atas layar.



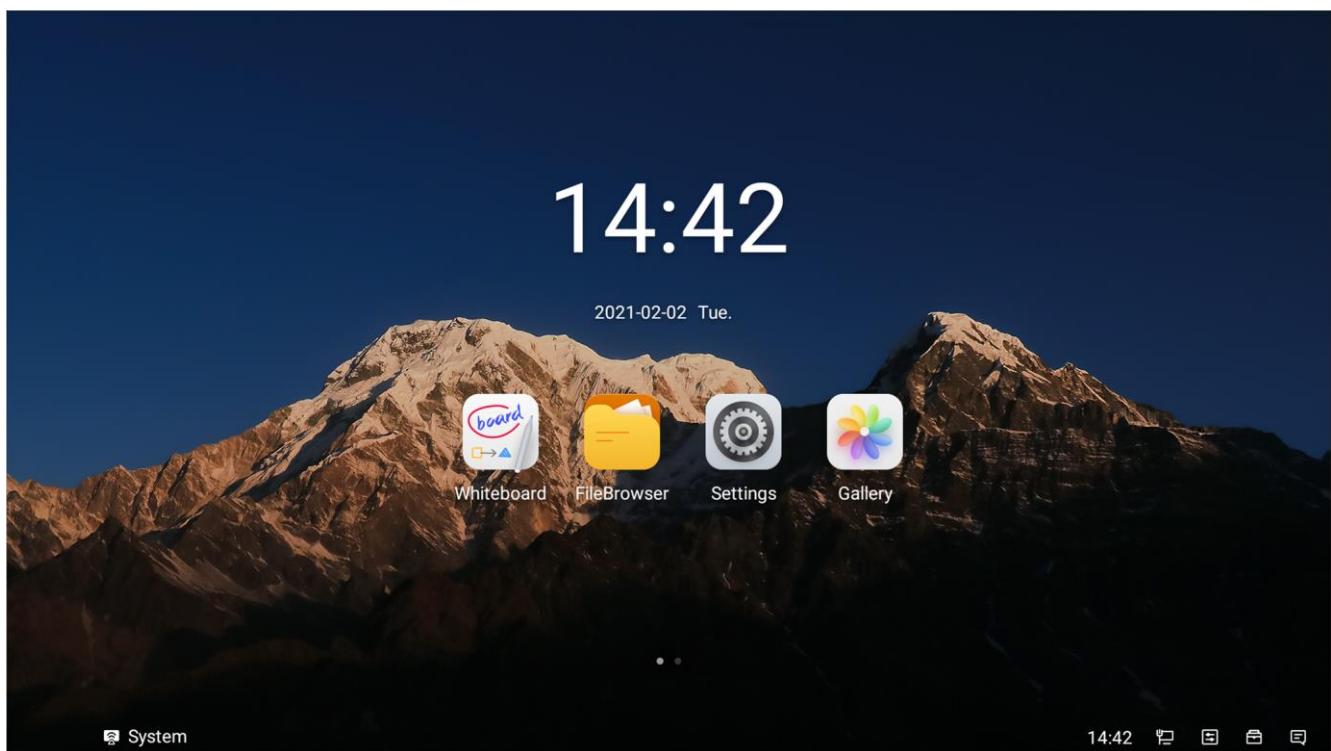


## ခြုံးသုတေသန

ကျွန်ုပ်အလုန် တုံ့ပြန်သည့် တက်ဘလက်သည် ကွန်ပူးတာများ၊ ပရိဂ်က်တာများ၊ အပြန်အလုန် တုံ့ပြန်သည် ရှိက်ဘုတ်များ၊ ဆောင်းသောက်များ၊ ကင်မရာများ (အပို)၊ HDTV များ၊ ကြော်နှစ်များ၊ စသည်တို့၏ လုပ်ဆောင်ချက်များကို ပေါင်းစပ်ထားခြင်း ဖြစ်သည်။ ကြိုက်ရိယာတွင် 4K မျက်နှာပြင်၊ အနီအောက်ရောင်ခြည် ထိတွေ့မှု၊ လူနှင့်စက် အပြန်အလုန်တုံ့ပြန်မှု၊ မာတီမီဒီယာ သတင်းအချက်အလက် ပြောင်းလဲအသုံးပြုခြင်းနှင့် ကွန်ရက်ထုတေသွာတဲ့မှ အစရိသည့် နည်းပညာများကို ပေါင်းစပ်ထည့်သွင်းထားပြီး စာရေးသားခြင်း၊ မှတ်ချက်ရွေးမှတ်ခြင်း၊ စခရင် အများအပြားတွင် မျှဝေခြင်းနှင့် အဝေးမှ စီးပွားရေးနှင့် ခေါ်ဆိုမှု (အပို) များ ကဲ့သို့သော လုပ်ဆောင်ချက် အမျိုးမျိုးဖြင့် ထောက်ပံ့ပေးပါသည်။

## ပါဝါဖွင့်

သင်ကိရိယာကို ပါဝါနှင့် ချိတ်ဆက်ပြီး ပါဝါခလုတ်ကိုနှိပ်၍ ပါဝါဖွင့်ပါ။ အောက်ပါပုံတွင် ကိရိယာ၏ ပင်မတမျက်နှာကို ပြုသထားသည်။ မှတ်ချက် - ကိရိယာများ၏ ပင်မတမျက်နှာသည် ထုတ်ကန်မော်ဒယ်အလိုက် ကျွေားနှင့်သည်။ အောက်ဖော်ပြပါပုံကို ပြုသသည့်အနေဖြင့်သာ ထည့်သွင်းထားခြင်း ဖြစ်ပါသည်။



## အဓိက လုပ်ဆောင်ချက်များ

- ရှိက်ဘုတ် စနစ် - တစ်ပါတွေးပါဝါသည် အပြန်အလုန် တုံ့ပြန်သော ရှိက်ဘုတ်စနစ်ဖြင့် ပုံစွဲခြင်းနှင့် စာရေးခြင်းများ လုပ်နိုင်ပြီး QR ကုၢ်ကုၢ် စကန်လုပ်ရှိလည်း မျှဝေနိုင်ပါသည်။
- ကြိုးမီ စခရင် ပုံတွေပြုခြင်း - တစ်ပါတွေးပါဝါသည် Wi-Fi သည် ကြိုးမပါဘဲ လက်ပ်တော့ပါများ PC များ၊ ပိုဘိုင်းဖုန်းများနှင့် တက်ဘလက်များနှင့် စခရင် ပုံတွေပြုသူမှ လုပ်ပေးနိုင်ပါသည်။
- အလွန်သိမ်မွေ့သော စာရေးသားခြင်း - အချင်း ၂ မီလီမီတာရှိသော အလွန်သေးငယ်သည့် စာလုံးများကို ဖတ်ရှုပေးနိုင်သည်။
- အလွတ်တမ်း မှတ်စုရေးခြင်း - စခရင်ပေါ်တွင် ထိခြင်းနှင့် ရွှေလျားခြင်းဖြင့် မည်သည့်နေရာတွင်မဆို မှတ်ချက်များ ရေးသားပေးနိုင်သည်။

## © 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Tüm hakları saklıdır.

Bu Kılavuz, Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. veya bağlı kuruluşlarının (bundan böyle "Hikvision" olarak anılacaktır) mülkiyetindedir ve Hikvision'un önceden yazılı izni olmaksızın hiçbir şekilde kısmen veya tamamen çoğaltılamaz, değiştirilemez, tercüme edilemez veya dağıtılamaz. Burada aksi açıkça belirtildiğinde, Hikvision, Kılavuz ile ilgili olarak burada yer alan hiçbir bilgiyle ilgili açık veya zımnı herhangi bir garanti, taahhüt veya beyanda bulunmaz.

### Bu Kılavuz hakkında

Kılavuz, Ürünün kullanımı ve yönetimi ile ilgili talimatları içerir. Resimler, çizelgeler, görüntüler ve buradaki diğer tüm bilgiler, yalnızca tanımlama ve açıklama amaçlıdır. Kılavuzda bulunan bilgiler, yazılım güncellemeleri veya başka nedenlerden dolayı önceden haber verilmeksiz değiştirilebilir. Bu Kılavuzun en son sürümünü Hikvision web sitesinde (<https://www.hikvision.com>) bulabilirsiniz. Lütfen bu Kılavuzu, Ürünü destekleme konusunda eğitilmiş profesyonellerin rehberliği ve yardım ile kullanın.

### Ticari Markalar

- **HIKVISION** ve diğer Hikvision ticari markaları ve logoları Hikvision'ın çeşitli yargı mercilerindeki mülkleridir.
- Bahsedilen diğer ticari markalar ve logolar ilgili sahiplerinin mülkiyetindedir.
- **HDMI** HDMI ve HDMI Yüksek Çözünürlüklü Multimedya Arayüzü ve HDMI Logosu, Amerika Birleşik Devletleri ve diğer ülkelerde HDMI Licensing Administrator, Inc. şirketinin ticari markaları veya tescilli ticari markalarıdır.

### Yasal Uyarı

YÜRÜLKÜTEKİ YASALARIN İZİN VERDİĞİ AZAMİ ÖLÇÜDE, BU KILAVUZ VE AÇIKLANAN ÜRÜN, DONANIMI, YAZILIMI VE ÜRÜN YAZILIMI İLE "OLDUĞU GİBİ" VE "TÜM ARIZALAR VE HATALAR İLE" SAĞLANIR. HIKVISION, SINIRLANDIRMA, TİCARİ OLABİLİRLİK, MEMNUNİYET KALİTESİ VEYA BELİRLİ BİR AMACA UYGUN OLMAKSIZIN AÇIK VEYA ZİMNİ HİÇBİR GARANTİ VERMEZ. ÜRÜNÜN SİZİN TARAFINIZDAN KULLANIMI KENDİ SORUMLULUĞUNUZDADIR. HIKVISION HİÇBİR DURUMDA, BU ÜRÜNÜN KULLANIMI İLE BAĞLANTILI OLARAK, HIKVISION BU TÜR HASARLARIN OLASILIGI HAKKINDA BİLGİLENDİRİLMİŞ OLSA BİLE, İŞ KARLARININ KAYBI, İŞ KESİNTİSİ, VERİ KAYBI, SİSTEM KESİNTİSİ, BELGE KAYBI, SÖZLEŞMENİN İHLALİ (İHMAL DAHİL), ÜRÜN SORUMLULUĞU GİBİ ZARARLAR DA DAHİL OLMAK ÜZERE, ÖZEL, SONUÇSAL, TESADÜFİ VEYA DOLAYLI ZARARLAR İÇİN SİZE KARŞI SORUMLU OLMAYACAKTIR.

İNTERNETİN DOĞASININ DOĞAL GÜVENLİK RİSKLERİ BARINDIRDİĞİNİ KABUL EDİYORSUNUZ VE HIKVISION, SİBER SALDIRI, HACKER SALDIRISI, VİRÜS BULAŞMASI VEYA DİĞER İNTERNET GÜVENLİK RİSKLERİNDEN KAYNAKLANAN ANORMAL KULLANIM, GİZLİLİK SIZİNTİSİ VEYA DİĞER ZARARLAR İÇİN HERHANGİ BİR SORUMLULUK KABUL ETMEZ; ANCAK, HIKVISION GEREKİRSE ZAMANINDA TEKNİK DESTEK SAĞLAYACAKTIR.

BU ÜRÜNÜ GEÇERLİ TÜM YASALARA UYGUN OLARAK KULLANMAYI KABUL EDİYORSUNUZ VE KULLANIMINIZIN GEÇERLİ YASALARA UYGUN OLMASINI SAĞLAMAKTAN YALNIZCA SİZ SORUMLUSUNUZ. ÖZELLİKLE, BU ÜRÜNÜ, SINIRLAMA OLMAKSIZIN, TANITIM HAKLARI, FİKRİ MÜLKİYET HAKLARI VEYA VERİ KORUMA VE DİĞER GİZLİLİK HAKLARI DA DAHİL OLMAK ÜZERE ÜÇÜNCÜ TARAFLARIN HAKLARINI İHLAL ETMEYECEK ŞEKİLDE KULLANMAKTAN SİZ SORUMLUSUNUZ. BU ÜRÜNÜ, KİTLE İMHA SİLAHLARININ GELİŞTİRİLMESİ VEYA ÜRETİMİ, KİMYASAL VEYA BİYOLOJİK SİLAHLARIN GELİŞTİRİLMESİ VEYA ÜRETİMİ, HERHANGİ BİR NÜKLEER PATLAYICI VEYA GÜVENLİ OLmayAN NÜKLEER YAKIT DÖNGÜSÜ İLE İLGİLİ HERHANGİ BİR FAALİYETTE VEYA İNSAN HAKLARI İHLALLERİNİ DESTEKLEMEN DE DAHİL YASAKLANMIŞ SON KULLANIMLAR İÇİN KULLANAMAZSINIZ.

BU KİLAVUZ İLE İLGİLİ YASA ARASINDA HERHANGİ BİR ÇELİŞKİ OLMASI DURUMUNDA, YENİ OLAN GEÇERLİDİR.

### Mevzuat Bilgisi

#### AB Uygunluk Beyanı

Bu ürün ve (varsı) birlikte verilen aksesuarlar "CE" ile işaretlenmiştir ve bu nedenle RE Direktifi 2014/53/EU, EMC Direktifi 2014/30/EU, LVD Direktifi 2014/35/EU, RoHS Direktifi 2011/65/EU altında listelenen geçerli uyumlaştırılmış Avrupa standartlarına uygundur. RE Direktifi 2014/53/EU için AB'deki frekans, mod ve maksimum aktarım gücü aşağıda verilmektedir:

Modül	Alınan frekans	Aktarılan frekans	Bant genişliği	Aktarım gücü
Wi-Fi	2.412 ila 2.472 GHz	2.412 ila 2.472 GHz	20 MHz ve 40 MHz	802.11b: 1 Mbps: $17 \pm 2$ dBm; 802.11g: 6 Mbps: $15 \pm 2$ dBm; 802.11n (20 MHz): MCS0 $14 \pm 2$ dBm; 802.11n (40 MHz): MCS0 $14 \pm 2$ dBm
	5150 ila 5250 MHz 5725 ila 5825 MHz	5150 ila 5250 MHz 5725 ila 5825 MHz	20 MHz, 40 MHz ve 80 MHz	802.11a: 6 Mbps : $13 \pm 2$ dBm; 802.11ac (VHT20): MCS0 $12 \pm 2$ dBm; 802.11ac (VHT40): MCS0 $12 \pm 2$ dBm; 802.11ac (VHT80): MCS0 $12 \pm 2$ dBm
BT 4.0	2,402 ila 2,480 GHz	2,402 ila 2,480 GHz	1 Mbps, 2 Mbps, 3 Mbps	$4 \pm 2$ dBm;

2012/19 / EU (WEEE direktifi): Bu simgeyle işaretlenen ürünler, Avrupa Birliği'nde ayrılmamış belediye atığı olarak yok edilemez. Doğru geri dönüşüm için, esdeğer yeni ekipman satın aldıktan sonra bu ürünü yerel tedarikçinize iade edin veya belirtilen toplama noktalarında imha edin. Daha fazla bilgi için bkz: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)





2006/66/EC (pil direktifi): Bu ürün, Avrupa Birliği'nde ayrıstırılmamış belediye atığı olarak imha edilemeyen bir pil içerir. Özel pil bilgileri için ürün belgelerine bakın. Pil, kadmiyum (Cd), kurşun (Pb) veya civa (Hg) içerebildiğini belirtmek bu simgeyle işaretlenmiştir. Doğru geri dönüşüm için pili tedarikçinize veya belirlenmiş bir toplama noktasına iade edin. Daha fazla bilgi için bkz: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Güvenlik Talimatı

Ürünü kullanmadan ve kurmadan önce güvenlik talimatlarını dikkatlice okumalısınız.

### Uyarılar ve Dikkat Edilmesi Gerekenler:

- Ürünü kullanırken ülkenin ve bölgenin elektrik güvenliği yönetmeliklerine tam olarak uymanız gereklidir.
- Ekipman topraklı bir elektrik prizine takılmalıdır.
- AC şebeke kaynağına bağlantı için terminallerin doğru kablo tesisatına sahip olduğundan emin olun.
- Ekipman gerektiğiinde BT güç dağıtım sistemine bağlanmak üzere değiştirilmiştir.
- Pili yutmayın. Kimyasal yanık tehlikesi!
- Bu ürün düğme pil içerir. Düğme pil yutulursa, yalnızca 2 saat içinde ciddi iç yanıklara ve ölüme neden olabilir.
- Yeni ve kullanılmış pilleri çocuklardan uzak tutun.
- Pil bülmesi güvenli bir şekilde kapanmıyorsa ürünü kullanmayı bırakın ve çocuklardan uzak tutun.
- Pillerin yutulmuş veya vücudun herhangi bir yerine yerleştirilmiş olabileceği düşünüyorsanız, derhal tıbbi yardım alın.
- DİKKAT: Pil yanlış bir türle değiştirildiğinde patlama riski.
- Pilin yanlış türde bir pille uygun olmayan şekilde değiştirilmesi korumayı geçersiz hale getirebilir (örneğin, bazı lityum pil türleri).
- Pili ateşe veya sıcak fırına atmayın veya pili mekanik olarak patlayabilecek şekilde ezmeyin veya kesmeyin.
- Pili, patlamaya veya yanıcı sıvı veya gaz sızıntısına neden olabilecek aşırı yüksek sıcaklıktaki bir ortamda bırakmayın.
- Pili, patlamaya veya yanıcı sıvı veya gaz sızıntısına neden olabilecek aşırı düşük hava basıncına maruz bırakmayın.
- Bitmiş pilleri yönetmeliklere göre atın
- Ekipmanın üzerine yanan mum gibi açık alev kaynakları konulmamalıdır.
- Havalandırma açıklıkları gazete, masa örtüsü, perde vb. malzemelerle engellenmemelidir. Açıklıklar ekipmanın yatak, kanepe, halı veya benzeri bir yüzeye yerleştirilmesiyle kapatılmamalıdır.
- Yeterli havalandırma için üst, sol ve sağ taraflarda en az 5 cm; ön tarafta 1 m mesafe bırakın.
- Ekipmani bu kılavuzdaki talimatlara göre kurun.
- Yaralanmaları önlemek için bu ekipman kurulum talimatlarına göre zemine/duvara güvenli bir şekilde takılmalıdır.
- Ekipmani asla sağlam olmayan bir yere yerleştirmeyin. Ekipmanın düşmesi ciddi kişisel yaralanmalara veya ölüme neden olabilir.
- Ekipmani taşıırken veya kullanırken dik konumda tutun.
- DİKKAT: Bu ekipman sadece belirtilen braketler ile kullanım içindir. Başka araçlarla (el arabaları, stantlar veya taşıyıcılar) kullanılması, yaralanmaya neden olabilecek dengesizliğe yol açabilir.
- İşitme hasarı olasılığını önlemek için uzun süre yüksek sesle dinlemeyin.

## Genel Bakış

Interaktif tablet bilgisayar, projektör, akıllı tahta, hoparlör, kamera (isteğe bağlı), HDTV, reklam makinelerinin vb. işlevlerini entegre eder. Cihaz 4K ekran, kıızılıtesi dokunmatik, insan-makine etkileşimi, multimedya bilgi işleme ve ağ iletişim gibi teknolojileri entegre eder ve kullanıcılaraya yazma, açıklama eklemeye, çoklu ekran paylaşımı ve uzaktan görüntülü görüşme (isteğe bağlı) gibi çeşitli özellikler sunar.

## Gücü Açıma

Cihazınızı güç kaynağına bağlayın ve açmak için güç düğmesine basın. Aşağıdaki şekilde cihazın ana sayfası gösterilmektedir.

*Not: Cihazların ana sayfası ürün modeline göre değişebilir. Aşağıdaki şekil sadece görsel amaçlıdır.*



## Tuş İşlevleri

- Beyaz Tahta Sistemi:** Yerleşik interaktif beyaz tahta sistemi, QR kodunu tarayarak çizim, yazma ve paylaşım yapmaya olanak sağlar.
- Kablosuz Ekran Yansıtma:** Yerleşik Wi-Fi dizüstü bilgisayar, masaüstü bilgisayar, cep telefonu ve tablet ile herhangi bir kablo bağlantısı olmadan kablosuz ekran yansıtma işlemini gerçekleştirir.
- Ultra İnce Yazım:** 2 mm fark edilebilir çapta ultra ince yazımı destekler.
- Serbest Açıklama:** Ekrana dokunup hareket ettirerek sayfanın herhangi bir yerine açıklama eklemenizi sağlar.

© 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Все права защищены.

Данное Руководство является собственностью компании Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. или ее филиалов (далее именуемые Hikvision) и не может быть воспроизведено, изменено, переведено или распространено (частично или полностью) с помощью любых средств без предварительного письменного разрешения Hikvision. Если другое не указано в настоящем документе, Hikvision не дает никаких гарантий или заверений, явных или подразумеваемых, в Руководстве о какой-либо информации, содержащейся в настоящем документе.

## О данном руководстве

В Руководстве содержатся инструкции по эксплуатации Изделия. Фотографии, схемы, иллюстрации и прочие материалы приведены исключительно в качестве описаний и пояснений. Информация, приведенная в Руководстве, может быть изменена без предварительного уведомления в связи с обновлением микропрограммы или по другим причинам. Используйте последнюю редакцию Руководства. Ее можно найти на веб-сайте компании Hikvision (<https://www.hikvision.com>).

Используйте Руководство под наблюдением специалистов, обученных обслуживанию Изделия.

## Торговые марки

- **HIKVISION** и все другие торговые марки и логотипы Hikvision являются собственностью компании Hikvision в различных юрисдикциях.
- Другие товарные знаки и логотипы, упоминаемые в Руководстве, являются собственностью соответствующих владельцев.
- **HDMI** Термины HDMI и HDMI High-Definition Multimedia Interface, а также логотип HDMI являются торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками HDMI Licensing Administrator, Inc. на территории США и других стран.

## Ограничение ответственности

В МАКСИМАЛЬНОЙ СТЕПЕНИ, РАЗРЕШЕННОЙ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ДАННОЕ РУКОВОДСТВО И ОПИСАНИЕ ИЗДЕЛИЯ, ВМЕСТЕ С АППАРАТНОЙ ЧАСТЬЮ, ПРОГРАММНЫМ ОБЕСПЕЧЕНИЕМ И ВСТРОЕННОЙ МИКРОПРОГРАММОЙ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ «КАК ЕСТЬ» И «СО ВСЕМИ НЕПОЛАДКАМИ И ОШИБКАМИ». HIKVISION НЕ ДАЕТ НИКАКИХ ЯВНЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ, В ТОМ ЧИСЛЕ, БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЙ, ГАРАНТИЙ ТОВАРНОЙ ПРИГОДНОСТИ, УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНОГО КАЧЕСТВА ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ КОНКРЕТНЫХ ЦЕЛЕЙ. ПОТРЕБИТЕЛЬ ИСПОЛЬЗУЕТ ИЗДЕЛИЕ НА СВОЙ СТРАХ И РИСК. НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ КОМПАНИЯ HIKVISION НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ПЕРЕД ПОТРЕБИТЕЛЕМ ЗА КАКОЙ-ЛИБО СЛУЧАЙНЫЙ ИЛИ КОСВЕННЫЙ УЩЕРБ, ВКЛЮЧАЯ, СРЕДИ ПРОЧЕГО, УБЫТКИ ИЗ-ЗА ПОТЕРИ ПРИБЫЛИ, ПЕРЕРЫВОВ В ДЕЯТЕЛЬНОСТИ, ПОТЕРИ ДАННЫХ ИЛИ ДОКУМЕНТАЦИИ, ПОВРЕЖДЕНИЯ СИСТЕМ, БУДЬ ТО ПО ПРИЧИНЕ НАРУШЕНИЯ ДОГОВОРА, ПРОТИВОПРАВНЫХ ДЕЙСТВИЙ (В ТОМ ЧИСЛЕ ХАЛАТНОСТИ), УЩЕРБА ВСЛЕДСТВИЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЗДЕЛИЯ ИЛИ ИНОГО В СВЯЗИ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ДАННОГО ИЗДЕЛИЯ, ДАЖЕ ЕСЛИ КОМПАНИИ HIKVISION БЫЛО ИЗВЕСТНО О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКОГО УЩЕРБА.

ПОТРЕБИТЕЛЬ ОСОЗНАЕТ, ЧТО ИНТЕРНЕТ ПО СВОЕЙ ПРИРОДЕ ЯВЛЯЕТСЯ ИСТОЧНИКОМ ПОВЫШЕННОГО РИСКА БЕЗОПАСНОСТИ И КОМПАНИЯ HIKVISION НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА СБОИ В РАБОТЕ ОБОРУДОВАНИЯ, УТЕЧКУ ИНФОРМАЦИИ И ДРУГОЙ УЩЕРБ, ВЫЗВАННЫЙ КИБЕРАТАКАМИ, ХАКЕРАМИ, ВИРУСАМИ ИЛИ СЕТЕВЫМИ УГРОЗАМИ; ОДНАКО НАША КОМПАНИЯ ОБЕСПЕЧИВАЕТ СВОЕВРЕМЕННУЮ ТЕХНИЧЕСКУЮ ПОДДЕРЖКУ, ЕСЛИ ЭТО НЕОБХОДИМО.

ПОТРЕБИТЕЛЬ СОГЛАШАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ДАННОЕ ИЗДЕЛИЕ В СООТВЕТСТВИИ СО ВСЕМИ ПРИМЕНИМЫМИ ЗАКОНАМИ И НЕСЕТ ЛИЧНУЮ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА СОБЛЮДЕНИЕ ВСЕХ ПРИМЕНИМЫХ ЗАКОНОВ. В ЧАСТНОСТИ, ПОТРЕБИТЕЛЬ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЭТОГО ИЗДЕЛИЯ ТАКИМ СПОСОБОМ, КОТОРЫЙ НЕ НАРУШАЕТ ПРАВА ТРЕТЬИХ ЛИЦ, В ТОМ ЧИСЛЕ, БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЙ, ПРАВА ПУБЛИЧНОСТИ, ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ И ЗАЩИТЫ ДАННЫХ. ПОТРЕБИТЕЛЬ ОБЯЗУЕТСЯ НЕ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ЭТО ИЗДЕЛИЕ В ЗАПРЕЩЕННЫХ ЦЕЛЯХ, В ТОМ ЧИСЛЕ ДЛЯ РАЗРАБОТКИ ИЛИ ПРОИЗВОДСТВА ОРУЖИЯ МАССОВОГО УНИЧТОЖЕНИЯ, ХИМИЧЕСКОГО ИЛИ БИОЛОГИЧЕСКОГО ОРУЖИЯ, ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ КАКОЙ-ЛИБО ДЕЯТЕЛЬНОСТИ В КОНТЕКСТЕ ЯДЕРНОГО ОРУЖИЯ, НЕБЕЗОПАСНЫХ ОПЕРАЦИЙ С ЯДЕРНЫМ ТОПЛИВОМ ИЛИ ДЛЯ ПОДДЕРЖКИ НАРУШЕНИЙ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА.

В СЛУЧАЕ РАЗНОЧТЕНИЙ МЕЖДУ НАСТОЯЩИМ РУКОВОДСТВОМ И ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ПОСЛЕДНЕЕ ИМЕЕТ ПРИОРИТЕТ.

## Нормативно-правовая информация

### Соответствие стандартам ЕС

Этот продукт и (если применимо) поставляемые аксессуары имеют маркировку "CE" и соответствуют применимым согласованным стандартам, перечисленным в Директиве по радиооборудованию 2014/53/EU RE, Директиве по электромагнитной совместимости 2014/30/EU EMC, Директиве по низковольтному оборудованию 2014/35/EU LVD и Директиве по ограничению использования опасных веществ 2011/65/EU RoHS. Сведения о частотах, режимах работы и максимальных значениях передаваемой мощности, допустимых в ЕС согласно требованиям директивы RE 2014/53/EU, приведены ниже:

Модуль	Частота принимаемого сигнала	Частота передаваемого сигнала	Ширина полосы пропускания	Передаваемая мощность
Wi-Fi	2,412–2,472 ГГц	2,412–2,472 ГГц	20 МГц и 40 МГц	802.11b: 1 Мбит/с: 17 ± 2 дБм;



				802.11g: 6 Мбит/с: $15 \pm 2$ дБм; 802.11n (20 МГц): MCS0 $14 \pm 2$ дБм; 802.11n (40 МГц): MCS0 $14 \pm 2$ дБм
5150–5250 МГц 5725–5825 МГц	5150–5250 МГц 5725–5825 МГц	20 МГц, 40 МГц и 80 МГц	802.11a: 6 Мбит/с: $13 \pm 2$ дБм; 802.11ac (VHT20): MCS0 $12 \pm 2$ дБм; 802.11ac (VHT40): MCS0 $12 \pm 2$ дБм; 802.11ac (VHT80): MCS0 $12 \pm 2$ дБм	
BT 4.0	2,402–2,480 ГГц	2,402–2,480 ГГц	1 Мбит/с, 2 Мбит/с, 3 Мбит/с	4 $\pm 2$ дБм;

 ДИРЕКТИВА WEEE 2012/19/EU (по утилизации отходов электрического и электронного оборудования): продукты, отмеченные этим символом, запрещено утилизировать в Европейском союзе в качестве несортированных муниципальных отходов. Для надлежащей переработки возвратите этот продукт местному поставщику после покупки эквивалентного нового оборудования или утилизируйте его в предназначенных для этого пунктах сбора отходов. Для получения дополнительной информации см.: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

 Директива 2006/66/ЕС по обращению с батареями: этот продукт содержит батарею, которую запрещено утилизировать в Европейском союзе в качестве несортированных муниципальных отходов. Для получения точной информации о батарее см. документацию к продукту. Маркировка батареи может включать символы, которые определяют ее химический состав: кадмий (Cd), свинец (Pb) или ртуть (Hg). Для надлежащей утилизации отправьте батарею местному поставщику или утилизируйте ее в специальных пунктах приема отходов. Для получения дополнительной информации см.: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Инструкция по технике безопасности

Перед использованием и установкой устройства вы должны внимательно прочитать инструкции по технике безопасности.

### Предупреждения и предостережения:

- При использовании продукта необходимо соблюдать правила электробезопасности, действующие в данной стране и регионе.
- Оборудование должно быть подключено к заземленной розетке.
- Проверьте правильность подключения клемм к сети переменного тока.
- Оборудование разработано таким образом, чтобы при необходимости его можно было модифицировать для подключения к ИТ-системе распределения электроэнергии.
- Не проглатывайте батарею. Опасность химического ожога!
- Устройство содержит плоскую круглую батарею. Если вы случайно проглотите эту батарею, это может вызвать серьезные ожоги внутренних органов и даже привести к летальному исходу через 2 часа.
- Храните новые и использованные батареи вдали от детей.
- Если отсек для батареи не закрывается достаточно плотно, прекратите эксплуатацию изделия и ограничьте доступ детей к нему.
- Если вы думаете, что батарея была проглочена или каким-либо другим образом проникла в организм, немедленно обратитесь к врачу.
- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! При установке батареи недопустимого типа существует риск взрыва.
- Установка батареи недопустимого типа может создать угрозу для безопасности (например, в случае некоторых типов литиевых батарей).
- Не бросайте батарею в огонь или горячую печь, не сдавливайте и не разрезайте батарею, поскольку это может привести к взрыву.
- Не оставляйте батарею в условиях чрезвычайно высокой температуры внешней среды, поскольку это может привести к взрыву или утечке горючей жидкости или газа.
- Не подвергайте батарею чрезвычайно низкому давлению воздуха, поскольку это может привести к взрыву или утечке горючей жидкости или газа.
- Утилизируйте отслужившие батареи в соответствии с инструкциями
- Не ставьте на устройство источники открытого огня, например горящие свечи.
- Следует обеспечить надлежащую вентиляцию устройства. Не закрывайте вентиляционные отверстия посторонними предметами, например газетами, скатертями или шторами. Не ставьте устройство на кровати, диваны, ковры и другие подобные поверхности, поскольку они могут закрыть вентиляционные отверстия.
- Для обеспечения достаточной вентиляции обеспечьте зазор не менее 5 см с верхней, левой и правой сторон устройств и 1 м с передней стороны.
- Установите оборудование в соответствии с инструкциями, приведенными в настоящем руководстве.
- Во избежание травм устройство необходимо надежно закрепить на полу или стене согласно инструкциям по установке.
- Никогда не ставьте устройство на неустойчивую поверхность. Падение устройства на человека может стать причиной серьезных травм или смерти.
- При перемещении или использования оборудования не отклоняйте его от вертикального положения.
- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Данное оборудование предназначено для использования только со штатными кронштейнами. Использование оборудования с другими принадлежностями (тележками, подставками или держателями) может привести к травмам в результате неустойчивости устройства.
- Во избежание повреждения органов слуха, не осуществляйте прослушивание на высоких уровнях громкости в течение длительного времени.

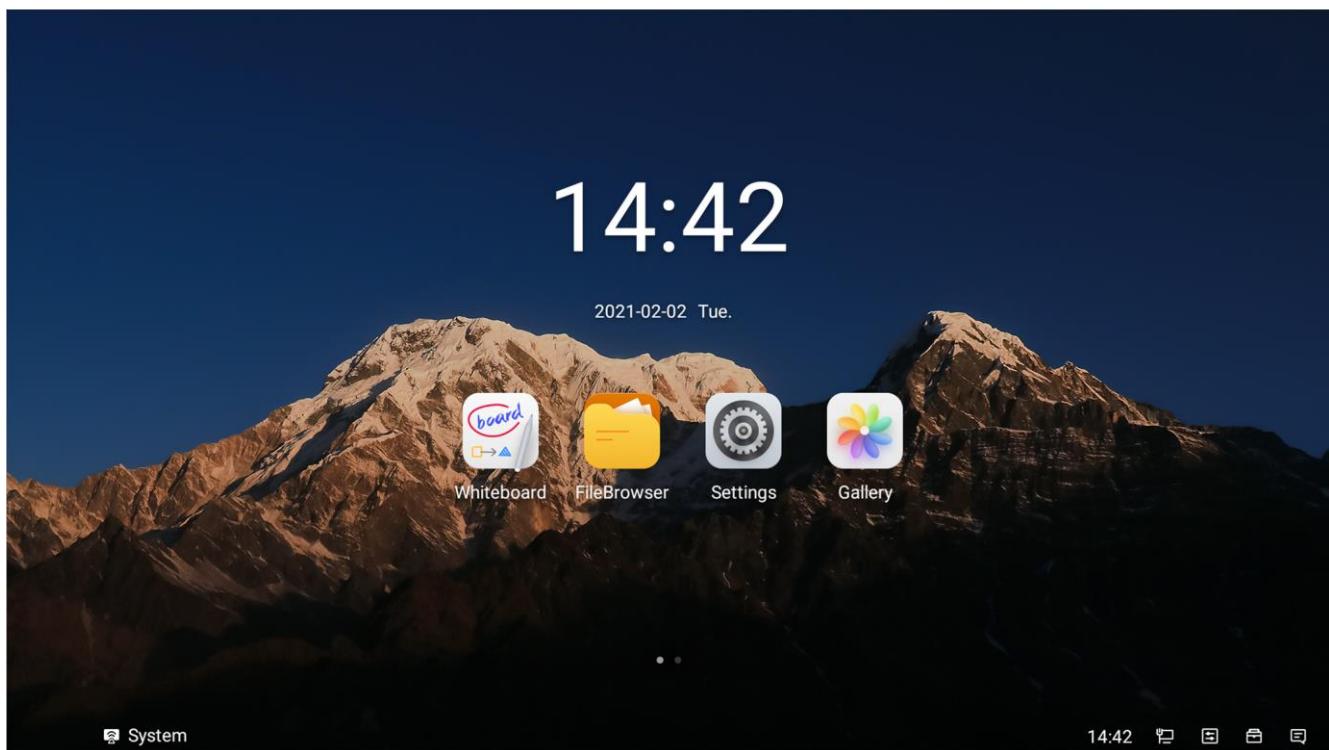
## Обзор

Интерактивный планшет объединяет функции компьютера, проектора, интерактивной доски, динамика, камеры (приобретается дополнительно), телевизора высокой четкости, рекламного устройства и т. д. Данное устройство сочетает такие технологии, как отображение в формате 4K, инфракрасное касание, взаимодействие человека с машиной, обработка мультимедийной информации и ее передача по сети. Планшет поддерживает различные функции, такие как запись, комментирование, совместное использование нескольких экранов и удаленные видеозвонки (дополнительно).

## Включение устройства

Подключите устройство к источнику питания и нажмите кнопку питания, чтобы включить его. На рисунке ниже показана главная страница устройства.

*Примечание. Главная страница устройства может отличаться в зависимости от модели. Рисунок ниже приведен только для иллюстрации.*



## Ключевые функции

- **Система интерактивной доски:** встроенная система интерактивной доски позволяет рисовать, писать, обмениваться информацией и сканировать QR-коды.
- **Беспроводное зеркалирование экрана:** встроенный модуль Wi-Fi обеспечивает беспроводное зеркалирование экрана с ноутбуками, ПК, мобильными телефонами и планшетами без кабельного соединения.
- **Сверхтонкое письмо:** данное устройство поддерживает сверхтонкое письмо с распознаваемым диаметром 2 мм.
- **Свободные аннотации:** эта функция позволяет добавлять аннотации в любом месте страницы путем касания и перемещения по экрану.

## © 2021 Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. Всі права захищені.

Ця інструкція є власністю компанії Hangzhou Hikvision Digital Technology Co., Ltd. або її афіліованих осіб (далі іменується «Hikvision»). Відтворення, змінення, переклад або розповсюдження цієї інструкції або її частини в будь-який спосіб без попереднього письмового дозволу Hikvision заборонені. Якщо інше прямо не передбачено в цій інструкції, Hikvision не дає жодних гарантій і не робить жодних заяв (явних або прихованіх) стосовно цієї інструкції або будь-якої інформації, що в ній міститься.

### Про цю інструкцію

Інструкція містить вказівки з використання виробу та керування ним. Зображення, графіки, рисунки та будь-яка інша інформація в цій інструкції призначені виключно для опису й пояснення. В інформацію, що міститься в цій інструкції, можуть вноситися зміни без попередження у зв'язку з оновленнями прошивки або з інших причин. З останньою версією цієї інструкції можна ознайомитися на вебсайті Hikvision (<https://www.hikvision.com>).

Користуйтеся цією інструкцією з допомогою та за підтримки спеціалістів, які пройшли навчання щодо технічної підтримки виробу.

### Торгові марки

- **HIKVISION** та інші торгові марки компанії Hikvision і логотипи є власністю компанії Hikvision у різних юрисдикціях.
- Інші торгові марки та логотипи, наведені нижче, є власністю іх відповідних власників.
- **HDMI**  
HIGH DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE Терміни HDMI та HDMI High-Definition Multimedia Interface, а також логотип HDMI є торговими марками або зареєстрованими торговими марками компанії HDMI Licensing Administrator, Inc. у Сполучених Штатах та інших країнах.

### Обмеження відповідальності

В МАКСИМАЛЬНИХ МЕЖАХ, ДОЗВОЛЕНИХ ЗАСТОСОВУВАНИМ ЗАКОНОМ, ЦЕ КЕРІВНИЦТВО ТА ОПИСАНІЙ ВИРІБ, З ЙОГО АПАРАТНИМ, ПРОГРАМНИМ ТА МІКРОПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ, НАДАЮТЬСЯ «ЯК Є» ТА «ЗІ ВСІМА НЕДОЛІКАМИ ТА ПОМИЛКАМИ».

HIKVISION НЕ НАДАЄ ЖОДНИХ ГАРАНТІЙ, ЯВНИХ АБО ОЧІКУВАНИХ, ВКЛЮЧАЮЧІ, БЕЗ ОБМЕЖЕНЬ, КОМЕРЦІЙНІ ЯКОСТІ, ЗАДОВІЛЬНУ ЯКІСТЬ АБО ПРИДАТНІСТЬ ДЛЯ ХАРАКТЕРНОЇ МЕТИ. ВИКОРИСТАННЯ ВИРОБУ ВІДБУВАЄТЬСЯ НА ВАШ ВЛАСНИЙ РИЗИК. КОМПАНІЯ HIKVISION НІ В ЯКОМУ РАЗІ НЕ НЕСЕ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ПЕРЕД ВАМИ ЗА БУДЬ-ЯКІ СПЕЦІАЛЬНІ, ЛОГІЧНО ВИТІКАЮЧІ, ВИПАДКОВІ АБО НЕПРЯМІ ЗБІТКИ, ВКЛЮЧАЮЧІ, КРІМ ІНШОГО, ПОШКОДЖЕННЯ, ЩО ВЕДУТЬ ДО Втрати КОМЕРЦІЙНОГО ПРИБУТКУ, ПЕРЕРИВАННЯ ДІЛОВОЇ АКТИВНОСТІ АБО Втрати Даних, ПСУВАННЯ СИСТЕМ АБО Втрати Документації, НЕВАЖЛИВО, ЧИ ВНАСЛІДОК ПОРУШЕННЯ КОНТРАКТУ, ЦВІЛЬНОГО ПРАВОПОРУШЕННЯ (ВКЛЮЧАЮЧІ НЕДБАЛЬСТЬ), ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА ВИРІБ, АБО ІНШИМ ЧИНОМ, ПОВ’ЯЗАНИХ З ВИКОРИСТАННЯМ ВИРОБУ, НАВІΤЬ ЯКЩО КОМПАНІЯ HIKVISION ПОВІДОМЛЯЛА ПРО МОЖЛИВІСТЬ ТАКИХ ЗБІТКІВ АБО Втрат.

ВИ УСВІДОМЛЮЄТЕ, що ПРИРОДА ІНТЕРНЕТУ НЕСЕ ПРИТАМАННІ РИЗИКИ ДЛЯ БЕЗПЕКИ, і КОМПАНІЯ HIKVISION НЕ БЕРЕ НА СЕБЕ НІЯКОЇ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА НЕНОРМАЛЬНУ РОБОТУ, Втрату конфіденційності або інші збитки в результаті кібер-атак, хакерських атак, заражень вірусами або інших ризиків для безпеки в інтернеті, однак, компанія HIKVISION в разі необхідності надасть своєчасну технічну підтримку.

ВИ ПОГОДЖУЄТЕСЬ ВИКОРИСТОВУВАТИ ЦЕЙ ВИРІБ У ВІДПОВІДНОСТІ ДО ВСІХ ЗАСТОСОВУВАНИХ ЗАКОНІВ, і ВИ НЕСЕТЕ ОДНООСІБНУ ВІДПОВІДАЛЬНОСТЬ ЗА ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ВИКОРИСТАННЯ ВИРОБУ ВІДПОВІДНО ДО ЗАСТОСОВУВАНОГО ЗАКОНУ. ЗОКРЕМА, ВИ НЕСЕТЕ ВІДПОВІДАЛЬНОСТЬ ЗА ВИКОРИСТАННЯ ЦЬОГО ВИРОБУ СПОСОБОМ, ЯКИЙ НЕ ПОРУШУЄ ПРАВА ТРЕТИХ СТОРІН, ВКЛЮЧАЮЧІ, БЕЗ ОБМЕЖЕНЬ, ПРАВА РОЗГОЛОШЕННЯ, ПРАВА ІНТЕЛЕКТУАЛЬНОЇ ВЛАСНОСТІ ТА ІНШІ ПРАВА ЩОДО КОНФІДЕНЦІЙНОСТІ. ВИ НЕ ПОВИННІ ВИКОРИСТОВУВАТИ ЦЕЙ ВИРІБ ДЛЯ БУДЬ-ЯКОГО ЗАБОРОНЕНОГО КІНЦЕВОГО ПРИЗНАЧЕННЯ, ВКЛЮЧАЮЧІ РОЗРОБКУ ВИРОБНИЦТВА ЗБРОЇ МАСОВОГО ЗНИЩЕННЯ, РОЗРОБКУ ВИРОБНИЦТВА ХІМІЧНОЇ АБО БІОЛОГІЧНОЇ ЗБРОЇ, будь-які дії в контексті, пов’язаному з ядерною вибуховою речовиною або небезпечним ядерним паливним циклом, або на підтримку порушень прав людини.

У РАЗІ БУДЬ-ЯКИХ ПРОТИРІЧЬ МІЖ ЦИМ КЕРІВНИЦТВОМ ТА ЗАСТОСОВУВАНИМ ЗАКОНОМ, ОСТАННІЙ МАЄ ПЕРЕВАГУ.

### Нормативна інформація

#### Декларація відповідності нормативним вимогам ЄС

Цей виріб і аксесуари до нього (якщо застосовується) мають маркування «CE», а тому відповідають чинним гармонізованим європейським стандартам, переліченим у Директиві щодо радіообладнання (RE) 2014/53/ЄС, Директиві з електромагнітної сумісності (EMC) 2014/30/ЄС, Директиві з низьковольтного електрообладнання (LVD) 2014/35/ЄС, Директиві щодо обмеження використання шкідливих речовин (RoHS) 2011/65/ЄС. Для Директиви щодо радіообладнання 2014/53/ЄС, частота, режим та максимальна потужність передачі в ЄС наведені нижче.



Модуль	Частота прийому	Частота передачі	Пропускна здатність	Потужність передачі
Wi-Fi	2,412 - 2,472 ГГц	2,412 - 2,472 ГГц	20 МГц та 40 МГц	802.11b: 1 Мб/с: $17 \pm 2$ дБм; 802.11g: 6 Мб/с: $15 \pm 2$ дБм; 802.11n (20 МГц): MCS0 $14 \pm 2$ дБм; 802.11n (40 МГц): MCS0 $14 \pm 2$ дБм
	5150 - 5250 МГц 5725 - 5825 МГц	5150 - 5250 МГц 5725 - 5825 МГц	20 МГц, 40 МГц та 80 МГц	802.11a: 6 Мб/с: $13 \pm 2$ дБм; 802.11ac (VHT20): MCS0 $12 \pm 2$ дБм; 802.11ac (VHT40): MCS0 $12 \pm 2$ дБм; 802.11ac (VHT80): MCS0 $12 \pm 2$ дБм
BT 4.0	2,402 - 2,480 ГГц	2,402 - 2,480 ГГц	1 Мб/с, 2 Мб/с, 3 Мб/с	$4 \pm 2$ дБм;



2012/19/ЄС (Директива з утилізації електричного й електронного обладнання (WEEE)): Вироби, помічені цим символом, не можна утилізувати у Європейському Союзі як несортировані побутові відходи. Щоб забезпечити належну переробку, після придбання еквівалентного нового обладнання поверніть цей виріб своєму регіональному постачальнику або здайте його в спеціально призначенні пункти збору. Більше інформації див. на сайті: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)



2006/66/ЄС (директива щодо акумуляторів/батарейок): Цей виріб містить батарейку, яку не можна утилізувати у Європейському Союзі як несортировані побутові відходи. Інформацію щодо батарейки див. у документації до виробу. Батарейка помічена цим символом, який може включати букви, які вказують на наявність кадмію (Cd), свинцю (Pb) або ртуті (Hg). Для належної переробки поверніть елемент живлення постачальнику або здайте в спеціальний пункт збору. Більше інформації див. на сайті: [www.recyclethis.info](http://www.recyclethis.info)

## Вказівки з техніки безпеки

Уважно прочитайте вказівки з техніки безпеки, перш ніж використовувати та встановлювати цей виріб.

### Попередження та застереження

- Використання цього виробу має повністю відповісти електротехнічним нормам у вашій країні чи регіоні.
- Обладнання слід підключати до електричної розетки із заземленням.
- Виконайте правильне підключення дротів від клем пристрою до розетки живлення змінним струмом.
- Обладнання спроектоване, а коли це необхідно, змінено для підключення до комп'ютерної системи розподілення живлення.
- Не ковтайте батарею. Небезпека хімічних опіків!
- У цьому виробі встановлена батарейка-таблетка. Якщо проковтнути батарейку-таблетку, це може викликати серйозні внутрішні опіки всього за 2 години й навіть призвести до смерті.
- Тримайте нові й використані батарейки у недоступному для дітей місці.
- Якщо відсік для батарейки не закривається належним чином, припиніть користуватися виробом і покладіть його у недоступне для дітей місце.
- Якщо існує вірогідність того, що батарейку проковтнули або вона знаходиться всередині тіла людини, негайно зверніться по медичну допомогу.
- ОБЕРЕЖНО. Якщо замінити батарейку на батарейку неправильного типу, виникає ризик вибуху.
- Заміна батарейки на батарейку неправильного типу може зашкодити охороні (наприклад, у разі деяких літієвих батарейок).
- Не кидайте батарейку у вогонь або у гарячу піч і не розбивайте та не розрізуйте батарейку. Це може призвести до вибуху.
- Не залишайте батарейку у місцях з дуже високою температурою. Це може призвести до вибуху або витоку вогненебезпечної рідини або газу.
- Не залишайте батарейку у місцях з дуже низьким атмосферним тиском. Це може призвести до вибуху або витоку вогненебезпечної рідини або газу.
- Утилізуйте використані батарейки згідно з вказівками
- Забороняється розміщувати на обладнанні джерела відкритого вогню, як-от свічки, які горять.
- Не можна перешкоджати вентиляції шляхом накривання вентиляційних отворів різними предметами, як-от газетами, скатертинами, шторами тощо. Забороняється блокувати отвори шляхом розміщення пристрою на ліжку, софі, килимі або інші аналогічні поверхні.
- Задля належної вентиляції забезпечте мінімум 5 см зверху, ліворуч і праворуч, та 1 см спереду пристрою.
- Встановіть обладнання відповідно до вказівок у цій інструкції.
- Щоб уникнути травм, це обладнання слід надійно закріпити на підлозі/стіні відповідно до вказівок щодо встановлення.
- Ніколи не розміщуйте обладнання на хиткій поверхні. Обладнання може впасти, що може призвести до серйозної травми або смерті.
- Під час пересування або використання обладнання тримайте його вертикально.
- ОБЕРЕЖНО. Це обладнання можна використовувати лише з вказаними кронштейнами. Використання чогось іншого (візки, стійки або кріплення) може призвести до падіння обладнання й травмування.
- Задля уникнення пошкодження слуху не використовуйте високий рівень гучності протягом тривалого часу.

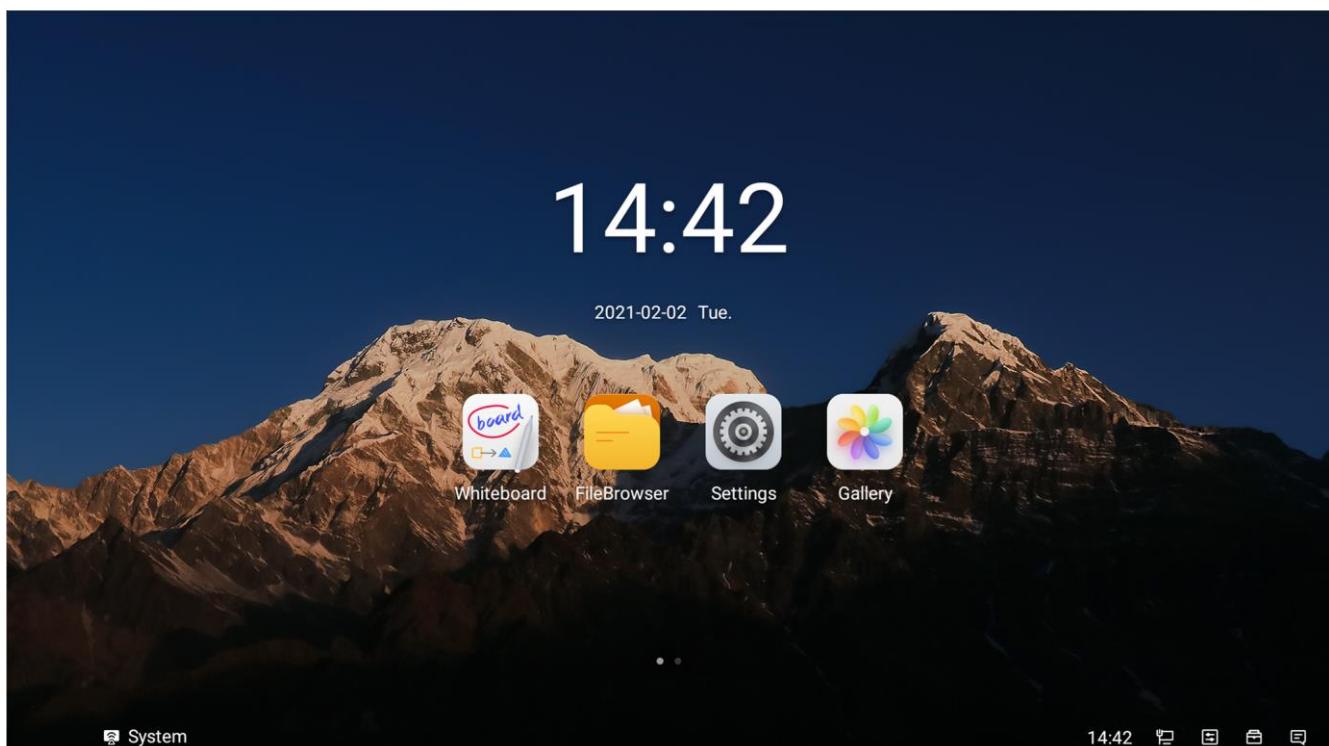
## Огляд

Інтерактивний планшет об'єднує у собі функції комп'ютера, проектора, інтерактивної дошки, звукової системи, камери (додатково), телевізора з високою роздільною здатністю, рекламної панелі тощо. Цей пристрій має такі особливості як екран 4K, інфрачервоне сенсорне керування, інтерфейс людина-машина, обробка мультимедійної інформації та передавання даних в мережі. Окрім того, пристрій надає користувачам різноманітні функції, як-от писання, коментування, спільне використання декількох екранів та відеозв'язок (додатково).

## Увімкнення

Під'єднайте пристрій до джерела живлення й натисніть кнопку живлення, щоб увімкнути. На малюнку нижче показана головна сторінка пристрою.

*Примітка. Головна сторінка пристрою залежить від моделі. Малюнок нижче наводиться лише для ілюстрації.*



## Основні функції

- Інтерактивна дошка:** вбудована інтерактивна дошка дозволяє малювати й писати, а також ділитися матеріалами за допомогою сканування QR-коду.
- Бездротове дублювання екрана:** вбудований модуль Wi-Fi дозволяє дублювати екран на ноутбуки, ПК, мобільні телефони й планшети без використання кабелів.
- Надвисока чутливість письма:** підтримка надвисокої чутливості письма – розпізнається діаметр пера 2 мм.
- Вільне коментування:** переходьте до будь-якого місця на сторінці й додавайте коментарі чи примітки.



See Far, Go Further